



MANUFACTURER'S INSTRUCTIONS AND INFORMATION
N° 41

IT	ISTRUZIONI E INFORMAZIONI DEL FABBRICANTE	3
EN	MANUFACTURER'S INSTRUCTIONS AND INFORMATION	4
DE	ANLEITUNGEN UND INFORMATIONEN DES HERSTELLERS	5
FR	INSTRUCTIONS ET INFORMATIONS FOURNIES PAR LE FABRICANT	6
ES	INSTRUCCIONES E INFORMACIÓN DEL FABRICANTE	7
PT	INSTRUÇÕES E INFORMAÇÕES DO FABRICANTE	8
HU	GYÁRTÓI UTASÍTÁSOK ÉS TÁJÉKOZTATÓ	9
SL	NAVODILA IN INFORMACIJE PROIZVAJALCA	10
NL	INSTRUCTIES EN GEGEVENS VAN DE FABRIKANT	11
SV	TILLVERKARENS BRUKSANVISNING OCH INFORMATION	12
NO	INSTRUKSJONER OG INFORMASJON AV PRODUSENTEN	13
DA	FABRIKANTENS BRUGSANVISNING OG OPLYSNINGER	14
FI	VALMISTAJAN OHJEET JA TIEDOT	15
LV	RAŽOTĀJA INSTRUKCIJA UN INFORMĀCIJA	16
IS	LEIÐBEININGAR OG UPPLÝSINGAR FRAMLEIÐANDA	17
EL	ΟΔΗΓΙΕΣ ΚΑΙ ΠΛΗΡΟΦΟΡΙΕΣ ΤΟΥ ΚΑΤΑΣΚΕΥΑΣΤΗ	18
HR	UPUTE PROIZVOĐAČA I INFORMACIJE	19
PL	INSTRUKCJE I INFORMACJE PRODUCENTA	20
RU	ИНСТРУКЦИИ И ИНФОРМАЦИЯ ПРОИЗВОДИТЕЛЯ	21
BG	ИНСТРУКЦИИ И ИНФОРМАЦИЯ НА ПРОИЗВОДИТЕЛЯ	22
LT	GAMINTOJO INSTRUKCIJOS IR INFORMACIJA	23
CS	NÁVOD A INFORMACE VÝROBCE	24
RO	INSTRUCȚIUNILE PRODUCĂTORULUI ȘI INFORMAȚII	25
TR	ÜRETİCİNİN TALİMATLARI VE BİLGİSİ	26
ET	TOOTJA KASUTUSJUHISED JA TEAVE	27
SR	УПУТСТВО И ИНФОРМАЦИЈЕ ПРОИЗВОЂАЧА	28
SK	POKYNÝ A INFORMÁCIE VÝROBCU	29
AR	تعليمات ومعلومات من الشركة المصنعة	30


EN MANUFACTURER'S INSTRUCTIONS AND INFORMATION - READ CAREFULLY BEFORE USE

Thank you for choosing our shoes.
You have chosen a COFRA safety or occupational shoe. This product is marked "CE" in compliance with the 2016/25 EU Regulation for PPE (Personal Protective Equipment), as well as with the European harmonized standards EN ISO 20345:2011 or EN ISO 20347:2012. This safety or occupational shoe's compliance has been certified by an EEC notified body. A.N.C.I. Servizi Srl - Sezione CIMAC - via Aguzzafame 60/B - 27029 Vigevano (PV) Identification number 0465.
PROTECTION FEATURES: since these shoes are safety equipment they provide the highest degree of protection against mechanical risk; this applies particularly to the steel toe cap (only EN ISO 20345:2011) for foot protection which ensures the toe-foot resistance:
- to impacts up to 200 Joule at the tip, with a minimum clearance of 14 mm (ref. to size 42);
- to crushing forces rated up to 15 kN (ca. 1.5 ton), with a minimum clearance of 14 mm (ref. to size 42) In addition to Basic safety requirements others are adopted as indicated in the table below.

ADDITIONAL SYMBOLS	ADDITIONAL SAFETY REQUIREMENTS	EN ISO 20345:2011	EN ISO 20347:2012
-	Closed seat region	S8 S1 S2 S3 08 01 02 03	0 X X X X 0 X X X X
-	Toe cap resistant to 200 Joule	X X X X X - - - -	X X X X X 0 - - - -
FO	Resistance to fuel oil	0 X X X X 0 X 0 0 0	0 X X X X 0 X 0 0 0
E	Energy absorption in the heel region	0 X X X X 0 X X X X	0 - X X X 0 - X X X
WPU	Water resistant upper	0 - - - - X 0 - - - X	0 - - - - X 0 - - - X
P	Penetration resistance	0 - - - - X 0 - - - X	0 - - - - X 0 - - - X
A	Anti-static footwear	0 X X X X 0 X X X X	0 X X X X 0 X X X X
C	Conductive footwear	0 - - - - 0 0 - - - 0	0 - - - - 0 0 - - - 0
-	Electrically insulating footwear	0 0 0 0 0 0 0 0 0 0	0 0 0 0 0 0 0 0 0 0
HI	Heat insulation	0 0 0 0 0 0 0 0 0 0	0 0 0 0 0 0 0 0 0 0
CI	Cold insulation (tested at -20 >0)	0 0 0 0 0 0 0 0 0 0	0 0 0 0 0 0 0 0 0 0
WR	Water resistant footwear	0 0 0 0 0 0 0 0 0 0	0 0 0 0 0 0 0 0 0 0
M	Foot arch protection footwear	0 0 0 0 0 0 0 0 0 0	0 0 0 0 0 0 0 0 0 0
AN	Ankle protection footwear	0 0 0 0 0 0 0 0 0 0	0 0 0 0 0 0 0 0 0 0
CR	Cut resistance upper	0 0 0 0 0 0 0 0 0 0	0 0 0 0 0 0 0 0 0 0
HRO	Heat resistance of outer sole (at 300 °C for 1 min.)	0 0 0 0 0 0 0 0 0 0	0 0 0 0 0 0 0 0 0 0
MARKING SYMBOL	SLIP RESISTANCE	EN ISO 20345:2011	EN ISO 20347:2012
	One of the three um. requirements shall be met	S8 S1 S2 S3 08 01 02 03	0 X X X X 0 X X X X
SRA	Slip resistance on ceramic tile floor with water and cleanser (SLS)		
SRB	Slip resistance on steel floor with glycerol		
SRC	SRA + SRB		

X = Compulsory for the relevant category;
O = Optional, applicable in addition to the compulsory requirements if marked.
If the footwear meets the sole slip resistance standard requirements (see table above), New shoes may initially have a slip resistance less than that indicated by the test result. Footwear slip resistance may change, also, depending on the state of wear of the sole. The sole specifications do not guarantee the absence of slippage in any condition.
N.B.: your shoes may be marked with one or more of the symbols in the table, indicating the additional features to the basic requirements. The risks covered are only those indicated with the relevant symbol.
The use of unapproved accessories may alter the protective capacity and the protection functions. Please consult our Customer Service for further details.
RECOMMENDED USE: (with reinforced toe-cap) protection, among others, against mechanical risks, slip resistance, thermal risks and ergonomic design. Specific risks are established by complementary work-related regulations and/or firefighter shoes, electrically insulating footwear, protection against chainsaw injuries, protection against chemical risks and molten metal splashes, protection for motorcyclists).
EN ISO 20347:2012 (without reinforced toe-cap) Protection for activities that do not expose the end user to mechanical risks (impact or compression). Specific risks are covered by complementary work-related regulations and/or firefighter shoes, electrically insulating footwear, protection against

chain saw injuries, protection against chemicals and molten metal splashes, protection for motorcyclists).
In identification and choice of suitable shoe (PPE) is the employer's. We, therefore, recommend checking, PRIOR TO USE, whether the chosen model's characteristics are appropriate for the specific needs.
In particular, it is recommended to carefully inspect the shoes before each use to ensure integrity and functionality, and not to use them if they show any signs of wear, un-stitching, tears and differences between one another.
In particular we point out to verify:
- the correct size of the shoe and the right comfort with a fit test;
- the presence of toe protection, anti-puncture device, the metatarsal protection and the protection of the ankle (where applicable);
- the proper functioning of the closing and rapid extraction systems (if any);
- the thickness of the sole and relief's;
- recommended the use of footwear with socks, not barefooted.

Marking on the upper		Marking on the upper
	CE	Marking of compliance with the EU 2016/425 Regulation
	EN ISO 20345:2011 - EN ISO 20347:2012	Standard reference
	S3 SRC	Requirements and/or protection category
Marking on the sole	563	Type of footwear
	ODL 12345	Cofra batch number
	EU 42 - UK 8	Date of production (month/year)
	05/12	Size
	EU 42 - UK 8	Size

date is:
- 10 years from the production date for footwear with uppers made of leather, rubber, thermoplastic materials and EVA.
- 5 years from the production date for PVC footwear.
- 5 years from the production date for PU and TPU footwear.
The said any risk of damage. These shoes are to be transported and stored in their original packaging, in a dry place that is not too hot. If subject to the proposed care, the shoes will have a normal lasting life (as indicated here above), without premature wear of soles, uppers and stitching.
NOTES ON REMOVABLE PLANTARS: On the point of buying there is a removable plantar inside, provided by the manufacturer, it is guaranteed that the service life of these safety shoes was settled by carrying out tests on the shoes furnished with a removable plantar of such a kind. In case it is necessary to replace the removable plantar, it has to be replaced by a similar one, supplied by the manufacturer. If on the point of buying there is no removable plantar inside, one can be assured that the service life of the safety shoes was settled by carrying out tests on shoes having no removable plantars. In case you use a removable plantar different from that supplied by manufacturer, it is necessary to check up on the electrical combination of footwear and removable plantar.
NOTES ON ELECTRICALLY INSULATING FOOTWEAR: these safety shoes cannot guarantee an adequate protection against electrical shock since they only induce resistance between the foot and the sole and, moreover, the electrical resistance of such shoes can be modified in significant utilization, contamination and humidity measure. These shoes cannot be used when it is necessary to reduce to minimum the accumulation of electrostatic charges.
ANTISTATIC SHOE INFORMATION: antistatic footwear should be used when it is necessary to minimize the accumulation of electrostatic charge dissipating them, thus avoiding the risk of fire, for example of flammable substances and vapours in cases where the risk of electric shock from an electric device or from other live parts has not been completely eliminated. It should be noted, however, that antistatic footwear can no longer guarantee adequate protection against electric shock because they only induce a resistance between the foot and the ground. If the risk of electric shock has not been completely eliminated, it is important to use additional measures. These measures, as well as the additional tests listed below should be part of regular checks of the prevention of accidents in the workplace. Experience has shown that, for antistatic purposes, the discharge path through a product should have, under normal conditions, an electrical resistance less than 1,000 Mohm at any time during the life of the product. A value of 100 kΩ is defined as the lower limit of resistance of the new product in order to ensure a certain protection against dangerous electrical shock or fire, in the case where an electrical device presents to be defective when it works with voltages up to 250 V. However, under certain conditions, users should be informed that the protection provided by the shoes might be ineffective and that, for frequent use, regular intervals. If the shoes are used in conditions as such that the material constituting the soles is contaminated, the bearings must always verify the electrical properties of the footwear before entering into a zone at risk. During the use of the antistatic shoes, the resistance of the sole must be such as to not cancel the protection provided by the shoes. During their use, no insulating element should be introduced between the insole of the shoe and the foot of the wearer. If an insole is introduced between the shoe insole and the foot, the electrical properties of the shoe / insole combination need to be verified.
INFORMATION FOR TOE CAPS AND PENETRATION RESISTANT INSOLES: the protection components are designed to comply with current regulations to protect the toes against impact of heavy weights and the foot plantar surface against penetration of sharp objects.N.B. in case of either experience of impact or penetration it is important for the footwear to be replaced. The type of penetration resistant insert provided is PPE Footwear. Protection is ensured only when footwear is correctly worn and laced up. When the bearings has been evaluated in the laboratory with a nail with a truncated tip of 4.5 mm diameter and a force of 3,100 N. Stronger drilling forces or using nails of smaller diameter increase the risk of puncture. In such circumstances the use of alternative preventive measures must be considered.
The generic type of penetration resistant insert available is PPE Footwear. These are metal types and those from non-metal materials. Both types meet the minimum requirements for penetration resistance of the standard marked on this footwear but each has different additional advantages or disadvantages including the following:
Metal is less affected by the shape of the sharp object / hazard (ie diameter, geometry, sharpness) but due to shoemaking limitations does not cover the entire lower area of the shoe.
Non-metal: May be lighter, more flexible and provide greater coverage area when compared with metal but the penetration resistance may vary more depending on the shape of the sharp object / hazard (diameter, geometry, sharpness).
For more information on the type of penetration resistant insert provided in your footwear please contact the manufacturer or supplier detailed on these instructions.
INFORMATION ON COFRA PRODUCTS WARRANTY: COFRA products having a lack of conformity are covered by warranty, only if they have been properly used, in compliance with the intended use and with the regulations of the instructions for use. In order to be able to use COFRA guarantee, the customer has to contact our Customer service in case of lack of conformity to be informed and instructed about RETURNS and COMPLAINTS procedures, to analyze the faulty products and proceed with their restoration. We will not analyze the products:
- not regularly maintained;
- spoiled during the use;
- with external damages;
- not used for appropriate purposes;
- worn out and whose normal lifetime is reached or exceeded;
- delivered undeclared for analysis;
- not properly stored in your warehouses and therefore no longer suitable for use.
According to the analysis of products with a lack of conformity, COFRA s.r.l. will communicate the result in a short time and any possible way to restore non-compliant products. The DECLARATION OF CONFORMITY is available on the website www.cofra.it.

DE ANLEITUNGEN UND INFORMATIONEN DES HERSTELLERS – Vor Gebrauch bitte sorgfältig durchlesen!

Wir danken Ihnen dafür, einen COFRA-Sicherheitsschuh für berufliche Zwecke gewählt zu haben. Dieses Produkt trägt die CE-Kennzeichnung, da es den Bestimmungen der EU-Verordnung 2016/425 für PSA (Persönliche Schutzausrüstungen) entspricht. Dieses Produkt ist für den europäischen Markt nach EN ISO 20345:2011 oder EN ISO 20347:2012 zertifiziert. Die Übereinstimmung dieser Sicherheitsschuhe wird durch einen von der EEC akkreditierten Organismus bestätigt: ANCI, Servitz Srl – Sezione CIMAC – via Aguzzafame 60/b – 27029 Vigevano (PV). Identifikationsnummer 0465.

SCHUTZAUSSTÄTUNG: Dieses Produkt ist ein individueller Sicherheitsschuh der den höchst vorgesehenen Schutz gegen mechanische Risiken bietet, was besonders im Zehenbereich durch die Stahlkappe (EN ISO 20345:2011) garantiert wird:

- Stoßfestigkeit von Jule mit 14 mm Mindesthöhe Schutzspitzenbereich mit 14 mm Mindeststöße (Größe 42);
- Druckfestigkeit mit 15 kN (ca. 1,5 t) mit 14 mm Mindesthöhe (Größe 42) Neben den Grundanforderungen für weitere, wie in der folgenden Tabelle angeführt, vorgesehen:

Sicherheitskategorie-symbol	SICHERHEITSANFORDERUNG	EN ISO 20345:2011						EN ISO 20347:2012					
		SB	S1	S2	S3	OB	O1	O2	O3	O4	O5	O6	O7
-	geschlossener Fersenbereich	O	X	X	X	O	X	X	X	X			
-	200 J Schutzkappe	X	X	X	X	-	-	-	-	-			
-	Sohle mit Steigeisen	-	-	-	X	-	-	-	-	X			
FO	Kohlenwasserstofffestigkeit	O	X	X	X	X	O	O	O	O			
E	Energieabsorption im Fersenbereich	O	X	X	X	O	X	X	X	X			
WRU	Gegen Wasser resistentes Obermaterial	O	-	X	X	O	-	X	X				
P	Durchtrittsicherheit – Sohle	O	-	-	X	O	-	X	X				
A	Antistatischer Schuh	O	X	X	X	O	X	X	X	X			
C	Leitender Schuhzeug	O	O	O	O	O	O	O	O	O			
HI	Warmeisoliierung	O	O	O	O	O	O	O	O	O			
CI	Kälteisoliierung des Schuhs (Probe bei -20°C)	O	O	O	O	O	O	O	O	O			
WR	Gegen Wasser resistenter Schuh	O	O	O	O	O	O	O	O	O			
M	Schuh mit Mittelfußschutz	O	O	O	O	O	O	O	O	O			
AN	Fussknöchelschutz	O	O	O	O	O	O	O	O	O			
CR	Schnittfestigkeit des Oberleders	O	O	O	O	O	O	O	O	O			
HO	Wärmebeständigkeit der Sohle (bei 300 °C für min)	O	O	O	O	O	O	O	O	O			

Sicherheitskategorie-symbol	RUTSCHFESTIGKEIT mindestens eine der u.g. Merkmale müssen erfüllt werden	EN ISO 20345:2011						EN ISO 20347:2012					
		SB	S1	S2	S3	OB	O1	O2	O3	O4	O5	O6	O7
SRA	Rutschfestigkeit auf Keramikboden mit Wasser und Reinigungsmittel bedeckt	X	X	X	X	X	X	X	X	X			
SRB	RRutschfestigkeit auf Stahlböden mit Glycerin bedeckt												
SRC	SRA + SRB												

isoliierende Schuhe, Schutzvorrichtungen zur Vermeidung von Verletzungen durch Kettenansagen, Schutz gegen Chemikalien und geschmolzene Metallschmelzen, Schutz gegen mechanische Einwirkungen, Rutschfestigkeit, thermische Risiken und das ergonomische Verhalten. Besondere Risiken sind durch eine von nicht vorgesehenen für den Arbeitsbereich abgedeckt (zum Beispiel Schuhwerk für Feuerwehrleute, elektrisch isolierende Schuhe, Schutzvorrichtungen zur Vermeidung von Verletzungen durch Chemikalien und geschmolzene Metallschmelzen, Schutz für Motorradfahrer).

EN ISO 20347:2012 mit Schutzkappe für die Zehen; Schutz für Tätigkeiten, die keine mechanischen Gefahren (Stoß oder Kompression) nach sich ziehen. Besondere Risiken sind durch ergänzende Regelungen für den Arbeitsbereich abgedeckt (zum Beispiel Schuhwerk für Feuerwehrleute, elektrisch isolierende Schuhe, Schutzvorrichtungen zur Vermeidung von Verletzungen durch Chemikalien und geschmolzene Metallschmelzen, Schutz für Motorradfahrer).

EN ISO 20347:2012 mit Schutzkappe für die Zehen; Schutz für Tätigkeiten, die keine mechanischen Gefahren (Stoß oder Kompression) nach sich ziehen. Besondere Risiken sind durch ergänzende Regelungen für den Arbeitsbereich abgedeckt (zum Beispiel Schuhwerk für Feuerwehrleute, elektrisch isolierende Schuhe, Schutzvorrichtungen zur Vermeidung von Verletzungen durch Chemikalien und geschmolzene Metallschmelzen, Schutz für Motorradfahrer).

EN ISO 20347:2012 mit Schutzkappe für die Zehen; Schutz für Tätigkeiten, die keine mechanischen Gefahren (Stoß oder Kompression) nach sich ziehen. Besondere Risiken sind durch ergänzende Regelungen für den Arbeitsbereich abgedeckt (zum Beispiel Schuhwerk für Feuerwehrleute, elektrisch isolierende Schuhe, Schutzvorrichtungen zur Vermeidung von Verletzungen durch Chemikalien und geschmolzene Metallschmelzen, Schutz für Motorradfahrer).

– Die Vorhandensein eines Zehenschutz, einer Anti-Einstichvorrichtung, des Mittelfußschutzes und des Sprunggelenkschutzes (falls zutreffend).

– Die ordnungsgemäße Funktion der Verschlüsse- und Schnellröhrsysteme (falls vorhanden).

– Die Dicke der Sohle und der Einlagen.

– Wir empfehlen, des Schuhs mit Strümpfen und nicht barfuß zu tragen.

gedrucktes, genähtes Fährchen innerhalb des Schuhzeuges			Bezeichnung des Herstellers
			Konformitätskennzeichnung nach EU-Verordnung 2016/425
	EN ISO 20345:2011 – EN ISO 20347:2012		Bezugsvorschrift
	S3 SRC		Sicherheitserfordernisse– und/oder Klasse
	563		Schuhsorte oder Gruppe
	FLEX		Schrift des Artikels
	ODL 12345		Nummer des Cofra Verarbeitungsauftrages
unten auf der Sohle	EU 42 – UK 8		Nummer des Schuhmasses
	05/12		Herstellungsdatum (Monat/Jahr)
	EU 42 – UK 8		Nummer des Schuhmasses

Lebensdauer beträgt das Verfallsdatum des Schuhs:

- 10 Jahre ab dem Datum der Herstellung für Schuhwerk mit Oberbel aus Leder, Gummi, thermoplastischen Materialien und EVA.
- 5 Jahre ab dem Datum der Herstellung für Schuhwerk aus PU.
- 3 Jahre ab dem Datum der Herstellung für Schuhwerk aus TPU.

Um jedes Risiko einer Verschlechterung auszuschließen, sollten die Schuhe in der Originalverpackung an einem trockenen und nicht zu heißen Ort transportiert und aufbewahrt werden; Falls die ordnungsgemäße Sorgfalt angewendet wird und die Schuhe in der angegebenen Arbeitsumgebung verwendet sowie an einem trockenen und belüfteten Ort aufbewahrt werden, haben die Schuhe eine Lebensdauer von mindestens 10 Jahren. Wir empfehlen, dass ein vorzeitiger Verschleiß der Sohlen, der Obermaterialien und der Nähte auftritt.

HINWEISE ZU AUSZIEHBAREN SCHUHEN: Wenn es beim Kaufmoment innerhalb der Schuhe eine ausziehbare vom Hersteller ausgestattete Sohle eingelegt hat, gewährleistet man, dass die Leistungen der Schuhe bestimmt worden sind, indem man die Prüfung der mit diesen ausziehbaren Sohlen versehenen Schuhe durchgeführt hat. Falls ein Ausweis dieser ausziehbaren Sohle eingelegt wurde, soll die Prüfung der Schuhe bestimmt worden sein, indem man die Prüfung der mit der ausziehbaren Sohle nicht versehenen Schuhe durchgeführt hat. Falls eine ausziehbare Sohle verwendet wurde, die anders ist als eine ursprünglich vom Hersteller ausgestattete Sohle, muss man die elektrischen Eigenschaften der Zusammenstellung von Schuhzeug und ausziehbare Sohle überprüfen.

HINWEISE ZU ELEKTROISOLIERENDEN SCHUHEN: Diese Schuhe können gegen die elektrischen Schläge keinen angemessenen Schutz garantieren, weil sie ausschließlich zwischen Fuß und Boden eine Festigkeit bewahren; außerdem kann die elektrische Festigkeit dieser Schuhsohle in bedeutenden Mass durch die Benutzung, die Verseuchung und die Feuchtigkeit verändert werden. Solche Schuhe müssen nicht verwendet werden, wenn es nötig ist, die Ableitung elektrostatischer Aufladungen klein zu stellen.

INFORMATIONEN FÜR ANTISTATISCHE SCHUHE: Antistatische Schuhe sollten dann verwendet werden, wenn es notwendig ist, die Ansammlung elektrostatischer Aufladung durch eine Ableitung zu minimieren und damit das Risiko von Bränden zu verhindern – beispielsweise durch entflammende Stoffe und Gase, falls die Gefahr besteht, dass ein elektrischer Schlag von einem elektrischen Gerät oder anderen spannungsführenden Teilen nicht vollständig ausgeschlossen ist. Es sollte jedoch angemerkt werden, dass antistatische Schuhe keinen angemessenen Schutz gegen einen elektrischen Schlag bieten kann, da es lediglich einen Widerstand zwischen dem Fuß und dem Boden induziert. Falls die Gefahr eines elektrischen Schlags nicht vollständig ausgeschlossen wurde, ist es wichtig, zusätzliche Schutzmaßnahmen anzuwenden. Diese Maßnahmen sowie die zusätzlichen, unten aufgeführten Tests sollten Bestandteil aller regelmäßigen Prüfungen hinsichtlich der Unfallverhütung am Arbeitsplatz sein. Die Erfahrung hat gezeigt, dass die antistatische Eigenschaft durch ein Produkt unter normalen Bedingungen zu jedem Zeitpunkt der Lebensdauer des Produkts einen elektrischen Widerstand von unter 1000 MΩ haben sollte. Ein Wert von 100 kΩ definiert O als den unteren Grenzwert des Widerstands des neuen Produkts, um einen gewissen Schutz gegen gefährliche elektrische Schläge oder Brände zu gewährleisten, falls ein elektrischer Schlag bei Arbeiten mit bis zu 250 V hervorgerufen sein sollte. Unter gewissen Umständen sollte sich der Anwender jedoch darauf bewusst sein, dass der von den Schuhen gebotene Schutz nicht wirksam sein könnte und andere Maßnahmen angewendet werden müssen, um den Träger jederzeit zu schützen. Der elektrische Widerstand dieser Schuhe kann durch Verformung, Verschmutzung oder Feuchtigkeit beträchtlich beeinflusst werden. Diese Art von Schuhwerk verliert ihre Funktionsfähigkeit bei Verschlus und bei der Verwendung in feuchten Umgebungen. Daher müssen Sie sich vergewissern, dass das Produkt seine Funktion der Ableitung elektrostatischer Aufladungen erfüllen kann und während der gesamten Lebensdauer einen konstanten Schutz bietet. Wir empfehlen, dass der Anwender hinsichtlich des elektrischen Widerstands einen Mindestwert von 1000 MΩ festlegt. Bei der Überprüfung der Widerstände sollten die Schuhe unter normalen Bedingungen verwendet werden, bei denen das Material der Sohlen verschmutzt ist, müssen die Träger vor dem Betreten eines Gefahrenbereichs immer die elektrischen Eigenschaften des Schuhwerks prüfen. Bei der Verwendung antistatischer Schuhe muss der Widerstand der Sohle gemessen sein, um den von den Schuhen gebotenen Schutz nicht wirksam zu machen und die Gefahr auszuschließen, dass die Schuhe einen Widerstand von unter 1000 MΩ haben. Falls der Widerstand der Sohle gemessen wird, muss die elektrische Eigenschaft der Kombination aus Schuh und Einlage zuerst einmal geprüft werden.

INFORMATIONEN FÜR ZEHENSCHUTZKAPPEN UND DURCHTRITTSCHUHE: Gemäß aktuellen Normen wurden die Schutzfunktionen entwickelt, um die Fußzehen und -Sohle vor mechanischen Verletzungen zu schützen. Falls eine (A) oder (B) oder (C) oder (D) oder (E) oder (F) oder (G) oder (H) oder (I) oder (J) oder (K) oder (L) oder (M) oder (N) oder (O) oder (P) oder (Q) oder (R) oder (S) oder (T) oder (U) oder (V) oder (W) oder (X) oder (Y) oder (Z) oder (AA) oder (AB) oder (AC) oder (AD) oder (AE) oder (AF) oder (AG) oder (AH) oder (AI) oder (AJ) oder (AK) oder (AL) oder (AM) oder (AN) oder (AO) oder (AP) oder (AQ) oder (AR) oder (AS) oder (AT) oder (AU) oder (AV) oder (AW) oder (AX) oder (AY) oder (AZ) oder (BA) oder (BB) oder (BC) oder (BD) oder (BE) oder (BF) oder (BG) oder (BH) oder (BI) oder (BJ) oder (BK) oder (BL) oder (BM) oder (BN) oder (BO) oder (BP) oder (BQ) oder (BR) oder (BS) oder (BT) oder (BU) oder (BV) oder (BW) oder (BX) oder (BY) oder (BZ) oder (CA) oder (CB) oder (CC) oder (CD) oder (CE) oder (CF) oder (CG) oder (CH) oder (CI) oder (CJ) oder (CK) oder (CL) oder (CM) oder (CN) oder (CO) oder (CP) oder (CQ) oder (CR) oder (CS) oder (CT) oder (CU) oder (CV) oder (CW) oder (CX) oder (CY) oder (CZ) oder (DA) oder (DB) oder (DC) oder (DD) oder (DE) oder (DF) oder (DG) oder (DH) oder (DI) oder (DJ) oder (DK) oder (DL) oder (DM) oder (DN) oder (DO) oder (DP) oder (DQ) oder (DR) oder (DS) oder (DT) oder (DU) oder (DV) oder (DW) oder (DX) oder (DY) oder (DZ) oder (EA) oder (EB) oder (EC) oder (ED) oder (EE) oder (EF) oder (EG) oder (EH) oder (EI) oder (EJ) oder (EK) oder (EL) oder (EM) oder (EN) oder (EO) oder (EP) oder (EQ) oder (ER) oder (ES) oder (ET) oder (EU) oder (EV) oder (EW) oder (EX) oder (EY) oder (EZ) oder (FA) oder (FB) oder (FC) oder (FD) oder (FE) oder (FF) oder (FG) oder (FH) oder (FI) oder (FJ) oder (FK) oder (FL) oder (FM) oder (FN) oder (FO) oder (FP) oder (FQ) oder (FR) oder (FS) oder (FT) oder (FU) oder (FV) oder (FW) oder (FX) oder (FY) oder (FZ) oder (GA) oder (GB) oder (GC) oder (GD) oder (GE) oder (GF) oder (GG) oder (GH) oder (GI) oder (GJ) oder (GK) oder (GL) oder (GM) oder (GN) oder (GO) oder (GP) oder (GQ) oder (GR) oder (GS) oder (GT) oder (GU) oder (GV) oder (GW) oder (GX) oder (GY) oder (GZ) oder (HA) oder (HB) oder (HC) oder (HD) oder (HE) oder (HF) oder (HG) oder (HH) oder (HI) oder (HJ) oder (HK) oder (HL) oder (HM) oder (HN) oder (HO) oder (HP) oder (HQ) oder (HR) oder (HS) oder (HT) oder (HU) oder (HV) oder (HW) oder (HX) oder (HY) oder (HZ) oder (IA) oder (IB) oder (IC) oder (ID) oder (IE) oder (IF) oder (IG) oder (IH) oder (II) oder (IJ) oder (IK) oder (IL) oder (IM) oder (IN) oder (IO) oder (IP) oder (IQ) oder (IR) oder (IS) oder (IT) oder (IU) oder (IV) oder (IW) oder (IX) oder (IY) oder (IZ) oder (JA) oder (JB) oder (JC) oder (JD) oder (JE) oder (JF) oder (JG) oder (JH) oder (JI) oder (JJ) oder (JK) oder (JL) oder (JM) oder (JN) oder (JO) oder (JP) oder (JQ) oder (JR) oder (JS) oder (JT) oder (JU) oder (JV) oder (JW) oder (JX) oder (JY) oder (JZ) oder (KA) oder (KB) oder (KC) oder (KD) oder (KE) oder (KF) oder (KG) oder (KH) oder (KI) oder (KJ) oder (KK) oder (KL) oder (KM) oder (KN) oder (KO) oder (KP) oder (KQ) oder (KR) oder (KS) oder (KT) oder (KU) oder (KV) oder (KW) oder (KX) oder (KY) oder (KZ) oder (LA) oder (LB) oder (LC) oder (LD) oder (LE) oder (LF) oder (LG) oder (LH) oder (LI) oder (LJ) oder (LK) oder (LL) oder (LM) oder (LN) oder (LO) oder (LP) oder (LQ) oder (LR) oder (LS) oder (LT) oder (LU) oder (LV) oder (LW) oder (LX) oder (LY) oder (LZ) oder (MA) oder (MB) oder (MC) oder (MD) oder (ME) oder (MF) oder (MG) oder (MH) oder (MI) oder (MJ) oder (MK) oder (ML) oder (MM) oder (MN) oder (MO) oder (MP) oder (MQ) oder (MR) oder (MS) oder (MT) oder (MU) oder (MV) oder (MW) oder (MX) oder (MY) oder (MZ) oder (NA) oder (NB) oder (NC) oder (ND) oder (NE) oder (NF) oder (NG) oder (NH) oder (NI) oder (NJ) oder (NK) oder (NL) oder (NM) oder (NN) oder (NO) oder (NP) oder (NQ) oder (NR) oder (NS) oder (NT) oder (NU) oder (NV) oder (NW) oder (NX) oder (NY) oder (NZ) oder (OA) oder (OB) oder (OC) oder (OD) oder (OE) oder (OF) oder (OG) oder (OH) oder (OI) oder (OJ) oder (OK) oder (OL) oder (OM) oder (ON) oder (OO) oder (OP) oder (OQ) oder (OR) oder (OS) oder (OT) oder (OU) oder (OV) oder (OW) oder (OX) oder (OY) oder (OZ) oder (PA) oder (PB) oder (PC) oder (PD) oder (PE) oder (PF) oder (PG) oder (PH) oder (PI) oder (PJ) oder (PK) oder (PL) oder (PM) oder (PN) oder (PO) oder (PP) oder (PQ) oder (PR) oder (PS) oder (PT) oder (PU) oder (PV) oder (PW) oder (PX) oder (PY) oder (PZ) oder (QA) oder (QB) oder (QC) oder (QD) oder (QE) oder (QF) oder (QG) oder (QH) oder (QI) oder (QJ) oder (QK) oder (QL) oder (QM) oder (QN) oder (QO) oder (QP) oder (QQ) oder (QR) oder (QS) oder (QT) oder (QU) oder (QV) oder (QW) oder (QX) oder (QY) oder (QZ) oder (RA) oder (RB) oder (RC) oder (RD) oder (RE) oder (RF) oder (RG) oder (RH) oder (RI) oder (RJ) oder (RK) oder (RL) oder (RM) oder (RN) oder (RO) oder (RP) oder (RQ) oder (RR) oder (RS) oder (RT) oder (RU) oder (RV) oder (RW) oder (RX) oder (RY) oder (RZ) oder (SA) oder (SB) oder (SC) oder (SD) oder (SE) oder (SF) oder (SG) oder (SH) oder (SI) oder (SJ) oder (SK) oder (SL) oder (SM) oder (SN) oder (SO) oder (SP) oder (SQ) oder (SR) oder (SS) oder (ST) oder (SU) oder (SV) oder (SW) oder (SX) oder (SY) oder (SZ) oder (TA) oder (TB) oder (TC) oder (TD) oder (TE) oder (TF) oder (TG) oder (TH) oder (TI) oder (TJ) oder (TK) oder (TL) oder (TM) oder (TN) oder (TO) oder (TP) oder (TQ) oder (TR) oder (TS) oder (TT) oder (TU) oder (TV) oder (TW) oder (TX) oder (TY) oder (TZ) oder (UA) oder (UB) oder (UC) oder (UD) oder (UE) oder (UF) oder (UG) oder (UH) oder (UI) oder (UJ) oder (UK) oder (UL) oder (UM) oder (UN) oder (UO) oder (UP) oder (UQ) oder (UR) oder (US) oder (UT) oder (UU) oder (UV) oder (UW) oder (UX) oder (UY) oder (UZ) oder (VA) oder (VB) oder (VC) oder (VD) oder (VE) oder (VF) oder (VG) oder (VH) oder (VI) oder (VJ) oder (VK) oder (VL) oder (VM) oder (VN) oder (VO) oder (VP) oder (VQ) oder (VR) oder (VS) oder (VT) oder (VU) oder (VV) oder (VW) oder (VX) oder (VY) oder (VZ) oder (WA) oder (WB) oder (WC) oder (WD) oder (WE) oder (WF) oder (WG) oder (WH) oder (WI) oder (WJ) oder (WK) oder (WL) oder (WM) oder (WN) oder (WO) oder (WP) oder (WQ) oder (WR) oder (WS) oder (WT) oder (WU) oder (WV) oder (WW) oder (WX) oder (WY) oder (WZ) oder (XA) oder (XB) oder (XC) oder (XD) oder (XE) oder (XF) oder (XG) oder (XH) oder (XI) oder (XJ) oder (XK) oder (XL) oder (XM) oder (XN) oder (XO) oder (XP) oder (XQ) oder (XR) oder (XS) oder (XT) oder (XU) oder (XV) oder (XW) oder (XX) oder (XY) oder (XZ) oder (YA) oder (YB) oder (YC) oder (YD) oder (YE) oder (YF) oder (YG) oder (YH) oder (YI) oder (YJ) oder (YK) oder (YL) oder (YM) oder (YN) oder (YO) oder (YP) oder (YQ) oder (YR) oder (YS) oder (YT) oder (YU) oder (YV) oder (YW) oder (YX) oder (YY) oder (YZ) oder (ZA) oder (ZB) oder (ZC) oder (ZD) oder (ZE) oder (ZF) oder (ZG) oder (ZH) oder (ZI) oder (ZJ) oder (ZK) oder (ZL) oder (ZM) oder (ZN) oder (ZO) oder (ZP) oder (ZQ) oder (ZR) oder (ZS) oder (ZT) oder (ZU) oder (ZV) oder (ZW) oder (ZX) oder (ZY) oder (ZZ) oder (AA) oder (AB) oder (AC) oder (AD) oder (AE) oder (AF) oder (AG) oder (AH) oder (AI) oder (AJ) oder (AK) oder (AL) oder (AM) oder (AN) oder (AO) oder (AP) oder (AQ) oder (AR) oder (AS) oder (AT) oder (AU) oder (AV) oder (AW) oder (AX) oder (AY) oder (AZ) oder (BA) oder (BB) oder (BC) oder (BD) oder (BE) oder (BF) oder (BG) oder (BH) oder (BI) oder (BJ) oder (BK) oder (BL) oder (BM) oder (BN) oder (BO) oder (BP) oder (BQ) oder (BR) oder (BS) oder (BT) oder (BU) oder (BV) oder (BW) oder (BX) oder (BY) oder (BZ) oder (CA) oder (CB) oder (CC) oder (CD) oder (CE) oder (CF) oder (CG) oder (CH) oder (CI) oder (CJ) oder (CK) oder (CL) oder (CM) oder (CN) oder (CO) oder (CP) oder (CQ) oder (CR) oder (CS) oder (CT) oder (CU) oder (CV) oder (CW) oder (CX) oder (CY) oder (CZ) oder (DA) oder (DB) oder (DC) oder (DD) oder (DE) oder (DF) oder (DG) oder (DH) oder (DI) oder (DJ) oder (DK) oder (DL) oder (DM) oder (DN) oder (DO) oder (DP) oder (DQ) oder (DR) oder (DS) oder (DT) oder (DU) oder (DV) oder (DW) oder (DX) oder (DY) oder (DZ) oder (EA) oder (EB) oder (EC) oder (ED) oder (EE) oder (EF) oder (EG) oder (EH) oder (EI) oder (EJ) oder (EK) oder (EL) oder (EM) oder (EN) oder (EO) oder (EP) oder (EQ) oder (ER) oder (ES) oder (ET) oder (EU) oder (EV) oder (EW) oder (EX) oder (EY) oder (EZ) oder (FA) oder (FB) oder (FC) oder (FD) oder (FE) oder (FF) oder (FG) oder (FH) oder (FI) oder (FJ) oder (FK) oder (FL) oder (FM) oder (FN) oder (FO) oder (FP) oder (FQ) oder (FR) oder (FS) oder (FT) oder (FU) oder (FV) oder (FW) oder (FX) oder (FY) oder (FZ) oder (GA) oder (GB) oder (GC) oder (GD) oder (GE) oder (GF) oder (GG) oder (GH) oder (GI) oder (GJ) oder (GK) oder (GL) oder (GM) oder (GN) oder (GO) oder (GP) oder (GQ) oder (GR) oder (GS) oder (GT) oder (GU) oder (GV) oder (GW) oder (GX) oder (GY) oder (GZ) oder (HA) oder (HB) oder (HC) oder (HD) oder (HE) oder (HF) oder (HG) oder (HH) oder (HI) oder (HJ) oder (HK) oder (HL) oder (HM) oder (HN) oder (HO) oder (HP) oder (HQ) oder (HR) oder (HS) oder (HT) oder (HU) oder (HV) oder (HW) oder (HX) oder (HY) oder (HZ) oder (IA) oder (IB) oder (IC) oder (ID) oder (IE) oder (IF) oder (IG) oder (IH) oder (II) oder (IJ) oder (IK) oder (IL) oder (IM) oder (IN) oder (IO) oder (IP) oder (IQ) oder (IR) oder (IS) oder (IT) oder (IU) oder (IV) oder (IW) oder (IX) oder (IY) oder (IZ) oder (JA) oder (JB) oder (JC) oder (JD) oder (JE) oder (JF) oder (JG) oder (JH) oder (JI) oder (JJ) oder (JK) oder (JL) oder (JM) oder (JN) oder (JO) oder (JP) oder (JQ) oder (JR) oder (JS) oder (JT) oder (JU) oder (JV) oder (JW) oder (JX) oder (JY) oder (JZ) oder (KA) oder (KB) oder (KC) oder (KD) oder (KE) oder (KF) oder (KG) oder (KH) oder (KI) oder (KJ) oder (KK) oder (KL) oder (KM) oder (KN) oder (KO) oder (KP) oder (KQ) oder (KR) oder (KS) oder (KT) oder (KU) oder (KV) oder (KW) oder (KX) oder (KY) oder (KZ) oder (LA) oder (LB) oder (LC) oder (LD) oder (LE) oder (LF) oder (LG) oder (LH) oder (LI) oder (LJ) oder (LK) oder (LM) oder (LN) oder (LO) oder (LP) oder (LQ) oder (LR) oder (LS) oder (LT) oder (LU) oder (LV) oder (LW) oder (LX) oder (LY) oder (LZ) oder (MA) oder (MB) oder (MC) oder (MD) oder (ME) oder (MF) oder (MG) oder (MH) oder (MI) oder (MJ) oder (MK) oder (ML) oder (MM) oder (MN) oder (MO) oder (MP) oder (MQ) oder (MR) oder (MS) oder (MT) oder (MU) oder (MV) oder (MW) oder (MX) oder (MY) oder (MZ) oder (NA) oder (NB) oder (NC) oder (ND) oder (NE) oder (NF) oder (NG) oder (NH) oder (NI) oder (NJ) oder (NK) oder (NL) oder (NM) oder (NN) oder (NO) oder (NP) oder (NQ) oder (NR) oder (NS) oder (NT) oder (NU) oder (NV) oder (NW) oder (NX) oder (NY) oder (NZ) oder (OA) oder (OB) oder (OC) oder (OD) oder (OE) oder (OF) oder (OG) oder (OH) oder (OI) oder (OJ) oder (OK) oder (OL) oder (OM) oder (ON) oder (OO) oder (OP) oder (OQ) oder (OR) oder (OS) oder (OT) oder (OU) oder (OV) oder (OW) oder (OX) oder (OY) oder (OZ) oder (PA) oder (PB) oder (PC) oder (PD) oder (PE) oder (PF) oder (PG) oder (PH) oder (PI) oder (PJ) oder (PK) oder (PL) oder (PM) oder (PN) oder (PO) oder (PP) oder (PQ) oder (PR) oder (PS) oder (PT) oder (PU) oder (PV) oder (PW) oder (PX) oder (PY) oder (PZ) oder (QA) oder (QB) oder (QC) oder (QD) oder (QE) oder (QF) oder (QG) oder (QH) oder (QI) oder (QJ) oder (QK) oder (QL) oder (QM) oder (QN) oder (QO) oder (QP) oder (QQ) oder (QR) oder (QS) oder (QT) oder (QU) oder (QV) oder (QW) oder (QX) oder (QY) oder (QZ) oder (RA) oder (RB) oder (RC) oder (RD) oder (RE) oder (RF) oder (RG) oder (RH) oder (RI) oder (RJ) oder (RK) oder (RL) oder (RM) oder (RN) oder (RO) oder (RP) oder (RQ) oder (RS) oder (RT) oder (RU) oder (RV) oder (RW) oder (RX) oder (RY) oder (RZ) oder (SA) oder (SB) oder (SC) oder (SD) oder (SE) oder (SF) oder (SG) oder (SH) oder (SI) oder (SJ) oder (SK) oder (SL) oder (SM) oder (SN) oder (SO) oder (SP) oder (SQ) oder (SR) oder (SS) oder (ST) oder (SU) oder (SV) oder (SW) oder (SX) oder (SY) oder (SZ) oder (TA) oder (TB) oder (TC) oder (TD) oder (TE) oder (TF) oder (TG) oder (TH) oder (TI) oder (TJ) oder (TK) oder (TL) oder (TM) oder (TN) oder (TO) oder (TP) oder (TQ) oder (TR) oder (TS) oder (TT) oder (TU) oder (TV) oder (TW) oder (TX) oder (TY) oder (TZ) oder (UA) oder (UB) oder (UC) oder (UD) oder (UE) oder (UF) oder (UG) oder (UH) oder (UI) oder (UJ) oder (UK) oder (UL) oder (UM) oder (UN) oder (UO) oder (UP) oder (UQ) oder (UR) oder (US) oder (UT) oder (UU) oder (UV) oder (UW) oder (UX) oder (UY) oder (UZ) oder (VA) oder (VB) oder (VC) oder (VD) oder (VE) oder (VF) oder (VG) oder (VH) oder (VI) oder (VJ) oder (VK) oder (VL) oder (VM) oder (VN) oder (VO) oder (VP) oder (VQ) oder (VR) oder (VS) oder (VT) oder (VU) oder (VV) oder (VW) oder (VX) oder (VY) oder (VZ) oder (WA) oder (WB) oder (WC) oder (WD) oder (WE) oder (WF) oder (WG) oder (WH) oder (WI) oder (WJ) oder (WK) oder (WL) oder (WM) oder (WN) oder (WO) oder (WP) oder (WQ) oder (WR) oder (WS) oder (WT) oder (WU) oder (WV) oder (WW) oder (WX) oder (WY) oder (WZ) oder (XA) oder (XB) oder (XC) oder (XD) oder (XE) oder (XF) oder (XG) oder (XH) oder (XI) oder (XJ) oder (XK) oder (XL) oder (XM) oder (XN) oder (XO) oder (XP) oder (XQ) oder (XR) oder (XS) oder (XT) oder (XU) oder (XV) oder (XW) oder (XX) oder (XY) oder (XZ) oder (YA) oder (YB) oder (YC) oder (YD) oder (YE) oder (YF) oder (YG) oder (YH) oder (YI) oder (YJ) oder (YK) oder (YL) oder (YM) oder (YN) oder (YO) oder (YP) oder (YQ) oder (YR) oder (YS) oder (YT) oder (YU) oder (YV) oder (YW) oder (YX) oder (YY) oder (YZ) oder (ZA) oder (ZB) oder (ZC) oder (ZD) oder (ZE) oder (ZF) oder (ZG) oder (ZH) oder (ZI) oder (ZJ) oder (ZK) oder (ZL) oder (ZM) oder (ZN) oder (ZO) oder (ZP) oder (ZQ) oder (ZR) oder (ZS) oder (ZT) oder (ZU) oder (ZV) oder (ZW) oder (ZX) oder (ZY) oder (ZZ) oder (AA) oder (AB) oder (AC) oder (AD) oder (AE) oder (AF) oder (AG) oder (AH) oder (AI) oder (AJ) oder (AK) oder (AL) oder (AM) oder (AN) oder (AO) oder (AP) oder (AQ) oder (AR) oder (AS) oder (AT) oder (AU) oder (AV) oder (AW) oder (AX) oder (AY) oder (AZ) oder (BA) oder (BB) oder (BC) oder (BD) oder (BE) oder (BF) oder (BG) oder (BH) oder (BI) oder (BJ) oder (BK) oder (BL) oder (BM) oder (BN) oder (BO) oder (BP) oder (BQ) oder (BR) oder (BS) oder (BT) oder (BU) oder (BV) oder (BW) oder (BX) oder (BY) oder (BZ) oder (CA) oder (CB) oder (CC) oder (CD) oder (CE) oder (CF) oder (CG) oder (CH) oder (CI) oder (CJ) oder (CK) oder (CL) oder (CM) oder (CN) oder (CO) oder (CP) oder (CQ) oder (CR) oder (CS) oder (CT) oder (CU) oder (CV) oder (CW) oder (CX) oder (CY) oder (CZ) oder (DA) oder (DB) oder (DC) oder (DD) oder (DE) oder (DF) oder (DG) oder (DH) oder (DI) oder (DJ) oder (DK) oder (DL) oder (DM) oder (DN) oder (DO) oder (DP) oder (DQ) oder (DR) oder (DS) oder (DT) oder (DU) oder (DV) oder (DW) oder (DX) oder (DY) oder (DZ) oder (EA) oder (EB) oder (EC) oder (ED) oder (EE) oder (EF) oder (EG) oder (EH) oder (EI) oder (EJ) oder (EK) oder (EL) oder (EM) oder (EN) oder (EO) oder (EP) oder (EQ) oder (ER) oder (ES) oder (ET) oder (EU) oder (EV) oder (EW) oder (EX) oder (EY) oder (EZ) oder (FA) oder (FB) oder (FC) oder (FD) oder (FE) oder (FF) oder (FG) oder (FH) oder (FI) oder (FJ) oder (FK) oder (FL) oder (FM) oder (FN) oder (FO) oder (FP) oder (FQ) oder (FR) oder (FS) oder (FT) oder (FU) oder (FV) oder (FW) oder (FX) oder (FY) oder (FZ) oder (GA) oder (GB) oder (GC) oder (GD) oder (GE) oder (GF) oder (GG) oder (GH) oder (GI) oder (GJ) oder (GK) oder (GL) oder (GM) oder (GN) oder (GO) oder (GP) oder (GQ) oder (GR) oder (GS) oder (GT) oder (GU) oder (GV) oder (GW) oder (GX) oder (GY) oder (GZ) oder (HA) oder (HB) oder (HC) oder (HD) oder (HE) oder (HF) oder (HG) oder (HH) oder (HI) oder (HJ) oder (HK) oder (HL) oder (HM) oder (HN) oder (HO) oder (HP) oder (HQ) oder (HR) oder (HS) oder (HT) oder (HU) oder (HV) oder (HW) oder (HX) oder (HY) oder (HZ) oder (IA) oder (IB) oder (IC) oder (ID) oder (IE) oder (IF) oder (IG) oder (IH) oder (II) oder (IJ) oder (IK) oder (IL) oder (IM) oder (IN) oder (IO) oder (IP) oder (IQ) oder (IR) oder (IS) oder (IT) oder (IU) oder (IV) oder (IW) oder (IX) oder (IY) oder (IZ) oder (JA) oder (JB) oder (JC) oder (JD) oder (JE) oder (JF) oder (JG) oder (JH) oder (JI) oder (JJ) oder (JK) oder (JL) oder (JM) oder (JN) oder (JO) oder (JP) oder (JQ) oder (JR) oder (JS) oder (JT) oder (JU) oder (JV) oder (JW) oder (JX) oder (JY) oder (JZ) oder (KA) oder (KB) oder (KC) oder (KD) oder (KE) oder (KF) oder (KG) oder (KH) oder (KI) oder (KJ) oder (KK) oder (KL) oder (KM) oder (KN) oder (KO) oder (KP) oder (KQ) oder (KR) oder (KS) oder (KT) oder (KU) oder (KV) oder (KW) oder (KX) oder (KY) oder (KZ) oder (LA) oder (LB) oder (LC) oder (LD) oder (LE) oder (LF) oder (LG) oder (LH) oder (LI) oder (LJ) oder (LK) oder (LM) oder (LN) oder (LO) oder (LP) oder (LQ) oder (LR) oder (LS) oder (LT) oder (LU) oder (LV) oder (LW) oder (LX) oder (LY) oder (LZ) oder (MA) oder (MB) oder (MC) oder (MD) oder (ME) oder (MF) oder (MG) oder (MH) oder (MI) oder (MJ) oder (MK) oder (ML) oder (MM) oder (MN) oder (MO) oder (MP) oder (MQ) oder (MR) oder (

Merci d'avoir montré votre préférence pour nos produits

Vous avez choisi une Chaussure à usage professionnel CONFRA. Le présent produit est marqué "CE" car conforme aux exigences du Règlement UE 2016/425 pour les EPI (Equipements de Protection Individuelle) ainsi qu'avec les qualités requises par la norme européenne harmonisée EN ISO 20345:2011 ou EN ISO 20347:2012. La conformité de cette chaussure à usage professionnel a été certifiée par un organisme européen habilité par la CEE à délivrer une telle certification: ANCL Servizi Srl - Sezione CIMAC - via Aouzzamane 60/B - 27029 Vercano (PV) - Numero d'identificazione 0465.

CARACTÉRISTIQUES DE PROTECTION dans la mesure où il s'agit des équipements de protection marqués EN ISO 20345:2011, ces chaussures offrent le niveau de protection le plus élevé contre les risques mécaniques; en particulier, l'embout en acier qui garantit à l'avant d'avoir une résistance aux chocs de 200 Joules, avec hauteur libre minimale sur l'embout de 14mm (pointure 42), et l'écrasement de charges de 15 kN (environ 3 tonnes) hauteur restante minimale, avec hauteur libre minimale sur l'embout de 14mm (pointure 42).
Qualités réalisées sur base en plusieurs des caractéristiques de base 1 pour les modèles ci-dessus, selon les indications contraires dans le tableau ci-dessous:

Marquage additionnel		CARACTÉRISTIQUES DE RÉSISTANCE SUPPLÉMENTAIRES				EN ISO 20345:2011				EN ISO 20347:2012				Indicateurs	
						S8	S1	S2	S3	O8	O1	O2	O3	O = Caractéristique facultative à ajouter à ceux obligatoires, si indiqué sur le marquage	
–		Zone du talon fermée				O	X	X	X	O	X	X	X	NB: Les chaussures que vous portez peuvent être marquées par un ou plusieurs symboles du tableau ci-dessus pour indiquer les caractéristiques auxquelles requise de base. Ces chaussures satisfont les exigences de la norme gouvernant la résistance antiperforante (voir tableau ci-dessus). Les nouvelles chaussures peuvent avoir des propriétés antiperforantes inférieures à celles indiquées dans le résultat du test. Les propriétés antiperforantes des chaussures peuvent également changer, selon l'usure de la semelle. Le fait de respecter les spécifications ne garantit pas des caractéristiques dans toutes les conditions.	
–		Embout résistant à 200J				X	X	X	X	–	–	–	–	Les risques couverts sont seulement ceux qui correspondent aux symboles (s) qui sont marqués (ent) sur la chaussure.	
–		Semelle avec crampons				–	–	–	X	–	–	–	–	L'utilisation des accessoires non autorisés à l'origine peut altérer la capacité de résistance et la protection, pour plus de renseignements, nous vous prions de bien vouloir vous adresser à notre service consommateurs.	
FO	Résistance aux hydrocarbures de la semelle				O	X	X	X	O	X	X	X	USAGES CONSEILLÉS		
E	Absorption d'énergie au talon				O	X	X	X	O	X	X	X	EN ISO 20345:2011 (avec embout de protection des orthopédies) protection contre les risques mécaniques, résistance au glissement, risques thermiques et comportement ergonomique, parmi les autres.		
WRU	Tyge hydrofuge				O	–	X	X	O	–	X	X	Les risques spécifiques sont les risques normaux complémentaires liés au travail (par exemple chaussures pour les pompiers, chaussures électriques, isolation protection contre les accidents de scie à chaîne, protection contre les agents chimiques et les projections de métal en fusion, protection pour les motards).		
P	Semelle acier anti-perforation				O	–	–	X	O	–	–	X	EN ISO 20347:2012 (sans embout de protection des		
A	Chaussure antistatique				O	X	X	O	O	X	X	X			
C	Chaussure conductive				O	X	X	O	O	X	X	X			
CI	Chaussure électriquement isolante				O	X	X	O	O	O	O	O			
HI	Isolation à la chaleur				O	O	O	O	O	O	O	O			
CI	Isolation au froid (essai à –20 °C)				O	O	O	O	O	O	O	O			
WR	Chaussure water résistant				O	O	O	O	O	O	O	O			
M	Chaussure avec protection du métatarse				O	O	O	O	O	O	O	O			
AN	Protection de la cheville				O	O	O	O	O	O	O	O			
CR	Résistance au dé coupage de la empeigne				O	O	O	O	O	O	O	O			
HRO	Semelle résistante aux hautes températures par contact (300 °C pour 1 minute)				O	O	O	O	O	O	O	O			
SYMBOLE DE PROTECTION		RÉSISTANCE AU GLISSEMENT au moins un des 3 conditions ci-dessous doit être respecté				EN ISO 20345:2011				EN ISO 20347:2012					
						S8	S1	S2	S3	O8	O1	O2	O3		
SRA		Résistance au glissement en présence d'un sol ceramique avec de l'eau et du détergent				X	X	X	X	X	X	X	X		
SRB		Résistance au glissement sur une surface en acier couverte de glycérine				X	X	X	X	X	X	X	X		
SRC		SRA + SRB				X	X	X	X	X	X	X	X	EN ISO 20347:2012 (sans embout de protection des	

pas de risques mécaniques (impact ou compression). Les risques spécifiques sont réglés par des normes complémentaires liées au travail (par exemple chaussures pour les pompes à chausseries électriquement isolantes, protection contre les accidents de scie à chaîne, protection contre les agents chimiques et les projections de métal en fusion, protection pour les motards). La responsabilité de l'identification et du choix de la chaussure (EP) appropriée est à la charge de l'employeur. Donc il faut vérifier, AVANT L'UTILISATION, l'aptitude des caractéristiques de ce modèle de chaussure à ses propres exigences. En particulier, il est recommandé de soigneusement inspecter les chaussures avant de les utiliser afin d'en garantir l'intégrité et la fonctionnalité. et de ne pas utiliser les chaussures présentant :

- une usure excessive des semelles, des déchirures et de différences entre les chaussures. Nous vous recommandons de vérifier les points suivants :
 - la taille correcte de la chaussure et le confort qu'elle offre à l'aide d'un essai ;
 - la présence d'une protection des orteils, d'un dispositif anti-perforation, d'une protection du métatarse et d'une protection de la cheville (si cela est applicable);
 - un fonctionnement correct des systèmes de fermeture et d'extraction rapide (s'il existe);
 - l'épaisseur de la semelle et ses reliefs ;
 - il est recommandé d'utiliser la chaussure avec chaussettes et pas à pieds nus.

Petit drapeau imprime, cousu à l'intérieur de la chaussure		Prénom du fabricant
		Marquage de conformité au Règlement UE 2016/425
	EN ISO 20345:2011 – EN ISO 20347:2012	Règle de référence
	53 SRC	Qualités requises et/ou catégorie de sécurité
	563	Type ou famille de chaussure
	FLEX	Code article
	ODL 12345	Nombre de l'ordre de travail COFRA
Sur la semelle	EU 42 – UK 8	Nombre de la mesure de la chaussure
	05/12	Date de fabrication (mois/année)
	EU 42 – UK 8	Nombre de la mesure de la chaussure

SOIN ET ENTIENT DU PRODUIT: pour garantir une plus grande longévité du produit il est nécessaire de nettoyer la chaussure après chaque utilisation et d'enlever tout résidu de terre et d'autres substances après un passage prolongé dans la neige. Le produit est en fait un produit à base de produits appropiés comme base de graisse, cire, éviter tous produits agressifs comme essences, acides, solvants etc. Pour plus de détails lire le manuel d'entretien et à l'abri des sources de chaleur.

DUREE DE SERVICE DES CHAUSSURES: la définition de la durée de service de la paire de chaussures dépend des effets du temps, du milieu et l'utilisation. Il est au fabricant de déterminer tous les facteurs pouvant influencer le temps d'utilisation et/ou le niveau de l'usure. Le fabricant ne peut garantir la durée de la chaussure, mais seulement le seuil, les facteurs temporels des propriétés des matériaux etc.

Garantie: la durée la plus longue dotée être prouvée par des preuves à l'appui (test, expérience).

Si stockées en conditions normales (de lumière, température et humidité relative), la durée de vie d'une chaussures est de:

- 10 années de la date de production pour chaussures avec tige en cuir, gomme, matériaux thermoplastiques et EVA
- 5 années de la date de production pour chaussures en PVC
- 5 années de la date de production pour chaussures PU et TPU

Pour éviter tout risque de dommage, ces chaussures doivent être transportées et stockées dans leur emballage d'origine, au sec et à l'abri de la chaleur. Si les chaussures sont soumises à l'entretien préconisé, utilisées dans l'environnement de travail indiqué et stockées dans un endroit sec et bien ventilé, elles auront une durée de vie normale (comme indiqué avant), sans usure.

REMÈDES POUR PLANTAIRES EXTRACTION : si, au moment de l'achat, à l'intérieur des chaussures est présent un plantaire extraçible fourni du fabricant, on garantit que les prestations des chaussures équipées de tel plantaire extraçible. Si on rend nécessaire la substitution de tel plantaire extraçible, il doit être remplacé avec un autre similaire fourni du fabricant.

Si, au moment de l'achat, à l'intérieur des chaussures n'est pas présent un plantaire extraçible, on garantit que les prestations des chaussures ont été déterminées en effectuant les preuves

Si, au moment de l'achat, à l'intérieur des chaussures n'est pas présent un plantaire extractible, on garantit que les prestations des chaussures ont été déterminées en effectuant les preuves sur les chaussures dépourvues du plantaire extractible. Si l'est Utilisé un plantaire extractible différent de celui. La fourni originairement du fabricant, il faut vérifier les propriétés électriques de la combinaison chaussure/plantaire extractible.

RENSEIGNEMENTS POUR LES CHAUSSURES ELECTRIQUEMENT ISOLANTES: telles chaussures ne peuvent pas garantir une protection proportionnée contre les décharges électriques car ils induisent uniquement une résistance entre le pied et le sol et en outre la résistance électrique de ce type de chaussures peut être modifiée en mesure significative de l'utilisation, de la

INFORMATIONS CONCERNANT LES CHAUSSURES ANTI STATIQUES: les chaussures anti-statiques doivent être utilisées lorsqu'il est nécessaire de minimiser l'accumulation de la charge

électrostatique ou de la dissiper, afin d'éviter le risque de feu, par exemple, en présence de substances inflammables et de vapeurs lorsque le risque d'électrocution à partir d'un dispositif électrique ou d'autres pièces sous tension n'a pas été totalement éliminé. Il est à noter toutefois que les chaussures anti-statiques ne peuvent pas complètement garantir une protection adéquate contre l'électrocution car elles n'ont qu'une résistance entre le pied et le sol. Lors de l'électrocution à la main, les mesures de protection ne sont pas suffisantes. Ces mesures, ainsi que les tests instrumentaux, s'inscrivent dans une approche globale visant à réduire les risques d'accidents de travail. Les mesures de protection doivent être complétées par des mesures de prévention, telles que la formation et l'information des travailleurs, la mise en place de procédures de sécurité et l'utilisation d'équipements de protection individuelle.

Supplémentaires, ces résistances, ainsi que les Supplémentaires l'essai d'essous doivent faire partie des ventilations d'usage pour la prévention d'accidents de travail. L'essai d'essous doit être en termes de propriétés anti-statiques, le chemin de décharge au travers d'un produit doit faire avoir, dans des conditions normales, une résistance électrique inférieure à 1.000 MO à n'importe quel moment pendant la vie du produit. Une valeur de 100 kΩ est définie comme limite inférieure de résistance d'un produit ne afin de garantir une certaine protection contre des chocs électriques dangereux ou contre le feu, la ou l'appareil électrique est définitif à des tensions de service allant jusqu'à 250 V. Toutefois, dans certaines conditions, les utilisateurs

doivent être informés du fait que la protection offerte par les chaussures peut s'avérer insuffisante et que d'autres méthodes doivent être utilisées pour protéger l'utilisateur. La résistance électrique de ce genre de chaussures peut être grandement modifiée par la torsion, la contamination ou l'humidité. Ce type de chaussures ne remplit pas ses fonctions lorsqu'elles sont portées dans des environnements humides. Ainsi, vous devez garantir que le produit puisse remplir ses fonctions, dissiper des charges électrostatiques, et fournir une protection spécifique pendant toute sa durée de vie. Nous recommandons que l'utilisateur effectue un test ponctuel de résistance électrique à intervalles fréquents et réguliers. Si les chaussures sont utilisées dans des

conditions qui résultent de la contamination des semelles, le porteur doit toujours en vérifier les propriétés électriques avant de pénétrer dans une zone à risque. Pendant le port de chaussures anti-statiques, la résistance de la semelle doit être telle qu'elle n'annule pas la protection fournie par les chaussures. Lorsqu'elles sont utilisées, il ne faut pas introduire de matière isolante entre la semelle intérieure de la chaussure et le pied de l'utilisateur. Si une semelle intérieure est introduite sous le pied, les propriétés électriques de la chaussure / semelle intérieure sont à vérifier. RENSEIGNEMENTS POUR BOUITS DE PROTECTION ET LAMES ANTI-PERFORATION : les éléments de protection sont étudiés en conformité aux règles en vigueur, pour protéger les

doigts des pieds en cas de chute accidentelle d'objets contondants d'en haut ou la plante du pied de perforation dues à corps pointus. En cas de un heurt et/ou de une perforation, remplacez entièrement la chaussure, même si ne présente pas des dommages visibles. Les protecteurs s'entendent efficaces seulement et toujours avec la chaussure correctement endossée et placée à l'usage.

La résistance au poinçonnement des chausssures a été estimée en laboratoire avec un cône à pointe tronquée de 4,5 mm de diamètre et une force de 1 100 N. Des forces de perçage plus élevées et des couds de diamètre moindre augmentent le risque de poinçonnement. Dans ces conditions, des mesures de protection alternative sont à considérer. À aujourd'hui deux types d'insert antipoinçonnement sont disponibles dans les chaussures (EP). Ils peuvent être métalliques ou non métalliques. Tous les deux répondent aux exigences minimum de résistance à la perforation requises par la norme indiquée sur ces chaussures mais chaque type a le pour et le contre.

Insert antiperforation métallique: la résistance à la perforation ressent moins la forme de l'objet tranchant (par exemple le diamètre, la géométrie, la forme pointue) mais à cause des limites dans la dimension nécessaire pour la production des chaussures, il ne couvre pas toute la surface de la partie inférieure de la chaussure.

Insert antiperforation non métallique: il peut être plus léger, plus flexible et garantir une plus ample surface de protection par rapport à celui en métal, mais la résistance à la perforation peut changer plus selon la forme de l'objet tranchant (par exemple le diamètre, la géométrie, la forme pointue).

Pour plus d'informations sur le type d'insert autoréparateur utilisé dans ces chaussures, vous pouvez contacter le fabricant ou le distributeur indiqués dans cette notice d'utilisation.

INFORMATIONS SUR LA GARANTIE DES PRODUITS COFRA: COFRA s.r.l. ne répond pas des produits présentant des défauts de conformité, à condition que le produit ait été utilisé correctement, dans le respect de sa destination d'usage et des dispositions présents dans la Notice d'utilisation. Afin de bénéficier de la garantie le client doit: en cas de défaut de conformité, contacter le service client ou le distributeur de la marque. S'VA suivre afin que le produit soit analysé et remis en état de conformité.

La garantie ne sera applicable aux produits:

- Mal entretenus;
- Altérés pendant l'utilisation;
- Endommagés accidentellement;

- Endommages extérieurement;
- Mal utilisés;
- Usages et dont la date d'expiration est dépassée;
- Non nettoyés pour l'analyse du défaut.

- Non stockés correctement dans vos entrepôts et donc non plus adaptés à l'utilisation.
A partir des différencials relevés pendant l'analyse des produits présentant un défaut de conformité, COFRA s.r.l. Communiquera dans le plus bref délai possible le résultat de la même et les modalités éventuelles de reconditionnement des produits non conformes.
La DECLARATION DE CONFORMITE est disponible sur le site internet www.cofra.it.

ES INSTRUCCIONES E INFORMACION DEL FABRICANTE - LEER ANTES DEL USO

Gracias por haber preferido nuestros zapatos.

Ha elegido un calzado de seguridad COFRA. Este producto lleva el marcado "CE" en cumplimiento con las disposiciones del Reglamento UE 2016/25 para EPI (Equipos de Protección Individual) de la Norma europea armonizada EN ISO 20345:2011 - EN ISO 20347:2012.

El cumplimiento de este calzado de seguridad o de trabajo ha sido certificado por un Instituto Europeo, autorizado para emitir dichas certificaciones por la CEE: **ANCI Servizi Srl - Sezione CIMA**, via Auzezzano 60/b - 27029 Vigevano (PV) - Número de identificación 0465.

GRADOS DE PROTECCIÓN - si estos calzados llevan la marca EN ISO 20345:2011 ofrecen el nivel mas elevado de protección de los dedos de los pies exigido contra los riesgos de accidentes mecánicos, pues tienen una puntera de acero que asegura una resistencia a los choques de 200 J, altura con distancia residual mínima de 14 mm y resistencia a las fuerzas compresivas de hasta 15 kN (1,5ton), altura mínima, mantiene una distancia mínima de 14 mm (para la talla 42). Además de las Exigencias Básicas de Seguridad, se han adoptado otras de acuerdo con las instrucciones contenidas en la siguiente tabla:

SIMBOLOS ADICIONALES	CONDICIONES DE SEGURIDAD ADICIONALES	EN ISO 20345:2011 - EN ISO 20347:2012							
		S8	S1	S2	S3	08	01	02	03
-	Zona del talón chusa	0	X	X	X	0	X	X	X
-	Puntera resistente a 200J	X	X	X	X	-	-	-	-
-	Suela con cambrones	-	-	-	X	-	-	-	X
FO	Resistencia a los hidrocarburos de la suela	0	X	X	X	0	0	0	0
E	Protección del talón contra golpes	0	X	X	X	0	X	X	X
WRU	Kia impermeable	0	-	X	X	0	-	X	X
P	Resistencia a la penetración	0	-	-	X	0	-	X	-
A	Calzado Antiestático	0	X	X	X	0	X	X	X
C	Calzado conductivo	0	0	0	0	0	0	0	0
-	Calzado eléctricamente aislante	0	0	0	0	0	0	0	0
HI	Aislamiento del calor	0	0	0	0	0	0	0	0
CI	Aislamiento del frío (-20°C)	0	0	0	0	0	0	0	0
WH	Calzado resistente al agua	0	0	0	0	0	0	0	0
M	Calzado con protección del metatarsos	0	0	0	0	0	0	0	0
AN	Protección del tobillo	0	0	0	0	0	0	0	0
CR	Resistencia al corte del tejido	0	0	0	0	0	0	0	0
HRO	Resistencia de la suela al calor por contacto (a 300 °C por 1min.)	0	0	0	0	0	0	0	0

SIMBOLO DE PROTECCIÓN - **RESISTENCIA AL DESLIZAMIENTO** Tiene que respetar por lo menos uno de los 3 requisitos abajo indicados

SIMBOLO DE PROTECCIÓN	RESISTENCIA AL DESLIZAMIENTO Tiene que respetar por lo menos uno de los 3 requisitos abajo indicados	EN ISO 20345:2011 - EN ISO 20347:2012							
		S8	S1	S2	S3	08	01	02	03

SRA Resistencia al deslizamiento en el suelo de cerámica en presencia de agua y limpiador

SRB Resistencia al deslizamiento en el suelo de acero en presencia de glicerina

SRB Resistencia al deslizamiento en el suelo de acero en presencia de glicerina

SRC SRA + SRB

eléctrico, protección contra lesiones por sierras de cadena, protección contra productos químicos y salpicaduras de metal fundido, protección para motociclistas).

responsabilidad de la empresa fabricante del calzado apropiada y recae sobre el empresario. Por lo tanto, recomendamos verificar ANTES DE SU USO cuál de las características de los modelos presentes se adecua con sus necesidades específicas. En particular, se recomienda inspeccionar cuidadosamente los zapatos antes de cada uso para asegurar su integridad y funcionalidad. No se recomienda utilizarlos si muestran algún signo de desgaste, si muestran daños en las costuras, roturas y parecen diferentes entre si.

el tamaño correcto del zapato y la comodidad adecuada mediante una prueba de ajuste;

la presencia de protección para los dedos, dispositivo antiperforación, protección del metatarsos y protección del tobillo (si es aplicable);

el buen funcionamiento del cierre y de los sistemas rápidos de extracción (si los hubiere);

el espesor de la suela y los relieves;

recomendado el uso del calzado con calcetines y no descalzos.

Etiqueta Imprimida, cosida dentro del calzado	EN ISO 20345:2011 - EN ISO 20347:2012	EN ISO 20345:2011 - EN ISO 20347:2012							
		S3	S3	S3	S3	S3	S3	S3	S3
		563	563	563	563	563	563	563	563
		FLEX	FLEX	FLEX	FLEX	FLEX	FLEX	FLEX	FLEX
		ODL 12345	ODL 12345	ODL 12345	ODL 12345	ODL 12345	ODL 12345	ODL 12345	ODL 12345
		EU 42 - UK 8	EU 42 - UK 8	EU 42 - UK 8	EU 42 - UK 8	EU 42 - UK 8	EU 42 - UK 8	EU 42 - UK 8	EU 42 - UK 8
		05/12	05/12	05/12	05/12	05/12	05/12	05/12	05/12
		EU 42 - UK 8	EU 42 - UK 8	EU 42 - UK 8	EU 42 - UK 8	EU 42 - UK 8	EU 42 - UK 8	EU 42 - UK 8	EU 42 - UK 8

Cuando está almacenado en condiciones normales (de luz, temperatura y humedad relativa), la fecha de obsolescencia de un zapato es:

- 10 años desde la fecha de producción para calzado con empuje en piel, goma, materiales termoplásticos y EVA;

- 5 años desde la fecha de producción para calzado de PVC;

- 5 años desde la fecha de producción para calzado de PU y TPU.

Para evitar cualquier riesgo de uso, estos zapatos se deben transportar y almacenar en su embalaje original, en un lugar seco que no esté demasiado caliente. Si se respetan los cuidados propuestos, se utiliza en el entorno de trabajo indicado y se almacena en un lugar seco y ventilado, los zapatos tendrán una vida útil normal (Como se indica arriba), sin desgaste prematuro.

INFORMACION PARA PLANTILLAS EXTRAIBLES - si, al momento de la compra, dentro del calzado hay una plantilla extraíble la cual viene de fábrica, se garantiza que las cualidades de dicho calzado están determinadas por pruebas efectuadas en calzados de dichas características. Si fuera necesaria la sustitución de dicha plantilla, el mismo tiene que sustituirse por uno igual entregado por la fábrica. Si, al momento de la compra, dentro del calzado no hay una plantilla extraíble, se garantiza que las cualidades de dicho calzado han sido determinadas por pruebas efectuadas en calzados de dichas características. Si se utiliza una plantilla distinta a la del fabricante habrá que comprobar las propiedades eléctricas de la combinación calzado-plantilla extraíble.

INFORMACION PARA CALZADO ELECTRICAMENTE AISLANTE - dicho calzado no puede garantizar una protección adecuada contra las descargas eléctricas porque dan únicamente una resistencia entre el pie y el suelo y además la resistencia eléctrica de este calzado puede modificarse según el uso, desde la contaminación a la humedad. Dicho calzado no se debe usar cuando queremos reducir al máximo la cantidad de cargas electrostáticas.

INFORMACION DE CALZADO ANTISTATICO: el calzado antistático se debe utilizar cuando resulte necesario para reducir al mínimo la acumulación de carga electrostática y disiparla, evitando así el riesgo de, por ejemplo, un incendio, o de los peligros de sustancias inflamables y vapores en los casos en los que el riesgo de descarga eléctrica de un dispositivo eléctrico o de otras partes conductoras no se ha eliminado completamente. No obstante, cabe señalar que el calzado antistático no puede garantizar una protección adecuada contra las descargas eléctricas, ya que solo inducen una resistencia entre el pie y el suelo. Si el riesgo de descarga eléctrica no se ha eliminado completamente, es importante utilizar medidas adicionales. Estas medidas, así como las pruebas adicionales que aparecen a continuación, deben ser efectuadas por el cliente. El fabricante garantiza que el calzado antistático cumple con los requisitos de la experiencia ha demostrado que, para fines antistáticos, la ruta de descarga a través de un producto debería tener, en circunstancias normales, una resistencia eléctrica inferior a 1.000 MΩ en cualquier momento durante la vida útil del producto. Un valor de 100 kΩ se define como el límite inferior de resistencia del nuevo producto, con el fin de asegurar una cierta protección contra el choque eléctrico producido o intentado en el caso en que un dispositivo eléctrico presente defectos cuando se trabaja con tensiones de hasta 250 V. Sin embargo, en ciertas condiciones, los usuarios deben ser informados de que la protección proporcionada por los zapatos podría ser ineficaz y que se deben utilizar otros métodos para proteger al usuario en todo momento. La resistencia eléctrica de este tipo de calzado puede ser modificada significativamente por la flexión, la contaminación o la humedad. Este tipo de calzado no llevará a cabo adecuadamente su función si está desdorado y se utiliza en ambientes húmedos. Por consiguiente, se debe asegurar que el producto es capaz de realizar su función de disipar las cargas electrostáticas y de proporcionar una protección específica a lo largo de su vida útil. Se recomienda que el usuario realice una prueba rápida de resistencia eléctrica y que la utilice para intervalos frecuentes y regulares. Si el calzado se utiliza en condiciones tales que el material que compone la suela se contamina, los usuarios siempre deben comprobar las propiedades eléctricas del calzado antes de entrar en una zona con riesgo de descarga eléctrica. Si la resistencia eléctrica de la suela de un zapato no cumple con los requisitos, se debe introducir un elemento aislante entre la plantilla del zapato y el pie del usuario. Si una plantilla se introduce entre la plantilla del zapato y el pie, será necesario verificar las propiedades eléctricas de la combinación zapato / plantilla.

INFORMACION PARA PUNTERAS DE PROTECCIÓN - Las **PLANTAS ANTI PENETRACIÓN**: los elementos de protección han sido estudiados según las leyes vigentes para proteger los dedos del pie en caso de caídas de cuerpos contundentes desde el alto o la planta del pie de pinchazos debido a cuerpos aliados en caso de uso golpe y/o de una penetración, sustituir completamente el calzado aunque no presente daños visibles las protecciones son eficaces solo y exclusivamente si el calzado está correctamente colocado y abrochado.

La resistencia a la perforación de este calzado ha sido analizada en laboratorio con un clavo de 4,5 mm de diámetro con punta cónica truncada a una fuerza de 1.100 N. Fuerzas de perforación mas elevadas o clavos de diámetro inferior aumentan el riesgo de perforación. En tales circunstancias, se deben considerar medidas preventivas alternativas.

De momento están disponibles dos tipos de plantillas antiperforación en el calzado (EP). Puede ser metálica o no metálica. Ambos los dos tipos de plantillas cumplen con los requisitos de resistencia a la perforación de los pies por la planta del pie para la planta del pie para la planta del pie. Pero no tiene otros beneficios, ventajas o desventajas.

- **plantilla antiperforación metálica**: la resistencia a la perforación es menos afectada por la forma del objeto cortante (por ejemplo el diámetro, la geometría, la forma puntiaguda), pero debido a las limitaciones en el tamaño necesario para la producción del calzado, no cubre toda la superficie de la parte inferior del calzado.

- **plantilla antiperforación no metálica**: la resistencia a la perforación es menos afectada por la forma del objeto cortante (por ejemplo el diámetro, la geometría, la forma puntiaguda), pero debido a las limitaciones en el tamaño necesario para la producción del calzado, no cubre toda la superficie de la parte inferior del calzado.

La resistencia a la perforación de este calzado ha sido analizada en laboratorio con un clavo de 4,5 mm de diámetro con punta cónica truncada a una fuerza de 1.100 N. Fuerzas de perforación mas elevadas o clavos de diámetro inferior aumentan el riesgo de perforación. En tales circunstancias, se deben considerar medidas preventivas alternativas.

Para obtener mayores informaciones sobre los dos tipos de plantillas antiperforación utilizadas en este calzado, por favor, póngase en contacto con el fabricante o distribuidor indicado en el uso de uso.

INFORMACION SOBRE LA GARANTIA DE LOS PRODUCTOS COFRA: COFRA s.r.l. aplica una garantía a sus productos que presentan una falta de conformidad, siempre que se utilicen correctamente, según el uso previsto y con las disposiciones de la Nota informativa. Para poder disfrutar de esta garantía, el cliente debe: en caso de falta de conformidad, ponerse en contacto con el fabricante o con el Servicio al Cliente que lo guiará en el procedimiento de DEVOLUCIONES Y RECLAMACIONES y así le permitirá analizar los productos y proceder a la recuperación de la conformidad de los mismos.

Quedaran excluidos de la evaluación los productos:

- mantenidos regularmente;

- alterados durante sus condiciones de uso;

- con daños exteriores

- utilizados para usos no apropiados;

- desgastados y cuya vida útil normal ha sido alcanzada y excedida;

- devueltos aquí no limpiados para poder ser analizados;

- almacenados incorrectamente y, por lo tanto, ya no adecuados para su uso.

Dependiendo del análisis de los productos con falta de conformidad, COFRA s.r.l. comunicará al cliente en un plazo muy breve el resultado de la misma y posibles métodos para recuperar los productos no conformes.

La **DECLARACION DE CONFORMIDAD** está disponible en el sitio web www.cofra.it.

X = Requisito obligatorio para el calzado que indica la categoría indicada.

0 = Exigencia adicional a los requisitos obligatorios.

Indicados mediante el marcado CE.

El calzado cumple con los requisitos del estándar de resistencia de la suela al deslizamiento (véase la siguiente tabla). En principio, los zapatos nuevos pueden tener un estado desdorado de la suela, el cumplimiento de la indicada por el resultado de la prueba. La resistencia al deslizamiento del calzado también puede variar después del estado desdorado de la suela. El cumplimiento de las especificaciones no garantiza la ausencia de deslizamiento en cualquier condición.

Nota: El calzado que utiliza el marcado CE, puede estar en cualquiera de los símbolos arriba mostrados, para indicar las características adicionales respecto a las de seguridad básicas a los requisitos bases.

Los riesgos cubiertos son solamente aquellos que muestran los símbolos. La utilización de accesorios no apropiados puede alterar la capacidad de resistencia y su función de protección. Por favor, consulte con nuestro servicio al cliente para más detalles.

RECOMENDACIONES EN ISO 20345:2011 (con puntera anti-compresión): protección, entre los demás, contra riesgos mecánicos, resistencia al deslizamiento, riesgos térmicos y comportamiento ergonómico. Los riesgos específicos están cubiertos por normas complementarias relacionadas con el trabajo (por ejemplo, calzado para bomberos, calzado aislante eléctrico, protección contra lesiones por sierras de cadena, protección contra productos químicos y salpicaduras de metal fundido, protección para motociclistas).

EN ISO 20347:2012 (sin puntera anti-compresión): protección contra actividades que impliquen riesgos mecánicos (impacto o compresión). Los riesgos específicos están cubiertos por normas complementarias relacionadas con el trabajo (por ejemplo, calzado para bomberos, calzado aislante eléctrico, protección contra lesiones por sierras de cadena, protección contra productos químicos y salpicaduras de metal fundido, protección para motociclistas).

EN ISO 20347:2012 (sin puntera anti-compresión): protección contra actividades que impliquen riesgos mecánicos (impacto o compresión). Los riesgos específicos están cubiertos por normas complementarias relacionadas con el trabajo (por ejemplo, calzado para bomberos, calzado aislante eléctrico, protección contra lesiones por sierras de cadena, protección contra productos químicos y salpicaduras de metal fundido, protección para motociclistas).

EN ISO 20347:2012 (sin puntera anti-compresión): protección contra actividades que impliquen riesgos mecánicos (impacto o compresión). Los riesgos específicos están cubiertos por normas complementarias relacionadas con el trabajo (por ejemplo, calzado para bomberos, calzado aislante eléctrico, protección contra lesiones por sierras de cadena, protección contra productos químicos y salpicaduras de metal fundido, protección para motociclistas).

EN ISO 20347:2012 (sin puntera anti-compresión): protección contra actividades que impliquen riesgos mecánicos (impacto o compresión). Los riesgos específicos están cubiertos por normas complementarias relacionadas con el trabajo (por ejemplo, calzado para bomberos, calzado aislante eléctrico, protección contra lesiones por sierras de cadena, protección contra productos químicos y salpicaduras de metal fundido, protección para motociclistas).

EN ISO 20347:2012 (sin puntera anti-compresión): protección contra actividades que impliquen riesgos mecánicos (impacto o compresión). Los riesgos específicos están cubiertos por normas complementarias relacionadas con el trabajo (por ejemplo, calzado para bomberos, calzado aislante eléctrico, protección contra lesiones por sierras de cadena, protección contra productos químicos y salpicaduras de metal fundido, protección para motociclistas).

EN ISO 20347:2012 (sin puntera anti-compresión): protección contra actividades que impliquen riesgos mecánicos (impacto o compresión). Los riesgos específicos están cubiertos por normas complementarias relacionadas con el trabajo (por ejemplo, calzado para bomberos, calzado aislante eléctrico, protección contra lesiones por sierras de cadena, protección contra productos químicos y salpicaduras de metal fundido, protección para motociclistas).

EN ISO 20347:2012 (sin puntera anti-compresión): protección contra actividades que impliquen riesgos mecánicos (impacto o compresión). Los riesgos específicos están cubiertos por normas complementarias relacionadas con el trabajo (por ejemplo, calzado para bomberos, calzado aislante eléctrico, protección contra lesiones por sierras de cadena, protección contra productos químicos y salpicaduras de metal fundido, protección para motociclistas).

EN ISO 20347:2012 (sin puntera anti-compresión): protección contra actividades que impliquen riesgos mecánicos (impacto o compresión). Los riesgos específicos están cubiertos por normas complementarias relacionadas con el trabajo (por ejemplo, calzado para bomberos, calzado aislante eléctrico, protección contra lesiones por sierras de cadena, protección contra productos químicos y salpicaduras de metal fundido, protección para motociclistas).

EN ISO 20347:2012 (sin puntera anti-compresión): protección contra actividades que impliquen riesgos mecánicos (impacto o compresión). Los riesgos específicos están cubiertos por normas complementarias relacionadas con el trabajo (por ejemplo, calzado para bomberos, calzado aislante eléctrico, protección contra lesiones por sierras de cadena, protección contra productos químicos y salpicaduras de metal fundido, protección para motociclistas).

EN ISO 20347:2012 (sin puntera anti-compresión): protección contra actividades que impliquen riesgos mecánicos (impacto o compresión). Los riesgos específicos están cubiertos por normas complementarias relacionadas con el trabajo (por ejemplo, calzado para bomberos, calzado aislante eléctrico, protección contra lesiones por sierras de cadena, protección contra productos químicos y salpicaduras de metal fundido, protección para motociclistas).

EN ISO 20347:2012 (sin puntera anti-compresión): protección contra actividades que impliquen riesgos mecánicos (impacto o compresión). Los riesgos específicos están cubiertos por normas complementarias relacionadas con el trabajo (por ejemplo, calzado para bomberos, calzado aislante eléctrico, protección contra lesiones por sierras de cadena, protección contra productos químicos y salpicaduras de metal fundido, protección para motociclistas).

EN ISO 20347:2012 (sin puntera anti-compresión): protección contra actividades que impliquen riesgos mecánicos (impacto o compresión). Los riesgos específicos están cubiertos por normas complementarias relacionadas con el trabajo (por ejemplo, calzado para bomberos, calzado aislante eléctrico, protección contra lesiones por sierras de cadena, protección contra productos químicos y salpicaduras de metal fundido, protección para motociclistas).

EN ISO 20347:2012 (sin puntera anti-compresión): protección contra actividades que impliquen riesgos mecánicos (impacto o compresión). Los riesgos específicos están cubiertos por normas complementarias relacionadas con el trabajo (por ejemplo, calzado para bomberos, calzado aislante eléctrico, protección contra lesiones por sierras de cadena, protección contra productos químicos y salpicaduras de metal fundido, protección para motociclistas).

EN ISO 20347:2012 (sin puntera anti-compresión): protección contra actividades que impliquen riesgos mecánicos (impacto o compresión). Los riesgos específicos están cubiertos por normas complementarias relacionadas con el trabajo (por ejemplo, calzado para bomberos, calzado aislante eléctrico, protección contra lesiones por sierras de cadena, protección contra productos químicos y salpicaduras de metal fundido, protección para motociclistas).

EN ISO 20347:2012 (sin puntera anti-compresión): protección contra actividades que impliquen riesgos mecánicos (impacto o compresión). Los riesgos específicos están cubiertos por normas complementarias relacionadas con el trabajo (por ejemplo, calzado para bomberos, calzado aislante eléctrico, protección contra lesiones por sierras de cadena, protección contra productos químicos y salpicaduras de metal fundido, protección para motociclistas).

EN ISO 20347:2012 (sin puntera anti-compresión): protección contra actividades que impliquen riesgos mecánicos (impacto o compresión). Los riesgos específicos están cubiertos por normas complementarias relacionadas con el trabajo (por ejemplo, calzado para bomberos, calzado aislante eléctrico, protección contra lesiones por sierras de cadena, protección contra productos químicos y salpicaduras de metal fundido, protección para motociclistas).

EN ISO 20347:2012 (sin puntera anti-compresión): protección contra actividades que impliquen riesgos mecánicos (impacto o compresión). Los riesgos específicos están cubiertos por normas complementarias relacionadas con el trabajo (por ejemplo, calzado para bomberos, calzado aislante eléctrico, protección contra lesiones por sierras de cadena, protección contra productos químicos y salpicaduras de metal fundido, protección para motociclistas).

EN ISO 20347:2012 (sin puntera anti-compresión): protección contra actividades que impliquen riesgos mecánicos (impacto o compresión). Los riesgos específicos están cubiertos por normas complementarias relacionadas con el trabajo (por ejemplo, calzado para bomberos, calzado aislante eléctrico, protección contra lesiones por sierras de cadena, protección contra productos químicos y salpicaduras de metal fundido, protección para motociclistas).

EN ISO 20347:2012 (sin puntera anti-compresión): protección contra actividades que impliquen riesgos mecánicos (impacto o compresión). Los riesgos específicos están cubiertos por normas complementarias relacionadas con el trabajo (por ejemplo, calzado para bomberos, calzado aislante eléctrico, protección contra lesiones por sierras de cadena, protección contra productos químicos y salpicaduras de metal fundido, protección para motociclistas).

EN ISO 20347:2012 (sin puntera anti-compresión): protección contra actividades que impliquen riesgos mecánicos (impacto o compresión). Los riesgos específicos están cubiertos por normas complementarias relacionadas con el trabajo (por ejemplo, calzado para bomberos, calzado aislante eléctrico, protección contra lesiones por sierras de cadena, protección contra productos químicos y salpicaduras de metal fundido, protección para motociclistas).

EN ISO 20347:2012 (sin puntera anti-compresión): protección contra actividades que impliquen riesgos mecánicos (impacto o compresión). Los riesgos específicos están cubiertos por normas complementarias relacionadas con el trabajo (por ejemplo, calzado para bomberos, calzado aislante eléctrico, protección contra lesiones por sierras de cadena, protección contra productos químicos y salpicaduras de metal fundido, protección para motociclistas).

EN ISO 20347:2012 (sin puntera anti-compresión): protección contra actividades que impliquen riesgos mecánicos (impacto o compresión). Los riesgos específicos están cubiertos por normas complementarias relacionadas con el trabajo (por ejemplo, calzado para bomberos, calzado aislante eléctrico, protección contra lesiones por sierras de cadena, protección contra productos químicos y salpicaduras de metal fundido, protección para motociclistas).

EN ISO 20347:2012 (sin puntera anti-compresión): protección contra actividades que impliquen riesgos mecánicos (impacto o compresión). Los riesgos específicos están cubiertos por normas complementarias relacionadas con el trabajo (por ejemplo, calzado para bomberos, calzado aislante eléctrico, protección contra lesiones por sierras de cadena, protección contra productos químicos y salpicaduras de metal fundido, protección para motociclistas).

EN ISO 20347:2012 (sin puntera anti-compresión): protección contra actividades que impliquen riesgos mecánicos (impacto o compresión). Los riesgos específicos están cubiertos por normas complementarias relacionadas con el trabajo (por ejemplo, calzado para bomberos, calzado aislante eléctrico, protección contra lesiones por sierras de cadena, protección contra productos químicos y salpicaduras de metal fundido, protección para motociclistas).

EN ISO 20347:2012 (sin puntera anti-compresión): protección contra actividades que impliquen riesgos mecánicos (impacto o compresión). Los riesgos específicos están cubiertos por normas complementarias relacionadas con el trabajo (por ejemplo, calzado para bomberos, calzado aislante eléctrico, protección contra lesiones por sierras de cadena, protección contra productos químicos y salpicaduras de metal fundido, protección para motociclistas).

EN ISO 20347:2012 (sin puntera anti-compresión): protección contra actividades que impliquen riesgos mecánicos (impacto o compresión). Los riesgos específicos están cubiertos por normas complementarias relacionadas con el trabajo (por ejemplo, calzado para bomberos, calzado aislante eléctrico, protección contra lesiones por sierras de cadena, protección contra productos químicos y salpicaduras de metal fundido, protección para motociclistas).

EN ISO 20347:2012 (sin puntera anti-compresión): protección contra actividades que impliquen riesgos mecánicos (impacto o compresión). Los riesgos específicos están cubiertos por normas complementarias relacionadas con el trabajo (por ejemplo, calzado para bomberos, calzado aislante eléctrico, protección contra lesiones por sierras de cadena, protección contra productos químicos y salpicaduras de metal fundido, protección para motociclistas).

EN ISO 20347:2012 (sin puntera anti-compresión): protección contra actividades que impliquen riesgos mecánicos (impacto o compresión). Los riesgos específicos están cubiertos por normas complementarias relacionadas con el trabajo (por ejemplo, calzado para bomberos, calzado aislante eléctrico, protección contra lesiones por sierras de cadena, protección contra productos químicos y salpicaduras de metal fundido, protección para motociclistas).

EN ISO 20347:2012 (sin puntera anti-compresión): protección contra actividades que impliquen riesgos mecánicos (impacto o compresión). Los riesgos específicos están cubiertos por normas complementarias relacionadas con el trabajo (por ejemplo, calzado para bomberos, calzado aislante eléctrico, protección contra lesiones por sierras de cadena, protección contra productos químicos y salpicaduras de metal fundido, protección para motociclistas).

EN ISO 20347:2012 (sin puntera anti-compresión): protección contra actividades que impliquen riesgos mecánicos (impacto o compresión). Los riesgos específicos están cubiertos por normas complementarias relacionadas con el trabajo (por ejemplo, calzado para bomberos, calzado aislante eléctrico, protección contra lesiones por sierras de cadena, protección contra productos químicos y salpicaduras de metal fundido, protección para motociclistas).

EN ISO 20347:2012 (sin puntera anti-compresión): protección contra actividades que impliquen riesgos mecánicos (impacto o compresión). Los riesgos específicos están cubiertos por normas complementarias relacionadas con el trabajo (por ejemplo, calzado para bomberos, calzado aislante eléctrico, protección contra lesiones por sierras de cadena, protección contra productos químicos y salpicaduras de metal fundido, protección para motociclistas).

EN ISO 20347:2012 (sin puntera anti-compresión): protección contra actividades que impliquen riesgos mecánicos (impacto o compresión). Los riesgos específicos están cubiertos por normas complementarias relacionadas con el trabajo (por ejemplo, calzado para bomberos, calzado aislante eléctrico, protección contra lesiones por sierras de cadena, protección contra productos químicos y salpicaduras de metal fundido, protección para motociclistas).

EN ISO 20347:2012 (sin puntera anti-compresión): protección contra actividades que impliquen riesgos mecánicos (impacto o compresión). Los riesgos específicos están cubiertos por normas complementarias relacionadas con el trabajo (por ejemplo, calzado para bomberos, calzado aislante eléctrico, protección contra lesiones por sierras de cadena, protección contra productos químicos y salpicaduras de metal fundido, protección para motociclistas).

EN ISO 20347:2012 (sin puntera anti-compresión): protección contra actividades que impliquen riesgos mecánicos (impacto o compresión). Los riesgos específicos están cubiertos por normas complementarias relacionadas con el trabajo (por ejemplo, calzado para bomberos, calzado aislante eléctrico, protección contra lesiones por sierras de cadena, protección contra productos químicos y salpicaduras de metal fundido, protección para motociclistas).

EN ISO 20347:2012 (sin puntera anti-compresión): protección contra actividades que impliquen riesgos mecánicos (impacto o compresión). Los riesgos específicos están cubiertos por normas complementarias relacionadas con el trabajo (por ejemplo, calzado para bomberos, calzado aislante eléctrico, protección contra lesiones por sierras de cadena, protección contra productos químicos y salpicaduras de metal fundido, protección para motociclistas).

EN ISO 20347:2012 (sin puntera anti-compresión): protección contra actividades que impliquen riesgos mecánicos (impacto o compresión). Los riesgos específicos están cubiertos por normas complementarias relacionadas con el trabajo (por ejemplo, calzado para bomberos, calzado aislante eléctrico, protección contra lesiones por sierras de cadena, protección contra productos químicos y salpicaduras de metal fundido, protección para motociclistas).

EN ISO 20347:2012 (sin puntera anti-compresión): protección contra actividades que impliquen riesgos mecánicos (impacto o compresión). Los riesgos específicos están cubiertos por normas complementarias relacionadas con el trabajo (por ejemplo, calzado para bomberos, calzado aislante eléctrico, protección contra lesiones por sierras de cadena, protección contra productos químicos y salpicaduras de metal fundido, protección para motociclistas).

EN ISO 20347:2012 (sin puntera anti-compresión): protección contra actividades que impliquen riesgos mecánicos (impacto o compresión). Los riesgos específicos están cubiertos por normas complementarias relacionadas con el trabajo (por ejemplo, calzado para bomberos, calzado aislante eléctrico, protección contra lesiones por sierras de cadena, protección contra productos químicos y salpicaduras de metal fundido, protección para motociclistas).

EN ISO 20347:2012 (sin puntera anti-compresión): protección contra actividades que impliquen riesgos mecánicos (impacto o comp

PT INSTRUÇÕES E INFORMAÇÕES DO FABRICANTE - LEIA ATENTAMENTE ANTES DO USO

Obrigado pela preferência que nos foi concedida.
 Você escolheu um calçado de segurança ou de trabalho. Este produto está marcado como CE e em conformidade com as disposições do Regulamento da UE 2016/425 para EPI.
 O equipamento de segurança ou de trabalho deve cumprir os requisitos da Norma harmonizada EN ISO 20347:2011 e EN ISO 20347:2012.
 A conformidade deste calçado é atestada por um órgão europeu credenciado pela CEE a emitir tal certificado: A.N.C.I. Servizi Srl - Sezione CIMAC - via Aguzzafame 60/b - 77029 Vigevano (PV) - Número de identificação 0465.
CARACTERÍSTICAS DE PROTEÇÃO: Estes calçados quando marcados EN ISO 20345:2011, oferecem o mais alto grau de proteção exigido para os dedos dos pés contra os riscos do tipo mecânico, pois são dotados de uma biqueira que garante uma resistência:
 Ao impacto de 200 joules; altura residual mínima de 14mm (ISO 42);
 Ao esmagamento de 15 kN; altura residual mínima de 10 mm (ISO 42);
 Além dos requisitos básicos foram previstas outras conformidade indicadas na tabela abaixo:

SÍMBOLOS DE PROTEÇÃO	CARACTERÍSTICAS DO CALÇADO	EN ISO 20345:2011	EN ISO 20347:2012
-	Zona do calcanhar fechada	S8 S1 S2 S3	O8 O1 O2 O3
-	Ponta resistente ao impacto de 200 joules	O X X X X	O X X X X
-	Sola com grampos	X X X X X	X X X X X
FO	Resistência do solado aos hidrocarbonetos	O X X X X	O O O O O
E	Absorção de energia na zona do calcanhar	O X X X X	O X X X X
WRU	Penetração e absorção de água da gáspea	O - X X X O	- X X X
P	Resistente a perfurações do solado	O - - X X O	- - X X
A	Antistático	O X X X X	O X X X X
C	Condutiva	O O O O O	O O O O O
-	Isolamento elétrico	O O O O O	O O O O O
HI	Isolamento ao calor no solado	O O O O O	O O O O O
CI	Isolamento ao frio no solado	O O O O O	O O O O O
WR	Resistente a água	O O O O O	O O O O O
M	Proteção metatarsal	O O O O O	O O O O O
AN	Proteção do tornozelo	O O O O O	O O O O O
CR	Resistente a cortes da gáspea	O O O O O	O O O O O
HRO	Resistente ao calor por contato no solado	O O O O O	O O O O O
SÍMBOLOS DE PROTEÇÃO	RESISTÊNCIA AO ESCORREGAMENTO pelo menos um, dos 3 requisitos abaixo indicados, deve ser respeitado	EN ISO 20345:2011	EN ISO 20347:2012
SRA	Resistência ao escorregamento em piso de cerâmica com água e sabão	S8 S1 S2 S3	O8 O1 O2 O3
SRB	Resistência ao escorregamento em piso de aço com glicerina	X X X X X	X X X X X
SRC	SRA + SRB	X X X X X	X X X X X

(impacto ou compressão). Os riscos específicos são cobertos por regulamentos complementares relacionados com o trabalho (por exemplo, sapatos de bombeiro, calçado com elemento elétrico, proteção contra produtos químicos e salpicos de metal derretido, proteção para motociclistas).
 A responsabilidade de identificação do calçado (EPI) adequado e do empregador, por isso é importante verificar "ANTES DO USO" a idoneidade das características desse modelo de calçado às próprias exigências. Em particular, recomenda-se inspecionar com cuidado o calçado antes de cada utilização para garantir a sua integridade e funcionalidade e não utilizar caso apresente quaisquer sinais de desgaste, rasgos e diferenças entre o par.
 Recomenda-se verificar em especial:
 - tamanho correto do calçado e conforto através de uma prova;
 - presença de proteção para os dedos do pé, dispositivo contra a punção, proteção para o metatarso e proteção para o tornozelo (se aplicável);
 - correcto funcionamento dos sistemas de fecho e extração rápida (se existentes);
 - grossura da sola e relevo;
 - Recomenda-se que sejam usados sapatos e meias e não com os pés descalços.

	COFRA	Nome do fabricante
	CE	Marcação de conformidade relacionada com o Regulamento da UE 2016/425
andereinha estampada e costurada no interior do calçado	EN ISO 20345:2011 - EN ISO 20347:2012	Norma de referência
	S3 SRC	Requisitos e/ou categoria de segurança
	563	Tipo ou família de calçado
	FLEX	Código do artigo
	ODL 12345	Número da ordem de confecção Cofra
	EU 42 - UK 8	Número do calçado
	05/12	Data de fabricação (mês/ano)
Sob o solado	EU 42 - UK 8	Número do calçado

comprovadas por provas de campo (testes, experiência). Quando armazenado em condições normais (luz, temperatura e humidade relativa, a data da obsolescência de um sapato é:
 - 3 anos a partir da data de produção do calçado com parte superior em couro, borracha, materiais termoplásticos e EVA.
 - 5 anos a partir da data de produção dos sapatos de PVC.
 - 5 anos a partir da data de produção dos sapatos P/E e TPU.
 Para evitar qualquer risco de deterioração, o calçado deve ser transportado e armazenado na embalagem original, num local seco e fresco. O calçado, se utilizado com o devido cuidado, no ambiente de trabalho indicado e armazenado num local seco e ventilado, terá uma duração de vida normal (como indicado acima), sem desgaste prematuro das solas, biqueira e costuras.

INFORMAÇÕES PARA PALMILHAS REMOVIVEIS: se no momento da aquisição no interior dos calçados estiver presente uma palmilha removível fornecida pelo fabricante, os calçados que usam os calçados foram determinados efetuando provas em calçados incluindo tais palmilhas removíveis. No momento em que houver necessidade de substituição das palmilhas removíveis, estas devem ser substituídas por similares fornecidas pelo fabricante. Se no momento da aquisição no interior dos calçados não constarem as palmilhas, garantimos que o uso dos calçados foi determinado efetuando provas com os calçados desprovidos de tais palmilhas. Caso seja utilizada uma palmilha removível, deve ser aquela fornecida pelo fabricante, necessário verificar as propriedades elétricas da combinação - calçados - palmilha removível.

INFORMAÇÕES SOBRE CALÇADOS ELÉTRICAMENTE ISOLANTES: tais calçados não podem garantir uma proteção adequada contra as descargas elétricas, pois induzem unicamente uma resistência entre os pés e o solo e além disso a resistência elétrica deste tipo de calçado pode ser modificada na medida significativa da utilização, da contaminação da humidade.

INFORMAÇÃO SOBRE CALÇADO ANTISTÁTICO: utilizar calçado antistático sempre que necessário para minimizar a acumulação de descarga electrostática, evitando o risco de fogo, por exemplo de substâncias e vapores inflamáveis em casos onde o risco de choque eléctrico de um dispositivo eléctrico ou de partes condutoras não foi totalmente eliminado. De salientar, no entanto, que o calçado antistático não garante a proteção adequada contra choque eléctrico, portanto, não induz a resistência entre o pé e o solo. É importante utilizar medidas adicionais, caso o risco de choque eléctrico não tenha sido totalmente eliminado. Estas medidas, assim como os testes adicionais listados abaixo, deverão fazer parte das verificações regulares para a prevenção de acidentes no local de trabalho. A experiência mostra que, por motivos de antestática, o caminho de descarga através de um produto deverá ter, sob condições normais, uma resistência eléctrica inferior a 1.000 MΩ em qualquer altura durante a vida do produto. Um valor de 100 MΩ é definido como o limite inferior da resistência do novo produto para garantir uma determinada protecção contra choque eléctrico perigoso ou tóxico, em casos onde o dispositivo eléctrico apresenta uma avaria ao funcionar com tensões acima dos 250 V. No entanto, sob determinadas condições, o utilizador deverá estar informado que a protecção fornecida pelo calçado poderá não ser eficaz e deve utilizar outros métodos para se proteger. A resistência eléctrica deste tipo de calçado pode ser modificada significativamente ao ser dobrado, por contaminação ou devido a humidade. Este tipo de calçado não realizará a sua função se utilizado em ambientes húmidos. Consequentemente, o utilizador deverá garantir que o produto continue a realizar a sua função de dissipar descargas electrostáticas e fornecer protecção específica durante o seu tempo de vida. Recomenda-se que o utilizador realize um ensaio de toque a resistência eléctrica e o utilize em intervalos frequentes e regulares. Caso o calçado seja utilizado em condições que contenham o material que forma as solas, o utilizador deverá verificar as propriedades eléctricas do calçado antes de entrar numa zona de risco. Durante a utilização de calçado antistático, a resistência da sola não deverá anular a protecção fornecida pelo calçado. Durante a sua utilização, não devem ser introduzidos elementos de isolamento entre a palmilha e o pé do utilizador.

INFORMAÇÕES PARA BIQUEIRAS DE PROTEÇÃO E LAMINAS ANTIPERFURAÇÕES: os elementos de protecção são estudados de acordo com as normas em vigor para proteger os dedos dos pés no caso de queda acidental de corpos contundentes do alto, ou a planta do pé de perfurações devidas a corpos pontiagudos. Em caso de um impacto ou perfuração, SUBSTITUIR TOTALMENTE O CALÇADO AINDA QUE NÃO APRESENTE DANOS VISÍVEIS. As proteções são eficazes e só exclusivamente em produto correctamente calçado e amarrado.

A resistência de perfuração deste calçado foi avaliada em laboratório com um prego com a ponta cortada com 4,5 mm de diâmetro e uma força de 1.100 N. Forças de perfuração maiores ou iguais ao do prego, com o mesmo risco de perfuração. No entanto, os elementos de protecção, com o uso, não são circulares, portanto, em caso de impacto, em caso de impacto. Actualmente existem dois tipos de inserção anti-perfuração em calçado (EPI). Estes podem ser de tipo metálico e não metálico. Ambos os tipos atendem aos requisitos mínimos de resistência a perfuração estabelecidos pela norma assinalada neste calçado, mas cada um tem diferentes vantagens ou desvantagens.

Anticipo a resistência a perfuração, os elementos de protecção são estudados de acordo com as normas em vigor para proteger os dedos dos pés no caso de queda acidental de corpos contundentes do alto, ou a planta do pé de perfurações devidas a corpos pontiagudos. Em caso de um impacto ou perfuração, SUBSTITUIR TOTALMENTE O CALÇADO AINDA QUE NÃO APRESENTE DANOS VISÍVEIS. As proteções são eficazes e só exclusivamente em produto correctamente calçado e amarrado.

Para obter mais informações sobre o tipo de inserção anti-perfuração fornecido neste calçado, contactar o fabricante ou fornecedor indicado nestas instruções.

INFORMAÇÃO SOBRE A GARANTIA DOS PRODUTOS COFRA: COFRA Srl aplica uma garantia aos seus produtos que mostram falta de conformidade, desde que sejam utilizados correctamente, e não tenham sido submetidos a qualquer tipo de abuso ou desuso. Para poder fazer uso desta garantia, o utilizador deve, em caso de não conformidade, entrar em contacto com o nosso Serviço de Apoio ao Cliente, que o orientará através do procedimento de DEVOLUÇÕES e RECLAMAÇÕES, analisará os produtos e procederá à restauração da conformidade dos mesmos.

Os produtos serão excluídos da avaliação se:
 - Não tiverem sido a sua manutenção regular;
 - Tiverem sido alterados durante a sua utilização;
 - Apresentarem danos externos;

- Não tiverem sido utilizados para as finalidades adequadas;
 - Estiverem desgastados e a sua vida útil normal tiver sido alcançada ou excedida.
 Não poderão ser devolvidos os produtos que não tiverem sido submetidos a qualquer tipo de abuso ou desuso.

- Não tiverem sido armazenados correctamente no seu armazém e, portanto, deixarem de ser adequados para uso.
 Dependendo das conclusões da análise sobre produtos que demonstrem falta de conformidade, a COFRA Srl comunicará em pouco tempo o resultado do mesmo, juntamente com as instruções para qualquer produto para remediar a não conformidade.

A DECLARAÇÃO DE CONFORMIDADE está disponível no site www.cofra.it.

X = Requisitos obrigatórios
 O = Requisitos facultativos além dos obrigatórios se aplicados à marcação.
 O calçado encontra-se em conformidade com os requisitos da norma sobre a resistência da sola a derapagens (consulte a tabela abaixo). No calçado poderá inicialmente ter uma resistência a derapagens indicada no indicado pelo resultado do teste. A resistência do calçado a derapagens poderá variar de acordo com o estado de uso da sola. A conformidade com as especificações não garante a ausência de quaisquer danos de informações de segurança.

NOTA: o calçado a vossa disposição pode ser marcado com um ou mais símbolos da tabela para indicar as características adicionais aos requisitos básicos. Estão cobertos contra riscos somente os símbolos marcados no calçado. O uso de acessórios não previstos na origem poderá alterar as características de resistência e de protecção; rodamos consulta ao nosso serviço de informações ao cliente.

UTILIZAÇÃO DOS RECOMENDADOS:
 EN ISO 20345:2011 com biqueira antiatamassamento; protecção, entre outras coisas, contra riscos mecânicos, resistência ao deslize, riscos térmicos e comportamento ergonómico. Os riscos específicos são cobertos por regulamentos complementares relacionados com o trabalho (por exemplo, sapatos de bombeiro, calçado com elemento eléctrico, protecção contra ferrugem, protecção contra produtos químicos e salpicos de metal derretido, protecção para motociclistas).

EN ISO 20347:2012 (sem biqueira antiatamassamento). Protecção para atividades não expõem uma pessoa a riscos mecânicos (por exemplo, sapatos de bombeiro, calçado com elemento eléctrico, protecção para motociclistas).
 Não expõem uma pessoa a riscos mecânicos (por exemplo, sapatos de bombeiro, calçado com elemento eléctrico, protecção para motociclistas).

CUIDADO E MANUTENÇÃO DO PRODUTO: para garantir a maior longevidade possível do calçado é necessário manter-lo limpo após cada utilização. Remover cuidadosamente todos os resíduos de terra ou de outras substâncias com uma escova de cerdas suaves. Para biqueira de calçado em especial, utilizar produtos adequados com base em graxa ou cera. Não utilizar produtos agressivos como gasolina, ácidos, solventes, etc. Para evitar a secagem num local ventilado, afastado de fontes de calor.

DURAÇÃO DO CALÇADO EM SERVIÇO: a definição do período de duração normal de um calçado depende do efeito do tempo, ambiente e uso. É responsabilidade do fabricante determinar todos os fatores que podem influenciar o tempo de utilização e/ou o nível de protecção (por exemplo, radiação UV, calor, frio, água, sal, fatores temporais das propriedades dos materiais, etc.). As datas de validade superiores não se aplicam.

As datas de validade superiores não se aplicam.



GYÁRTÓI UTASÍTÁSOK ÉS TÁJÉKOZTATÓ – HASZNÁLAT ELŐTT FIGYELMESEN OLVASSA EL!

köszönjük, hogy megisztelt bízalmával.
 On egy biztonságos és munkabiztonsági választott.
 Ez a termék az EN ISO 20345:2011 és EN ISO 20347:2012 harmonizált szabványok.
 E biztonsági és munkabiztonsági szabványok okmányát egy az ECR által tanúsítvány kibocsátásra akkreditált európai szerv adta ki: **AN.CI. Servizi Srl – Sezione CIMAC – via Aguzzafame 60 – 27029 Saverno (PV) – Azonosítószám 0465**
VEDEMI TARTÓZÁSOK az EN ISO 20345:2011 jelzést viselik, az ellenállóság biztosító orrmerevítőnek köszönhetően a lábujjak lehető legteljesebb védelmét nyújtja a mechanikai veszélyekkel szemben:
 – 200 Joule-os ütésre: minimum 14 mm (42-es méret)
 – 1 kN-es oszternyomással (1,5 tonna): minimum 14 mm (42-es méret)
 Az alapvetőellenőrzés felüli további előírt követelményeket ld. a következő táblázatban:

VEDEMI SZIMBÓLUM	LÁBBELI TULAJDONSÁGA	EN ISO 20345:2011				EN ISO 20347:2012			
		S8	S1	S2	S3	08	01	02	03
–	Zárt sarokrész	0	X	X	X	0	X	X	X
–	200 J-os ütésnek ellenálló orrmerevítő	X	X	X	X	–	–	–	–
–	Cipőtalp kapcsolók	–	–	–	X	–	–	–	X
FO	Talp szénhidrogénnel szembeni ellenállása	0	X	X	X	0	0	0	0
E	Sarokrész energiaelnyelése	0	X	X	X	0	X	X	X
WRU	A cipőfőrsőz vizsgálása, vízbezárt és vízbeviszés	0	–	X	X	0	–	X	X
P	A lábbeli alsó részének átszúrással szembeni ellenállása	0	–	–	X	0	–	–	X
A	antisztatikus lábbeli	0	X	X	X	0	X	X	X
C	vezetőképes lábbeli	0	0	0	0	0	0	0	0
–	elektromos szigetelésű lábbeli	0	0	0	0	0	0	0	0
HI	meleg hőhatás ellen szigetelő talp	0	0	0	0	0	0	0	0
CI	hideg környezeti hatás ellen szigetelő talp	0	0	0	0	0	0	0	0
WR	vízálló lábbeli	0	0	0	0	0	0	0	0
M	lábközpévédelem	0	0	0	0	0	0	0	0
AN	boka védelem	0	0	0	0	0	0	0	0
C	A felső rész vágással szembeni ellenállása	0	0	0	0	0	0	0	0
HRO	a talp rész hővel való érintkezése szembeni védelem	0	0	0	0	0	0	0	0
VEDEMI SZIMBÓLUM	CSÚSZGÁTIÓS LEGALBól a 3-ból egy követelménynek meg kell, hogy feleljen	EN ISO 20345:2011				EN ISO 20347:2012			
		S8	S1	S2	S3	08	01	02	03
SRA	Csúszgátiós vízzel és mosószerrel borított kerámia talppal								
SRB	Csúszgátiós glicerinnel borított acél talppal	X	X	X	X	X	X	X	X
SRC	SRA + SRB								

X = az adott kategória számára kötelezően betartandó követelmény.
 O = a kötelezően felüli feladati követelmény megjelölés, amely teljesíteni kell a lábbeli megfelelő a csúszgátiós és csúszgátiós követelmények (lásd táblázat fentebb). Az új cipőnek kezdetben a teszteredmények által mutatott értékek rosszabb lehet a csúszgátiós. A lábbeli csúszgátiós tulajdonságait változtatni, akár a talp kopottságát függően is. Az előírásoknak való megfelelés nem garantálja a csúszgátiós bármilyen körülmény között.
N.B.: az adott lábbeli a táblázat egy vagy több feladati követelmények megjelölés igazoló jelzés is szerződés, amely az alapvetőellenőrzés kiegészítést hívott. Csak azon típusú veszélyek elleni védelmet biztosított, amelyek szimbóluma a cípon fel van tüntetve. Az eredeti kivételre részet nem kepezo kiegészítő használata befolyasohatja a lábbeli ellenálló- és vedelmi tulajdonságait. Kerje egyben a felhasználókat tájékoztatás.
FELHASZNÁLÁSI JAVASLAT
 EN ISO 20345:2011 (összenyomó elleni orrmerevítő) védelem többek között a mechanikai kockázatok, a csúszgátiós és csúszgátiós kockázatok és az ergonomiai viselkedés ellen. A sajátos kockázatok munkaiügyi szabványokhoz (pl. túzózó, kockázatok) és a csúszgátiós kockázatok (pl. túzózó, kockázatok) elleni védelem, vagy amelyek az orrmerevítő károsodása elleni védelem, motorkerékpárosok védelme) fedezik.
 EN ISO 20347:2012 (összenyomó elleni orrmerevítő nélkül) védelem olyan tevékenységeknek, amelyek nem teszik ki a személyek mechanikai kockázatoknak (útes vagy oszternyomással). A sajátos kockázatok munkaiügyi szabványokhoz (pl. túzózó kockázatok) elleni védelem, vagy amelyek az orrmerevítő károsodása elleni védelem, motorkerékpárosok védelme) fedezik.

cipők, elektromosan szigetelő lábbelik, láncrész- sérülés elleni védelem, vagy anyagok és fémoldak károsodása elleni védelem, motorkerékpárosok védelme) fedezik.
 Ezért feltetteln ajánlat HASZNÁLAT ELŐTT ellenőrizni, hogy az adott lábbeli tulajdonságai megfelelnek-e a kívánt igényeknek. Különösen ajánlott minden használat előtt alaposan megvizsgálni a cipőtalp, hogy meg lehessen bizonyosodni az integritásról és alkalmasságáról, és ne használja, ha kopást, a varras megjelölést, szakadást és elterest észlel.
 Követően történő ellenőrzés: a következők:
 – a cipő megfelelő méretét és fel kell próbálni, hogy kényelmes-e;
 – labjavelem, szuragatos részek, a labjapozsón és a boka védelme (amennyiben megtalálható);
 – a zárszer és a gyors elszórozás (ha vannak) megfelelő működését;
 – talp vastagságát és a karmekedéseket;
 – Meztibb helyett zokni és cipő viselése ajánlott.

Nyomott és varrott zászló a lábbeli belső részében		a gyártó neve
		2016/425 sz. EU rendelettel kapcsolatos megfelelési jelölés
	EN ISO 20345:2011 – EN ISO 20347:2012	vezetőképes szabvány
	S3 SRC	biztonsági követelmények és/vagy kategória
	563	lábbeli típus vagy fajta
	FLEX	lábbeli kódja
	ODL 12345	Cofra gyártási szám
	EU 42 – UK 8	lábbeli mérete
	05/12	gyártási idő (hó/év)
a talpon	EU 42 – UK 8	lábbeli mérete

Normál körülmények között (fény, hőmérséklet és relatív páratartalom) tárolva a cipő elavulásának időpontja:
 – a gyártás időpontjától számított 10 év a bőr, gumi, horgos vagy anyagok és EVA felsőrésszel ellátott lábbeli esetében.
 – a gyártás időpontjától számított 5 év a PU és TPU cipő esetében a gyártás időpontjától számított 5 év.
 – a cipő karosodással elkerülése érdekében ezeket a cipőket eredeti csomagolásukban, száraz, nem túl meleg helyen kell szállítani. Amennyiben a cipőt megfelelő gondoskodással használja, a megjelölt munkakörnyezetben és száraz, szellőző helyen tárolja, ezek a lábbelik normal (a fentiek szerint) élettartamuk lesznek anélkül, hogy idő előtt elkorpa a talpuk, felső részük és varrások.
TÁJÉKOZTATÓ A KIVÉHETŐ TALPBEFÉTEKEZHEZ: ha a vásárlásra kerülő lábbeli a gyártó eredetileg kivéhető talpbeffel látta el, akkor a lábbeli védelem, a cipő tulajdonságai felmérő vizsgálatok, az eredeti kivéhető talpbeffel használata mellett folyhat. A kivéhető talpbeffel szükség esetén való cseréje, egy az eredetileg megjelölt tulajdonságú a gyártó kivételével készült befelet történő cseréje megengedett, de a rendszeres ellenőrzésnek. A talpbeffel azokat a mutatókat, hogy az antisztatikus cipő esetében a fémek védelme a talpbeffel kivéhető talpbeffel használata nélkül folyhat. Amennyiben nem a gyártó eredetileg kivéhető talpbeffel használja, vizsgálja meg a lábbeli/kivéhető talpbeffel elektronikus viselkedését.
ELEKTROMOS HATÁS ELLEN SZIGETELŐ LÁBBELI TÁJÉKOZTATÓJA: ezek a lábbelik nem nyújtanak megfelelő védelmet a villamos árammel szemben, mivel csak a láb és a talaj között indukálnak elektromos, továbbá az ilyen típusú lábbelik elektronos ellenállása a használat során, a személyeknek és a páratartalom függvényében jelentősen módosulhat. Ezek a lábbelik nem használhatók olyan esetekben, amikor az elektrosztatikus töltések felhalmozódását minimálisra szükséges csökkenteni.
FORMAIKOR AZ ANTISZTATIKUS CIPŐKOR: az antisztatikus cipő akkor kell használni, amikor minimalizálni szükséges az elektrosztatikus töltés felhalmozódását, vagyis a tűz kockázatát, például tüpvezetvény anyagok és gázok esetében, olyan esetekben, amikor egy elektronos eszközök vagy más elő részből származó elektronos sokk kockázata nem zárható ki teljes mértékben. Megjegyzendő azonban, hogy az antisztatikus lábbeli nem tudja garantálni az elektronos sokk elleni védelmet, mert csak ellenállást vark ki a láb és a föld között. Ha az elektronos sokk kockázata nem szűnt meg teljesen, fontos további intézkedéseket bevezetni. Ezek a lépések és az alábbi felsorolt kiegészítő részeket kell, hogy kiegészítse a munkahelyi balesetek megelőzésére rendszeres ellenőrzésnek. A talpbeffel azokat a mutatókat, hogy az antisztatikus cipő esetében a fémek védelme a talpbeffel kivéhető talpbeffel használata nélkül folyhat. Amennyiben nem a gyártó eredetileg kivéhető talpbeffel használja, vizsgálja meg a lábbeli/kivéhető talpbeffel elektronikus viselkedését.
ELEKTROMOS HATÁS ELLEN SZIGETELŐ LÁBBELI TÁJÉKOZTATÓJA: ezek a lábbelik nem nyújtanak megfelelő védelmet a villamos árammel szemben, mivel csak a láb és a talaj között indukálnak elektromos, továbbá az ilyen típusú lábbelik elektronos ellenállása a használat során, a személyeknek és a páratartalom függvényében jelentősen módosulhat. Ezek a lábbelik nem használhatók olyan esetekben, amikor az elektrosztatikus töltések felhalmozódását minimálisra szükséges csökkenteni.
FORMAIKOR AZ ANTISZTATIKUS CIPŐKOR: az antisztatikus cipő akkor kell használni, amikor minimalizálni szükséges az elektrosztatikus töltés felhalmozódását, vagyis a tűz kockázatát, például tüpvezetvény anyagok és gázok esetében, olyan esetekben, amikor egy elektronos eszközök vagy más elő részből származó elektronos sokk kockázata nem zárható ki teljes mértékben. Megjegyzendő azonban, hogy az antisztatikus lábbeli nem tudja garantálni az elektronos sokk elleni védelmet, mert csak ellenállást vark ki a láb és a föld között. Ha az elektronos sokk kockázata nem szűnt meg teljesen, fontos további intézkedéseket bevezetni. Ezek a lépések és az alábbi felsorolt kiegészítő részeket kell, hogy kiegészítse a munkahelyi balesetek megelőzésére rendszeres ellenőrzésnek. A talpbeffel azokat a mutatókat, hogy az antisztatikus cipő esetében a fémek védelme a talpbeffel kivéhető talpbeffel használata nélkül folyhat. Amennyiben nem a gyártó eredetileg kivéhető talpbeffel használja, vizsgálja meg a lábbeli/kivéhető talpbeffel elektronikus viselkedését.
ELEKTROMOS HATÁS ELLEN SZIGETELŐ LÁBBELI TÁJÉKOZTATÓJA: ezek a lábbelik nem nyújtanak megfelelő védelmet a villamos árammel szemben, mivel csak a láb és a talaj között indukálnak elektromos, továbbá az ilyen típusú lábbelik elektronos ellenállása a használat során, a személyeknek és a páratartalom függvényében jelentősen módosulhat. Ezek a lábbelik nem használhatók olyan esetekben, amikor az elektrosztatikus töltések felhalmozódását minimálisra szükséges csökkenteni.
FORMAIKOR AZ ANTISZTATIKUS CIPŐKOR: az antisztatikus cipő akkor kell használni, amikor minimalizálni szükséges az elektrosztatikus töltés felhalmozódását, vagyis a tűz kockázatát, például tüpvezetvény anyagok és gázok esetében, olyan esetekben, amikor egy elektronos eszközök vagy más elő részből származó elektronos sokk kockázata nem zárható ki teljes mértékben. Megjegyzendő azonban, hogy az antisztatikus lábbeli nem tudja garantálni az elektronos sokk elleni védelmet, mert csak ellenállást vark ki a láb és a föld között. Ha az elektronos sokk kockázata nem szűnt meg teljesen, fontos további intézkedéseket bevezetni. Ezek a lépések és az alábbi felsorolt kiegészítő részeket kell, hogy kiegészítse a munkahelyi balesetek megelőzésére rendszeres ellenőrzésnek. A talpbeffel azokat a mutatókat, hogy az antisztatikus cipő esetében a fémek védelme a talpbeffel kivéhető talpbeffel használata nélkül folyhat. Amennyiben nem a gyártó eredetileg kivéhető talpbeffel használja, vizsgálja meg a lábbeli/kivéhető talpbeffel elektronikus viselkedését.
ELEKTROMOS HATÁS ELLEN SZIGETELŐ LÁBBELI TÁJÉKOZTATÓJA: ezek a lábbelik nem nyújtanak megfelelő védelmet a villamos árammel szemben, mivel csak a láb és a talaj között indukálnak elektromos, továbbá az ilyen típusú lábbelik elektronos ellenállása a használat során, a személyeknek és a páratartalom függvényében jelentősen módosulhat. Ezek a lábbelik nem használhatók olyan esetekben, amikor az elektrosztatikus töltések felhalmozódását minimálisra szükséges csökkenteni.
FORMAIKOR AZ ANTISZTATIKUS CIPŐKOR: az antisztatikus cipő akkor kell használni, amikor minimalizálni szükséges az elektrosztatikus töltés felhalmozódását, vagyis a tűz kockázatát, például tüpvezetvény anyagok és gázok esetében, olyan esetekben, amikor egy elektronos eszközök vagy más elő részből származó elektronos sokk kockázata nem zárható ki teljes mértékben. Megjegyzendő azonban, hogy az antisztatikus lábbeli nem tudja garantálni az elektronos sokk elleni védelmet, mert csak ellenállást vark ki a láb és a föld között. Ha az elektronos sokk kockázata nem szűnt meg teljesen, fontos további intézkedéseket bevezetni. Ezek a lépések és az alábbi felsorolt kiegészítő részeket kell, hogy kiegészítse a munkahelyi balesetek megelőzésére rendszeres ellenőrzésnek. A talpbeffel azokat a mutatókat, hogy az antisztatikus cipő esetében a fémek védelme a talpbeffel kivéhető talpbeffel használata nélkül folyhat. Amennyiben nem a gyártó eredetileg kivéhető talpbeffel használja, vizsgálja meg a lábbeli/kivéhető talpbeffel elektronikus viselkedését.
ELEKTROMOS HATÁS ELLEN SZIGETELŐ LÁBBELI TÁJÉKOZTATÓJA: ezek a lábbelik nem nyújtanak megfelelő védelmet a villamos árammel szemben, mivel csak a láb és a talaj között indukálnak elektromos, továbbá az ilyen típusú lábbelik elektronos ellenállása a használat során, a személyeknek és a páratartalom függvényében jelentősen módosulhat. Ezek a lábbelik nem használhatók olyan esetekben, amikor az elektrosztatikus töltések felhalmozódását minimálisra szükséges csökkenteni.
FORMAIKOR AZ ANTISZTATIKUS CIPŐKOR: az antisztatikus cipő akkor kell használni, amikor minimalizálni szükséges az elektrosztatikus töltés felhalmozódását, vagyis a tűz kockázatát, például tüpvezetvény anyagok és gázok esetében, olyan esetekben, amikor egy elektronos eszközök vagy más elő részből származó elektronos sokk kockázata nem zárható ki teljes mértékben. Megjegyzendő azonban, hogy az antisztatikus lábbeli nem tudja garantálni az elektronos sokk elleni védelmet, mert csak ellenállást vark ki a láb és a föld között. Ha az elektronos sokk kockázata nem szűnt meg teljesen, fontos további intézkedéseket bevezetni. Ezek a lépések és az alábbi felsorolt kiegészítő részeket kell, hogy kiegészítse a munkahelyi balesetek megelőzésére rendszeres ellenőrzésnek. A talpbeffel azokat a mutatókat, hogy az antisztatikus cipő esetében a fémek védelme a talpbeffel kivéhető talpbeffel használata nélkül folyhat. Amennyiben nem a gyártó eredetileg kivéhető talpbeffel használja, vizsgálja meg a lábbeli/kivéhető talpbeffel elektronikus viselkedését.
ELEKTROMOS HATÁS ELLEN SZIGETELŐ LÁBBELI TÁJÉKOZTATÓJA: ezek a lábbelik nem nyújtanak megfelelő védelmet a villamos árammel szemben, mivel csak a láb és a talaj között indukálnak elektromos, továbbá az ilyen típusú lábbelik elektronos ellenállása a használat során, a személyeknek és a páratartalom függvényében jelentősen módosulhat. Ezek a lábbelik nem használhatók olyan esetekben, amikor az elektrosztatikus töltések felhalmozódását minimálisra szükséges csökkenteni.
FORMAIKOR AZ ANTISZTATIKUS CIPŐKOR: az antisztatikus cipő akkor kell használni, amikor minimalizálni szükséges az elektrosztatikus töltés felhalmozódását, vagyis a tűz kockázatát, például tüpvezetvény anyagok és gázok esetében, olyan esetekben, amikor egy elektronos eszközök vagy más elő részből származó elektronos sokk kockázata nem zárható ki teljes mértékben. Megjegyzendő azonban, hogy az antisztatikus lábbeli nem tudja garantálni az elektronos sokk elleni védelmet, mert csak ellenállást vark ki a láb és a föld között. Ha az elektronos sokk kockázata nem szűnt meg teljesen, fontos további intézkedéseket bevezetni. Ezek a lépések és az alábbi felsorolt kiegészítő részeket kell, hogy kiegészítse a munkahelyi balesetek megelőzésére rendszeres ellenőrzésnek. A talpbeffel azokat a mutatókat, hogy az antisztatikus cipő esetében a fémek védelme a talpbeffel kivéhető talpbeffel használata nélkül folyhat. Amennyiben nem a gyártó eredetileg kivéhető talpbeffel használja, vizsgálja meg a lábbeli/kivéhető talpbeffel elektronikus viselkedését.
ELEKTROMOS HATÁS ELLEN SZIGETELŐ LÁBBELI TÁJÉKOZTATÓJA: ezek a lábbelik nem nyújtanak megfelelő védelmet a villamos árammel szemben, mivel csak a láb és a talaj között indukálnak elektromos, továbbá az ilyen típusú lábbelik elektronos ellenállása a használat során, a személyeknek és a páratartalom függvényében jelentősen módosulhat. Ezek a lábbelik nem használhatók olyan esetekben, amikor az elektrosztatikus töltések felhalmozódását minimálisra szükséges csökkenteni.
FORMAIKOR AZ ANTISZTATIKUS CIPŐKOR: az antisztatikus cipő akkor kell használni, amikor minimalizálni szükséges az elektrosztatikus töltés felhalmozódását, vagyis a tűz kockázatát, például tüpvezetvény anyagok és gázok esetében, olyan esetekben, amikor egy elektronos eszközök vagy más elő részből származó elektronos sokk kockázata nem zárható ki teljes mértékben. Megjegyzendő azonban, hogy az antisztatikus lábbeli nem tudja garantálni az elektronos sokk elleni védelmet, mert csak ellenállást vark ki a láb és a föld között. Ha az elektronos sokk kockázata nem szűnt meg teljesen, fontos további intézkedéseket bevezetni. Ezek a lépések és az alábbi felsorolt kiegészítő részeket kell, hogy kiegészítse a munkahelyi balesetek megelőzésére rendszeres ellenőrzésnek. A talpbeffel azokat a mutatókat, hogy az antisztatikus cipő esetében a fémek védelme a talpbeffel kivéhető talpbeffel használata nélkül folyhat. Amennyiben nem a gyártó eredetileg kivéhető talpbeffel használja, vizsgálja meg a lábbeli/kivéhető talpbeffel elektronikus viselkedését.
ELEKTROMOS HATÁS ELLEN SZIGETELŐ LÁBBELI TÁJÉKOZTATÓJA: ezek a lábbelik nem nyújtanak megfelelő védelmet a villamos árammel szemben, mivel csak a láb és a talaj között indukálnak elektromos, továbbá az ilyen típusú lábbelik elektronos ellenállása a használat során, a személyeknek és a páratartalom függvényében jelentősen módosulhat. Ezek a lábbelik nem használhatók olyan esetekben, amikor az elektrosztatikus töltések felhalmozódását minimálisra szükséges csökkenteni.
FORMAIKOR AZ ANTISZTATIKUS CIPŐKOR: az antisztatikus cipő akkor kell használni, amikor minimalizálni szükséges az elektrosztatikus töltés felhalmozódását, vagyis a tűz kockázatát, például tüpvezetvény anyagok és gázok esetében, olyan esetekben, amikor egy elektronos eszközök vagy más elő részből származó elektronos sokk kockázata nem zárható ki teljes mértékben. Megjegyzendő azonban, hogy az antisztatikus lábbeli nem tudja garantálni az elektronos sokk elleni védelmet, mert csak ellenállást vark ki a láb és a föld között. Ha az elektronos sokk kockázata nem szűnt meg teljesen, fontos további intézkedéseket bevezetni. Ezek a lépések és az alábbi felsorolt kiegészítő részeket kell, hogy kiegészítse a munkahelyi balesetek megelőzésére rendszeres ellenőrzésnek. A talpbeffel azokat a mutatókat, hogy az antisztatikus cipő esetében a fémek védelme a talpbeffel kivéhető talpbeffel használata nélkül folyhat. Amennyiben nem a gyártó eredetileg kivéhető talpbeffel használja, vizsgálja meg a lábbeli/kivéhető talpbeffel elektronikus viselkedését.
ELEKTROMOS HATÁS ELLEN SZIGETELŐ LÁBBELI TÁJÉKOZTATÓJA: ezek a lábbelik nem nyújtanak megfelelő védelmet a villamos árammel szemben, mivel csak a láb és a talaj között indukálnak elektromos, továbbá az ilyen típusú lábbelik elektronos ellenállása a használat során, a személyeknek és a páratartalom függvényében jelentősen módosulhat. Ezek a lábbelik nem használhatók olyan esetekben, amikor az elektrosztatikus töltések felhalmozódását minimálisra szükséges csökkenteni.
FORMAIKOR AZ ANTISZTATIKUS CIPŐKOR: az antisztatikus cipő akkor kell használni, amikor minimalizálni szükséges az elektrosztatikus töltés felhalmozódását, vagyis a tűz kockázatát, például tüpvezetvény anyagok és gázok esetében, olyan esetekben, amikor egy elektronos eszközök vagy más elő részből származó elektronos sokk kockázata nem zárható ki teljes mértékben. Megjegyzendő azonban, hogy az antisztatikus lábbeli nem tudja garantálni az elektronos sokk elleni védelmet, mert csak ellenállást vark ki a láb és a föld között. Ha az elektronos sokk kockázata nem szűnt meg teljesen, fontos további intézkedéseket bevezetni. Ezek a lépések és az alábbi felsorolt kiegészítő részeket kell, hogy kiegészítse a munkahelyi balesetek megelőzésére rendszeres ellenőrzésnek. A talpbeffel azokat a mutatókat, hogy az antisztatikus cipő esetében a fémek védelme a talpbeffel kivéhető talpbeffel használata nélkül folyhat. Amennyiben nem a gyártó eredetileg kivéhető talpbeffel használja, vizsgálja meg a lábbeli/kivéhető talpbeffel elektronikus viselkedését.
ELEKTROMOS HATÁS ELLEN SZIGETELŐ LÁBBELI TÁJÉKOZTATÓJA: ezek a lábbelik nem nyújtanak megfelelő védelmet a villamos árammel szemben, mivel csak a láb és a talaj között indukálnak elektromos, továbbá az ilyen típusú lábbelik elektronos ellenállása a használat során, a személyeknek és a páratartalom függvényében jelentősen módosulhat. Ezek a lábbelik nem használhatók olyan esetekben, amikor az elektrosztatikus töltések felhalmozódását minimálisra szükséges csökkenteni.
FORMAIKOR AZ ANTISZTATIKUS CIPŐKOR: az antisztatikus cipő akkor kell használni, amikor minimalizálni szükséges az elektrosztatikus töltés felhalmozódását, vagyis a tűz kockázatát, például tüpvezetvény anyagok és gázok esetében, olyan esetekben, amikor egy elektronos eszközök vagy más elő részből származó elektronos sokk kockázata nem zárható ki teljes mértékben. Megjegyzendő azonban, hogy az antisztatikus lábbeli nem tudja garantálni az elektronos sokk elleni védelmet, mert csak ellenállást vark ki a láb és a föld között. Ha az elektronos sokk kockázata nem szűnt meg teljesen, fontos további intézkedéseket bevezetni. Ezek a lépések és az alábbi felsorolt kiegészítő részeket kell, hogy kiegészítse a munkahelyi balesetek megelőzésére rendszeres ellenőrzésnek. A talpbeffel azokat a mutatókat, hogy az antisztatikus cipő esetében a fémek védelme a talpbeffel kivéhető talpbeffel használata nélkül folyhat. Amennyiben nem a gyártó eredetileg kivéhető talpbeffel használja, vizsgálja meg a lábbeli/kivéhető talpbeffel elektronikus viselkedését.
ELEKTROMOS HATÁS ELLEN SZIGETELŐ LÁBBELI TÁJÉKOZTATÓJA: ezek a lábbelik nem nyújtanak megfelelő védelmet a villamos árammel szemben, mivel csak a láb és a talaj között indukálnak elektromos, továbbá az ilyen típusú lábbelik elektronos ellenállása a használat során, a személyeknek és a páratartalom függvényében jelentősen módosulhat. Ezek a lábbelik nem használhatók olyan esetekben, amikor az elektrosztatikus töltések felhalmozódását minimálisra szükséges csökkenteni.
FORMAIKOR AZ ANTISZTATIKUS CIPŐKOR: az antisztatikus cipő akkor kell használni, amikor minimalizálni szükséges az elektrosztatikus töltés felhalmozódását, vagyis a tűz kockázatát, például tüpvezetvény anyagok és gázok esetében, olyan esetekben, amikor egy elektronos eszközök vagy más elő részből származó elektronos sokk kockázata nem zárható ki teljes mértékben. Megjegyzendő azonban, hogy az antisztatikus lábbeli nem tudja garantálni az elektronos sokk elleni védelmet, mert csak ellenállást vark ki a láb és a föld között. Ha az elektronos sokk kockázata nem szűnt meg teljesen, fontos további intézkedéseket bevezetni. Ezek a lépések és az alábbi felsorolt kiegészítő részeket kell, hogy kiegészítse a munkahelyi balesetek megelőzésére rendszeres ellenőrzésnek. A talpbeffel azokat a mutatókat, hogy az antisztatikus cipő esetében a fémek védelme a talpbeffel kivéhető talpbeffel használata nélkül folyhat. Amennyiben nem a gyártó eredetileg kivéhető talpbeffel használja, vizsgálja meg a lábbeli/kivéhető talpbeffel elektronikus viselkedését.
ELEKTROMOS HATÁS ELLEN SZIGETELŐ LÁBBELI TÁJÉKOZTATÓJA: ezek a lábbelik nem nyújtanak megfelelő védelmet a villamos árammel szemben, mivel csak a láb és a talaj között indukálnak elektromos, továbbá az ilyen típusú lábbelik elektronos ellenállása a használat során, a személyeknek és a páratartalom függvényében jelentősen módosulhat. Ezek a lábbelik nem használhatók olyan esetekben, amikor az elektrosztatikus töltések felhalmozódását minimálisra szükséges csökkenteni.
FORMAIKOR AZ ANTISZTATIKUS CIPŐKOR: az antisztatikus cipő akkor kell használni, amikor minimalizálni szükséges az elektrosztatikus töltés felhalmozódását, vagyis a tűz kockázatát, például tüpvezetvény anyagok és gázok esetében, olyan esetekben, amikor egy elektronos eszközök vagy más elő részből származó elektronos sokk kockázata nem zárható ki teljes mértékben. Megjegyzendő azonban, hogy az antisztatikus lábbeli nem tudja garantálni az elektronos sokk elleni védelmet, mert csak ellenállást vark ki a láb és a föld között. Ha az elektronos sokk kockázata nem szűnt meg teljesen, fontos további intézkedéseket bevezetni. Ezek a lépések és az alábbi felsorolt kiegészítő részeket kell, hogy kiegészítse a munkahelyi balesetek megelőzésére rendszeres ellenőrzésnek. A talpbeffel azokat a mutatókat, hogy az antisztatikus cipő esetében a fémek védelme a talpbeffel kivéhető talpbeffel használata nélkül folyhat. Amennyiben nem a gyártó eredetileg kivéhető talpbeffel használja, vizsgálja meg a lábbeli/kivéhető talpbeffel elektronikus viselkedését.
ELEKTROMOS HATÁS ELLEN SZIGETELŐ LÁBBELI TÁJÉKOZTATÓJA: ezek a lábbelik nem nyújtanak megfelelő védelmet a villamos árammel szemben, mivel csak a láb és a talaj között indukálnak elektromos, továbbá az ilyen típusú lábbelik elektronos ellenállása a használat során, a személyeknek és a páratartalom függvényében jelentősen módosulhat. Ezek a lábbelik nem használhatók olyan esetekben, amikor az elektrosztatikus töltések felhalmozódását minimálisra szükséges csökkenteni.
FORMAIKOR AZ ANTISZTATIKUS CIPŐKOR: az antisztatikus cipő akkor kell használni, amikor minimalizálni szükséges az elektrosztatikus töltés felhalmozódását, vagyis a tűz kockázatát, például tüpvezetvény anyagok és gázok esetében, olyan esetekben, amikor egy elektronos eszközök vagy más elő részből származó elektronos sokk kockázata nem zárható ki teljes mértékben. Megjegyzendő azonban, hogy az antisztatikus lábbeli nem tudja garantálni az elektronos sokk elleni védelmet, mert csak ellenállást vark ki a láb és a föld között. Ha az elektronos sokk kockázata nem szűnt meg teljesen, fontos további intézkedéseket bevezetni. Ezek a lépések és az alábbi felsorolt kiegészítő részeket kell, hogy kiegészítse a munkahelyi balesetek megelőzésére rendszeres ellenőrzésnek. A talpbeffel azokat a mutatókat, hogy az antisztatikus cipő esetében a fémek védelme a talpbeffel kivéhető talpbeffel használata nélkül folyhat. Amennyiben nem a gyártó eredetileg kivéhető talpbeffel használja, vizsgálja meg a lábbeli/kivéhető talpbeffel elektronikus viselkedését.
ELEKTROMOS HATÁS ELLEN SZIGETELŐ LÁBBELI TÁJÉKOZTATÓJA: ezek a lábbelik nem nyújtanak megfelelő védelmet a villamos árammel szemben, mivel csak a láb és a talaj között indukálnak elektromos, továbbá az ilyen típusú lábbelik elektronos ellenállása a használat során, a személyeknek és a páratartalom függvényében jelentősen módosulhat. Ezek a lábbelik nem használhatók olyan esetekben, amikor az elektrosztatikus töltések felhalmozódását minimálisra szükséges csökkenteni.
FORMAIKOR AZ ANTISZTATIKUS CIPŐKOR: az antisztatikus cipő akkor kell használni, amikor minimalizálni szükséges az elektrosztatikus töltés felhalmozódását, vagyis a tűz kockázatát, például tüpvezetvény anyagok és gázok esetében, olyan esetekben, amikor egy elektronos eszközök vagy más elő részből származó elektronos sokk kockázata nem zárható ki teljes mértékben. Megjegyzendő azonban, hogy az antisztatikus lábbeli nem tudja garantálni az elektronos sokk elleni védelmet, mert csak ellenállást vark ki a láb és a föld között. Ha az elektronos sokk kockázata nem szűnt meg teljesen, fontos további intézkedéseket bevezetni. Ezek a lépések és az alábbi felsorolt kiegészítő részeket kell, hogy kiegészítse a munkahelyi balesetek megelőzésére rendszeres ellenőrzésnek. A talpbeffel azokat a mutatókat, hogy az antisztatikus cipő esetében a fémek védelme a talpbeffel kivéhető talpbeffel használata nélkül folyhat. Amennyiben nem a gyártó eredetileg kivéhető talpbeffel használja, vizsgálja meg a lábbeli/kivéhető talpbeffel elektronikus viselkedését.
ELEKTROMOS HATÁS ELLEN SZIGETELŐ LÁBBELI TÁJÉKOZTATÓJA: ezek a lábbelik nem nyújtanak megfelelő védelmet a villamos árammel szemben, mivel csak a láb és a talaj között indukálnak elektromos, továbbá az ilyen típusú lábbelik elektronos ellenállása a használat során, a személyeknek és a páratartalom függvényében jelentősen módosulhat. Ezek a lábbelik nem használhatók olyan esetekben, amikor az elektrosztatikus töltések felhalmozódását minimálisra szükséges csökkenteni.
FORMAIKOR AZ ANTISZTATIKUS CIPŐKOR: az antisztatikus cipő akkor kell használni, amikor minimalizálni szükséges az elektrosztatikus töltés felhalmozódását, vagyis a tűz kockázatát, például tüpvezetvény anyagok és gázok esetében, olyan esetekben, amikor egy elektronos eszközök vagy más elő részből származó elektronos sokk kockázata nem zárható ki teljes mértékben. Megjegyzendő azonban, hogy az antisztatikus lábbeli nem tudja garantálni az elektronos sokk elleni védelmet, mert csak ellenállást vark ki a láb és a föld között. Ha az elektronos sokk kockázata nem szűnt meg teljesen, fontos további intézkedéseket bevezetni. Ezek a lépések és az alábbi felsorolt kiegészítő részeket kell, hogy kiegészítse a munkahelyi balesetek megelőzésére rendszeres ellenőrzésnek. A talpbeffel azokat a mutatókat, hogy az antisztatikus cipő esetében a fémek védelme a talpbeffel kivéhető talpbeffel használata nélkül folyhat. Amennyiben nem a gyártó eredetileg kivéhető talpbeffel használja, vizsgálja meg a lábbeli/kivéhető talpbeffel elektronikus viselkedését.
ELEKTROMOS HATÁS ELLEN SZIGETELŐ LÁBBELI TÁJÉKOZTATÓJA: ezek a lábbelik nem nyújtanak megfelelő védelmet a villamos árammel szemben, mivel csak a láb és a talaj között indukálnak elektromos, továbbá az ilyen típusú lábbelik elektronos ellenállása a használat során, a személyeknek és a páratartalom függvényében jelentősen módosulhat. Ezek a lábbelik nem használhatók olyan esetekben, amikor az elektrosztatikus töltések felhalmozódását minimálisra szükséges csökkenteni.
FORMAIKOR AZ ANTISZTATIKUS CIPŐKOR: az antisztatikus cipő akkor kell használni, amikor minimalizálni szükséges az elektrosztatikus töltés felhalmozódását, vagyis a tűz kockázatát, például tüpvezetvény anyagok és gázok esetében, olyan esetekben, amikor egy elektronos eszközök vagy más elő részből származó elektronos sokk kockázata nem zárható ki teljes mértékben. Megjegyzendő azonban, hogy az antisztatikus lábbeli nem tudja garantálni az elektronos sokk elleni védelmet, mert csak ellenállást vark ki a láb és a föld között. Ha az elektronos sokk kockázata nem szűnt meg teljesen, fontos további intézkedéseket bevezetni. Ezek a lépések és az alábbi felsorolt kiegészítő részeket kell, hogy kiegészítse a munkahelyi balesetek megelőzésére rendszeres ellenőrzésnek. A talpbeffel azokat a mutatókat, hogy az antisztatikus cipő esetében a fémek védelme a talpbeffel kivéhető talpbeffel használata nélkül folyhat. Amennyiben nem a gyártó eredetileg kivéhető talpbeffel használja, vizsgálja meg a lábbeli/kivéhető talpbeffel elektronikus viselkedését.
ELEKTROMOS HATÁS ELLEN SZIGETELŐ LÁBBELI TÁJÉKOZTATÓJA: ezek a lábbelik nem nyújtanak megfelelő védelmet a villamos árammel szemben, mivel csak a láb és a talaj között indukálnak elektromos, továbbá az ilyen típusú lábbelik elektronos ellenállása a használat során, a személyeknek és a páratartalom függvényében jelentősen módosulhat. Ezek a lábbelik nem használhatók olyan esetekben, amikor az elektrosztatikus töltések felhalmozódását minimálisra szükséges csökkenteni.
FORMAIKOR AZ ANTISZTATIKUS CIPŐKOR: az antisztatikus cipő akkor kell használni, amikor minimalizálni szükséges az elektrosztatikus töltés felhalmozódását, vagyis a tűz kockázatát, például tüpvezetvény anyagok és gázok esetében, olyan esetekben, amikor egy elektronos eszközök vagy más elő részből származó elektronos sokk kockázata nem zárható ki teljes mértékben. Megjegyzendő azonban, hogy az antis

SV TILLVERKARENS BRUKSANVISNING OCH INFORMATION – LÄS NOGRANT FÖRE ANVÄNDNING

Tack för förtroendet Ni har visat oss.

Ni har valt ett par COFRA skydd eller rycksskor. Denna produkt bär märket "CE" som överensstämmer med bestämmelserna i 2016/425 EU-förordning för PSU (Personlig skyddsutrustning). De uppfyller även kraven i den senaste EN ISO 20345:2011 eller EN ISO 20347:2012. Dessa arbetsstörks och arbetsstörkskonformitet certifieras av ett europeiskt organ som ackrediterats av EU och som utfärdar följande intyg: **ANCL-Service Srl – Sezione CIMAC – via Aguzzafame 60/b – 27029 Vigevano (PV) – Identifieringsnummer 0465.**

SKYDDANDE EGENSKAPER dessa skor är skyddsutrustade, och erbjuder därigenom skydd mot mekaniska risker. Detta gäller stålhåttan (bara för EN ISO 20345:2011) vilken erbjuder tämligen fullständig skydd för tårna.

– vid fall av föremål med en kraft på 200 Joule; höjd vid håttåttan, med en återstående höjd på minst 14 mm (storlek 42)

SYMBOL	BESKRIVNING	EN ISO 20345:2011								EN ISO 20347:2012							
		S8	S1	S2	S3	O8	O1	O2	O3	S8	S1	S2	S3	O8	O1	O2	O3
–	Oljebeständig sul	O	X	X	X	O	X	X	X	O	X	X	X	O	X	X	X
–	Stålgåttig håttåttå 200 J	X	X	X	X	–	–	–	–	X	X	X	X	–	–	–	–
–	Sula med isbroddar	–	–	–	–	X	–	–	–	–	–	–	–	X	–	–	–
FO	Motstånd mot sulans kolveten	O	X	X	X	X	O	O	O	O	X	X	X	O	O	O	O
E	Energiupptagning i området för klacken	O	X	X	X	O	X	X	X	O	X	X	X	O	X	X	X
WRU	Vattentåttig oöverslamsmaterial	O	–	X	X	O	–	–	–	X	X	O	–	X	X	O	–
P	Spitkrämskavdalsmaterial	O	–	–	–	X	O	–	–	–	–	–	–	X	O	–	–
A	Antistatiska skor	O	X	X	X	O	X	X	X	O	X	X	X	O	X	X	X
C	Ledande sko	O	O	O	O	O	O	O	O	O	O	O	O	O	O	O	O
HI	Värme isolerad	O	O	O	O	O	O	O	O	O	O	O	O	O	O	O	O
CI	Koldisolerad sko (testad vid –20°C)	O	O	O	O	O	O	O	O	O	O	O	O	O	O	O	O
WR	Sko som är hårdad mot vatten (vattentått)	O	O	O	O	O	O	O	O	O	O	O	O	O	O	O	O
M	Sko med förstärkt framdel	O	O	O	O	O	O	O	O	O	O	O	O	O	O	O	O
AN	Hålskydd	O	AN	O	O	O	O	O	O	O	AN	O	O	O	O	O	O
CR	Ovanlärts motstånd mot rispor	O	O	O	O	O	O	O	O	O	O	O	O	O	O	O	O
HRO	Värmebeständig sula (300 °C i minst en minut)	O	O	O	O	O	O	O	O	O	O	O	O	O	O	O	O
SKYDDSKLASS	HALKTMOTSTÅND Minst ett av de 3 nedanstående kraven måste respekteras	EN ISO 20345:2011				EN ISO 20347:2012				EN ISO 20345:2011				EN ISO 20347:2012			
SRA	Halkmotstånd med sula i keramik tack med vatten och rengöringsmedel	S8	S1	S2	S3	O8	O1	O2	O3	S8	S1	S2	S3	O8	O1	O2	O3
SRB	Halkmotstånd med stålslata tack med glycerin	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X
SRC	SRA + SRB																

– vid krosskador med en tyngd på 15 kN/ca. 1,5 ton; minsta höjd, med en återstående höjd på minst 14 mm (storlek 42)

X = obligatoriska krav för den indikerade kategorin
O = tillägskrav, valfritt om 01 + WRU uppnått på märkningen. Skodetyp uppfyller de kraven på halkskydd som standard (se tabellen ovan). Yra skor kan indelningvis ha ett halkskydd mindre än vad som anges av testresultatet. Skodetyp med halkskydd kan förändras, beroende på tillståndet av sula av skorna. Överensstämmelse med specifikationsnamn garanterar inte frävaran av slirande i alla förhållanden.

OBS: vid val av skor kan de vara märkta med en eller flera symboler i tabellen som indikerar de egenskaper som tillägs förutom basegenskaperna till grundkraven. Endast risker där symbolen överensstämmer med den på skon är täckta. Bruk av tillbehör som inte funnits från början kan påverka egenskaperna för resistens och skyddsfunktioner; vi ber er därför att kontakta vår kundtjänst för information.

REKOMMENDERAT BRUK EN ISO 20345:2011 med en stålplatta i tålet.

Skydd bland annat mot mekaniska risker, glidmotstånd, termiska risker och ergonomisk belastning. Dessa risker omfattas av kompletterande arbetsrelaterade föreskrifter (t.ex. Skor vid brandbekämpning, elektriskt isolerande skor, skydd mot motorsågskador, skydd mot kemikalier, smält metallskad, skydd för motorkylster).

EN ISO 20347:2012 brandman, Civilförsvaret. Skydd för arbetare som inte är personer för mekaniska risker (inverkan eller kompression). Specifika risker omfattas av kompletterande arbetsrelaterade föreskrifter (t.ex. Skor vid brandbekämpning, elektriskt

isolerande skor, skydd mot motorsågskador, skydd mot kemikalier och smält metallstänk, skydd för motorkylster).

Ansvaret för identifiering och val av skons (DH) egenskaper/lämplighet vilar på arbetsgivaren. Därför är det lämpligt att undersöka lämpligheten av denna skomodells egenskaper INNAN DEN ANVÄNDS. I synnerhet, rekommenderas det att noggrant inspektera skorna före varje användning för säkerställande av en tillräcklig identitet och inte använda dem om de visar några tecken på slitage, utan sömmar, revor och skilnader mellan varandra.

I synnerhet påpeka vi att för att kontrollera:

- Rätt storlek på skon och den rätta komforten med ett tillpassningssteg;
- förekomsten av såa skydd, enligt punktering, mellanfottryck och skydd av fotleden (i förekommande fall);
- ett väl fungerande system för stängning och snabb extraktion (i förekommande fall);
- tjockleken på sulan och linning.

Tryckt flagga som är tydlig inuti skon	EN ISO 20345:2011 – EN ISO 20347:2012	S3 SRC 563 FLDX ODI 12345 EU 42 – UK 8 05/12	tillverkarens namn	Överensstämmelsemärkning relaterad till EU-förordning 2016/425	referensnorm	krav och/eller säkerhetskategori	typ eller grupp av skor	artikelnummer	Beställingsnummer för Cofra-bearbetningen	storlek på skon	tillverkningsdatum (månad/år)
på sulan	EU 42 – UK 8					storlek på skon					

för material egenskaper etc.). Längre utgångsdatum måste dokumenteras med stöd av bevismaterial (test, erfarenhet).

Vid förvaring under normala förhållanden (ljus, temperatur och relativ luftfuktighet) är datumet för en skos utgång:

– 10 år från tillverkningsdatum för skor med överdelar i läder, gummi, termoplastmaterial och EVA.

– 5 år från tillverkningsdatum för PU-skor.

– 5 år från tillverkningsdatum för PU och TPU skor.

Att undvika risk för förorening, ska dessa skor transporteras och förvaras i sin originalförpackning, på en torr plats som inte är för allt för varmt. Om föroreningstillstånd för den föreslagna värden som anges i den anvisning som bifogas och förvaras på en torr och ventilerad plats kommer skorna ha en normal livslängd (som angivits ovan), utan att i fortsatta slita på sulan, ovanlär och sömmar.

INFORMATION OM UTGÅRANDE FOTSLIDOR om det vid kopplägg till skorna finns en utgått fotslid inuti skorna som tillverkaren lagt i, garanteras skomas prestanda som uppnått genom tester på skoma utrustade med sådan utgått fotslid. Om man behöver byta ut den utgått fotslid, ska den bytas ut med en liknande fotslid som tillverkaren tillhandahåller. Om det inte finns någon utgått fotslid inuti skorna vid kopplägg, garanteras skomas prestanda som uppnått genom att utföra tester på skoma utan utgått fotslid. Om man använder en utgått fotslid som skedler sig från den som ursprungligen tillhandahålls av tillverkaren, måste man kontrollera de elektriska egenskaperna av kombinationen skoma/utgått fotslid.

INFORMATION OM ELEKTRISKT ISOLERANDE SKOR dessa skor kan inte garanteras ett lämpligt skydd mot elektriska stötar eftersom de bara leder ett motstånd mellan foten och underlaget och dessutom kan det elektriska motståndet i denna typ av skor ändras betydligt av användningen, nedsmutsning och fukt. Dessa skor ska inte användas då man måste ha en ackumulation

INFORMATION OM ANTISTATISKA SKODOR antistatiska skodon bör användas när det är nödvändigt för att minimera ansamling av elektrostatisk laddning som skingra dem, för att undvika risker för brand, till exempel av brandfarliga ämnen och ångor i fall där risken för elektriska stötar från en elektrisk enhet eller andra strömformade delar inte har helt eliminärs. Det bör noteras, emellertid, att antistatiska skodon inte garanterar tillräckligt skydd mot elektriska stötar, eftersom de endast inducerar en resistans mellan foten och marken. Om risken för elektriska stötar inte har helt eliminärs, är det viktigt att ta till ytterligare åtgärder. Dessa åtgärder, liksom ytterligare tester som anses nedan bör ingå i regelbundna kontroller för att förebygga olyckor på arbetsplatsen.

Erfarenheten har visat sig att det från antistatiska styten, bör utladdningsvägen genom en produkt ha, under normala förhållanden en elektrisk resistans mindre än 1.000 MΩ vid något tillfälle under produktens livslängd. Ett värde på 100 kΩ definieras som den under gränsen för motstånd av den nya produkten för att säkerställa ett visst skydd mot farliga elektriska stötar eller brand, i de fall där en elektrisk enhet presenterar sig vara defekt när det fungerar med spänningar upp till 250 V. Under vissa omständigheter bör användaren informeras om att det skydd som skorna tillhandahåller kan vara ineffektivt och att andra metoder måste användas för att skydda arbetaren när som helst. Den elektriska resistansen hos denna typ av skodon kan ändras signifikant från bojning, kontaminering eller fukt. Denna typ av skodon kommer inte utföra dess funktion om den är slitet och används i fuktiga miljöer. Följaktligen måste du se till att produkten kan utföra sin funktion att leda elektriska laddningar och ge såpassligt skydd under hela dess livslängd. Vi rekommenderar att användaren utföra ett plats test av elektriskt motstånd och använder det ofta och med jämna mellanrum. Om skoma används under förhållanden som sådana att det material som utgör sulorna är kontaminerade, eller utgör sulorna är kontaminerade, måste de elektriska egenskaperna hos skodon innan man ger sig in i ett zonområde med fukt. Vid användning av antistatiska skor, måste motståndet av sulan vara sådan att den inte tar bort skyddet från skoma. Under deras användning, bör inget isolerande element föras in mellan innersulan av skon och foten hos bararen. Om en innersula förs in mellan skons innersula och foten, måste de elektriska egenskaperna hos kombinationen skon/innersula verifieras.

VARNING, det är nödvändigt att kontrollera golvet elektriska resistens så att det inte påverkar skomas skyddande egenskaper.

– förändringar av ovanlär

– bruk i extrem hög luftfuktighet

– användning av isolerande innersula mellan fot och innersula och vara noggrann med att rengöra sulan från eventuell nedsmutsning.

INFORMATION OM SKYDDSHATTOR OCH PLATTELAR MOT PERFORERING skyddshattarna har utarbetats i enlighet med gällande normer, för att skydda tårna vid om vassa föremål plötsligt skulle falla ned från en hög höjd och för att skydda foten mot perforering av vassa föremål. Vid (1) slag och/eller perforering, SKA DU BYTA UT HELA SKON, ÄVEN OM DEN INTE HAR SYNLIGA SKADOR. Skydden fungerar effektivt bara då skon bärs korrekt störsd.

Levets skorodens penetrationsresistans har utvärderats i Laboratoriet med en vassa med kapad spets, vars diameter är 4,5 mm och med en kraft motsvarande 1.100 N. Vid starkare börfkrafter eller vid användande av spik med mindre diameter ökar penetrationsrisken. Under dessa omständigheter bör användande av andra skyddande åtgärder övervägas.

Två generiska typer av penetrationsresistenta insatser finns för tillfall i skor från PPE. Dessa är typer av metall och sådana från icke-metalliska material. Båda typerna uppfyller minimikraven för penetrationsmotstånd av standarden märkt på detta skodon, men alla har olika ytterligare fördelar eller nackdelar, som dessa:

Metall: Färdigas mindre av formen på det vassa föremålet/foten (dvs. diameter, geometri, spetsighet) men på grund av begränsningar i skottleveringstiden tär den inte hela nedre delen av skon. Icke-metall: Kan vara lättare, smidigare och ge större täckningsområde jämfört med metall, men penetrationsresistensen kan variera mer beroende på formen på det vassa föremålet/foten (dvs. diameter, geometri, spetsighet)

För mer information om val av penetrationsresistenta insatser som finns i dina skor, kontakta tillverkaren eller leverantören som känner till dessa instruktioner.

INFORMATION OM FÖRÄNDRING FÖR COFRA PRODUKTER COFRA S.r.l. tillämpar en garanti på sina produkter som uppvisar bristande överensstämmelse, under förutsättning att de används korrekt i överensstämmelse med den avsedda användningen och med anvisningarna i informationsmärkningarna. För att kunna utnyttja denna garanti måste kunden: vid brist på överensstämmelse, kontakta vår kundtjänst, som vägleder kunden genom förarandret RETURER och REKLAMATIONER, och analyserar produkterna och fortsätter med återställning av överensstämmelse av dem samma.

Produkter kommer inte att tas med i utvärderingen om:

– De undersöks inte regelbundet.

– De har ändrats under användningen.

– Visar extern skada

– Används inte för lämpliga ändamål.

– Slits ut eller dess normala livslängd har uppnått eller överskridits.

– Levereras inte rent för analys, av samma.

– Har inte förvarats korrekt i rätt lager och är därför inte längre lämplig för användning.

Beröende på resultaten från analysen av produkten som visar bristande överensstämmelse, kommer COFRA S.r.l. kommunicera inom kort tid resultatet av dess samma tillsammans med alla åtgärder som ska vidtas för att åtgärda eventuella brister.

FÖRSÄKRAN OM ÖVERENSSTÄMMELSE finns på webbplatsen www.cofra.it.

NO INSTRUKSJONER OG INFORMASJON AV PRODUSENTEN - LES NØYE FØR BRUK

Gratulerer, og takk for at du har valgt en COFRA-sko for yrkesmessig bruk. Dette produktet er merket "CE" i samsvar med bestemmelsene i 2016/425 EU-forskrift for PVU (Personlig verneutstyr) i henhold til de relevante faser av den harmoniserte europeiske normen EN ISO 20345:2011 eller EN ISO 20347:2012. Skoenes overensstemmelse for yrkesmessig bruk er sertifisert av et EU-organ som er godkjent for utføring av slike kontroller: **A.N.C.I. Servizi Srl – Sezione CIMAC – via Aguzzafame 60/b – 27029 Vigevagno (PV) – Identifikasjonsnummer 04665**. Disse skoene den høyeste grad av beskyttelse mot risiko av mekanisk art; dette gjelder spesielt takkappen i stål (bare EN ISO 20345:2011) beskyttelse av tærne som gir den fremste, en foton ledende beskyttelse: – ved trykk inntil 2000 Joule: høyde, mot toppen, med minimal resterende høyde på 14 mm (str. 42) – ved trykk på 1 kN (ca. 1,5 tonn), høyde med minimal resterende høyde minst på 1 mm (str. 42). Tilleggsvis i tillegg til disse grunnleggende kravene, er det også tatt hensyn til andre krav, som vist i følgende tabell:


	TILLEGGSYMBOLS	TILLEGGSKRAV	EN ISO 20345:2011				EN ISO 20347:2012			
			S8	S1	S2	S3	O8	O1	O2	O3
-	Stengt tilbake		0	X	X	X	0	X	X	X
-	Vernet mot støtskade dyktig mot 200 Joule		X	X	X	X	-	-	-	-
-	Såle med stegjern		-	-	-	-	-	-	-	-
-	Sålen mot støtskade dyktig mot kullanvannstoff		0	X	X	X	0	0	0	0
FO	Etatsborboring i hælpartiet		0	X	X	X	0	X	X	X
WU	Vannrett overlær		0	-	X	0	0	-	X	X
P	Spiker sale		0	-	X	0	0	-	X	X
A	Antistatisk		0	X	X	X	0	X	X	X
C	Strømledende fotføy		0	0	0	0	0	0	0	0
-	Elektrisk isolerende fotføy		0	0	0	0	0	0	0	0
HI	Varmer isolasjon		0	0	0	0	0	0	0	0
CI	Kuldisolierende (testet ved -20°C)		0	0	0	0	0	0	0	0
WR	Vannrett fotføy		0	0	0	0	0	0	0	0
M	Mellomfotsbeskyttelse (gjelenk støtte)		0	0	0	0	0	0	0	0
AN	Beskyttelse av ankelen		0	0	0	0	0	0	0	0
CR	Overlært mot støtskade dyktig mot kutt		0	0	0	0	0	0	0	0
HRO	Varmerbestandig yttersole (ved 300 °C i 1 min.)		0	0	0	0	0	0	0	0
	TILLEGGSYMBOLS	SKLIMOTSTAND Minst 3 av kravnene herunder må respekteres	EN ISO 20345:2011				EN ISO 20347:2012			
			S8	S1	S2	S3	O8	O1	O2	O3
SRA		Sklimosstand med bakke i keramikk dekket med vann og rengjøringsmiddel								
SRB		Sklimosstand med bakke i stål dekket med glyserin	X	X	X	X	X	X	X	X
SRC		SRA + SRB								

X = Obligatorisk krav for den angitte kategori;
O = Valgfrie krav i tillegg til obligatoriske krav, hvis de finnes på markedet. Fotføyen må være utstyrt med en personlig verneutstyr for å sikre sikkerhet for salers sikkerhet (se skjemaet ovenfor). Nye sko kan i utgangspunktet ha en mindre sikkerhet enn hva som er indikert av testresultatet, for eksempel fotføyen kan endre, også avhengig av slitasjen på sålen. Samsvar med spesifikasjonene garanterer ikke fravær av glidning i enhver tilstand.

ANBEFALTE BRUKSOMRÅDER: EN ISO 20345:2011 med beskyttelse, beskyttelse, blant annet mot mekaniske risiko, antiskli, termisk risiko og ergonomisk funksjon. Spesifikke risiko dekkes av gjeldende arbeidsrelaterte forskrifter (for eksempel brannvern, elektrisk isolerende fotføy, vernefotføy for beskyttelse mot motorskader, beskyttelse mot kjemikalier og sprut fra smeltet metall, vernefotføy for motorsykler).

EN ISO 20347:2012 (uten vernet) beskyttelse for aktiviteter som er utstyrt med en personlig verneutstyr mot risiko (kollisjon eller kompresjon). Spesifikke risiko dekkes av gjeldende arbeidsrelaterte forskrifter (for eksempel brannvern, elektrisk isolerende fotføy, vernefotføy for beskyttelse mot motorskader, beskyttelse mot kjemikalier og sprut fra smeltet metall, vernefotføy for motorsykler). Identifikasjon og valg av passende sko (PPE) er ungitt bruk dersom de viser tegn på slitasje, opprørt

arbeidsgivers ansvar. Det er spesielt anbefalt å nøye inspisere skoene før hver bruk, for å forsikre om integritet og funksjonalitet, og unngå bruk dersom de viser tegn på slitasje, opprørt som, flenger og forskjeller mellom komponenter. For å sikre sikkerhet, bør brukeren følge følgende instruksjoner: – Den niktige størrelsen av skoene og den rette komfort med en prøving; – tilstedeværelsen av beskyttelse, enhet for anti-punktering, beskyttelsen av metatarsal og beskyttelsen av ankelen (der det er aktuelt); – den niktige funksjonen på lukning og systemer for rask uttrekk (dersom noen); – tykkelsen på sålen og indringer; – Det er anbefalt å ha på sko og sokker og ikke gå barfot.

COFRA		Produsentens navn	
		samsvarsmarkering er relatert til EU-regulativ 2016/425	
trykt merkelapp, sydd fast inne i skoene		aktuelt navn	
EN ISO 20345:2011 – EN ISO 20347:2012		sikkerhetskrav og/eller – kategori	
S3 SRC		skotyper og –familie	
FLEX		artikkelkode	
EU 12-245		COFRA registreringskode	
EU 42 – UK 8		skonummer	
05/12		produksjonsdato (måned/år)	
på sålen		skonummer	
EU 42 – UK 8			

relativ fuktighetsgrad), er datoen før en sko regnes som utslitt: – 10 år fra fotføyets produksjonsdato når det gjelder overlær, gummi, termoplastiske materialer og EVA. – 5 år fra produksjonsdato når det gjelder fotføy av PVC. – 3 år fra produksjonsdato for fotføy av PU og PU.

For å unngå risiko for forverring, så må disse skoene transporteres og lagres i deres originale innpakning, på et tørt sted som ikke er for varmt. Dersom gjennomgått foretatt behandling, brukt i det indre arbeidsmiljø og lagret på et tørt og ventilt sted, så vil skoene ha normal levetid som angitt ovenfor, uten tilfelle slitasje på sålen, overdelene og sømmene. Informasjon om garanti: COFRA garanterer at hvis det når du kjøper skoene er i innleggsstadiet i den lever av produsenten, garanteres det at skoens egenskaper er fastslått ved tester på samme med denne bestemte innleggssålen. Om det skulle være nødvendig å bytte ut innleggssålen, må den byttes ut med en som er lik og som er levert av produsenten. Hvis det ikke er noen innleggssåle inne i skoene når du kjøper dem, betyr dette at skoens egenskaper er fastslått ved testing uten innleggssåle. Hvis man bruker andre innleggssåler enn dem som måtte være levert av produsenten, bør brukeren kontrollere elektriske egenskaper til kombinasjonen skotøy/innleggssåle.

INFORMASJON OM ELEKTRISK ISOLERENDE FOTFØY: dette fotføyen kan ikke garantere en adekvat beskyttelse mot elektrisk støt siden de induserer en motstand bare mellom foten og underlaget, og i tillegg kan elektrisk motstand i denne typen fotføy endres vesentlig av bruk, støt og av fuktighet. Denne typen fotføy må ikke brukes i tilfeller hvor det er nødvendig å redusere anslagsnivået av elektriske ladninger på et minimum.

INFORMASJON OM ANTISTATISK SKO: antistatisk fotføy bør brukes når det er nødvendig å minimere akkumuleringen av elektrostatisk ladning som overødsler dem, og dermed unngår risiko for brann, for eksempel brannfarlige stoffer og damper i tilfeller hvor det er risiko for elektrisk støt fra en elektrisk enhet, eller fra andre spenningsførende deler som ikke er fullstendig eliminert. Det skal for øvrig bemerkes at antistatisk fotføy kan ikke garantere adekvat beskyttelse mot elektrisk støt, fordi de induserer kun beskyttelse mellom foten og bakken. Dersom risikoen for elektrisk støt er fullstendig eliminert, er det viktig å bruke ekstra tiltak. Disse tiltakene, så vel som de ekstra testene oppført nedenfor, bør være del av regulære kontroller for forebygging mot ulykker ved arbeidsplassen. Erfaring har vist at for antistatiske formal, utslippsbanen gjennom et produkt bør ha, under normale tilstander og under det levetid, en elektrisk motstand mindre enn 1.000 MΩ til enhver tid. En verdi på over 1000 kΩ er definert som en laveste grense av motstand for det nye produktet, for å forsikre en viss beskyttelse mot farlige elektriske støt eller brann, hvor elektrisk enhet er defekt og elektrisk enhet er i innleggsstadiet i den lever av produsenten, garanteres det at skoens egenskaper er fastslått ved tester på samme med denne bestemte innleggssålen. Om det skulle være nødvendig å bytte ut innleggssålen, må den byttes ut med en som er lik og som er levert av produsenten. Hvis det ikke er noen innleggssåle inne i skoene når du kjøper dem, betyr dette at skoens egenskaper er fastslått ved testing uten innleggssåle. Hvis man bruker andre innleggssåler enn dem som måtte være levert av produsenten, bør brukeren kontrollere elektriske egenskaper til kombinasjonen skotøy/innleggssåle. Informasjon om elektrisk isolerende fotføy: dette fotføyen kan ikke garantere en adekvat beskyttelse mot elektrisk støt siden de induserer en motstand bare mellom foten og underlaget, og i tillegg kan elektrisk motstand i denne typen fotføy endres vesentlig av bruk, støt og av fuktighet. Denne typen fotføy må ikke brukes i tilfeller hvor det er nødvendig å redusere anslagsnivået av elektriske ladninger på et minimum.

INFORMASJON OM ANTISTATISK SKO: antistatisk fotføy bør brukes når det er nødvendig å minimere akkumuleringen av elektrostatisk ladning som overødsler dem, og dermed unngår risiko for brann, for eksempel brannfarlige stoffer og damper i tilfeller hvor det er risiko for elektrisk støt fra en elektrisk enhet, eller fra andre spenningsførende deler som ikke er fullstendig eliminert. Det skal for øvrig bemerkes at antistatisk fotføy kan ikke garantere adekvat beskyttelse mot elektrisk støt, fordi de induserer kun beskyttelse mellom foten og bakken. Dersom risikoen for elektrisk støt er fullstendig eliminert, er det viktig å bruke ekstra tiltak. Disse tiltakene, så vel som de ekstra testene oppført nedenfor, bør være del av regulære kontroller for forebygging mot ulykker ved arbeidsplassen. Erfaring har vist at for antistatiske formal, utslippsbanen gjennom et produkt bør ha, under normale tilstander og under det levetid, en elektrisk motstand mindre enn 1.000 MΩ til enhver tid. En verdi på over 1000 kΩ er definert som en laveste grense av motstand for det nye produktet, for å forsikre en viss beskyttelse mot farlige elektriske støt eller brann, hvor elektrisk enhet er defekt og elektrisk enhet er i innleggsstadiet i den lever av produsenten, garanteres det at skoens egenskaper er fastslått ved tester på samme med denne bestemte innleggssålen. Om det skulle være nødvendig å bytte ut innleggssålen, må den byttes ut med en som er lik og som er levert av produsenten. Hvis det ikke er noen innleggssåle inne i skoene når du kjøper dem, betyr dette at skoens egenskaper er fastslått ved testing uten innleggssåle. Hvis man bruker andre innleggssåler enn dem som måtte være levert av produsenten, bør brukeren kontrollere elektriske egenskaper til kombinasjonen skotøy/innleggssåle.

ADVARSEL: Det er absolutt nødvendig å kontrollere at sålens elektriske motstand ikke fjerner beskyttelsen skoene gir. For å sikre sikkerhet, bør brukeren følge følgende instruksjoner: – Den niktige størrelsen av skoene og den rette komfort med en prøving; – tilstedeværelsen av beskyttelse, enhet for anti-punktering, beskyttelsen av metatarsal og beskyttelsen av ankelen (der det er aktuelt); – den niktige funksjonen på lukning og systemer for rask uttrekk (dersom noen); – tykkelsen på sålen og indringer; – Det er anbefalt å ha på sko og sokker og ikke gå barfot.

forandring på overlæret; – bruk ved høy fuktighet, innsettning av isolerende materiale mellom foten og innersålen. Pass i tillegg på å fjerne eventuelt skittent materiale fra sålen.

INFORMASJON OM VERNEPUKKE OG SPIKERTRAMPBESKYTTELSE: disse beskyttelsesegenskapene er studert i henhold til gjeldende normer, for å beskytte tærne mot fallende stumpe gjenstander eller fotstøt mot stikk forårsaket av spisse gjenstander. Ved tilfeller av (1) støt og/eller (2) perforering, SKIFT UT HELE FOTFØYEN, OG SÅLE MED DET IKKE VÆR SYNLIGE

SKADER. Beskyttelsesegenskapene regnes som effektive kun hvis fotføyen sitter korrekt på foten og er riktig snørt igjen. Dette fotføyets punkteringsmotstand har blitt evaluert i laboratoriet med en spiker med en akuttet tipp på 4,5 mm diameter og en kraft på 1.100 N. Sterkere drillkraft eller bruk av spiker med mindre diameter øker faren for punktering. Under slike forhold må det vurderes å bruke alternativ beskyttelse midler.

To generiske typer av innsettsbare moduler som er motstandsdyktige mot penetrasjon er nå tilgjengelige hos PPE-fotføy. Disse er metalltype og de fra ikke-metalliske materialer. Begge typerne møter minimumskravene for motstandsdyktighet mot penetrasjon på standardmarkedet for denne typen fotføy, men hver har forskjellige tilleggsfordeler eller ulemper som følger: Metall: Er mindre påvirket av formen på det skarpe objektet / faren (f.eks. diameter, geometri, skarphet), men på grunn av skomakermuligheter dekker den ikke hele det lavere området på skoene.

Ikke-metall: Kan være lettere, mer fleksibelt og gi et større område med dekning, sammenlignet med metall, men penetrasjonsmotstanden kan variere mer, avhengig av formen på det skarpe objektet / faren (f.eks. diameter, geometri, skarphet).

For mer informasjon om typer penetrasjonsmotstandsdyktige moduler som medfølger ditt fotføy, vennligst kontakt produsenten, eller leverandøren som har mer detaljert informasjon om dette.

INFORMASJON OM GARANTI PÅ COFRA'S PRODUKTLINJE: COFRA s.r.l. garanterer sine produkter mot skader og forringelse, forutsatt at de brukes riktig, i samsvar med den tilskilte bruk og med instruksjoner som er gitt i Informasjonslinjen. For å kunne benytte denne garantien, må kunden: i tillegg til de nødvendige overensstemmelse, kontakte vår kundeservice, som skal treffes for å avklare eventuelle mangler og foreslå

Produktene blir ekskludert fra eventuell evaluering dersom: – De ikke blir vedlikeholdt jevnlig; – De har blitt endret under bruk; – Viser tegn på tære skader;

– Ikke blir brukt under de forhold de er ment å skulle brukes under; – Produktene er påvirket av ulykker eller ulykker, eller overskredet;

– Ikke blir levert i ren nok tilstand til å kunne analyseres;

– Ikke har blitt lagret korrekt i kundens lager og derfor ikke lenger kan brukes.

Avhengig av analysens form på produktet som viser mangel på overensstemmelse, kommer COFRA s.r.l. innen kort tid å melde fra om utfallet av samme sammen med eventuelle tiltak som skal treffes for å avklare eventuelle mangler og foreslå

EUS SAMSVARSKLÆRING er tilgjengelige på COFRA nettsted: www.cofra.it

14

VALMISTAJAN OHJEET JA TIEDOT – LUETTAVA TARKKAAN ENNEN KÄYTTÖÄ

Käyttämme Teitä valinnasta, olette valinneet ammattikäyttöön tarkoitetun COFRA jälkeen. Tässä tuotteessa on henkilösuojaajalaineita (PPE) koskevan EU:n asetuksen 2016/425 säännösten mukainen merkintä "CE", sekä Eurooppalaisen harmonisoidun normin EN ISO 20345:2011 tai EN ISO 20347:2012 mukaisia vaatimuksia.

Tämän ammattikäyttöön tarkoitetun jälkeen turvallisuus tai työ yhdenmukaisuuden todistaa EEC:n hyväksymä eurooppalainen organisaatio: **A.N.C.I. Servizi Srl – Sezione CIMAC – via Azzurra 66/6B – 27029 Vigevano (PV) – Tunnistenumero 0465.**

SUOJAAMINSAISUJEE: koska kyseessä on henkilökohtainen suojavaaline, nämä kengät takaavat suojan mekaanisten riskien estämiseksi; tämä koskee varsinkin kärkisuojaajia (ainoastaan EN ISO 20345:2011) varpaiden suoja, joka antaa jalan etuosalle suojan

– iskujä vastaan 200 joulea; korkeus, ylämääräinen minimikorkeus 14mm (koko 42) litistymistä vastaan 15 kN.

SUOJAUS- MERKINTÄ	JALKINEIDEN OMINAISUUDET	EN ISO 3045:2011							
		S8	S1	S2	S3	O8	O1	O2	O3
–	Kantapaan alueella kiinni	O	X	X	X	O	X	X	X
–	Varvassuojan iskunkestävyys on 200 J	X	X	X	X	–	–	–	–
–	Liukuesteiset pohjat	–	–	–	X	–	–	–	X
FO	Kengänpohjan hillivetyjen kestäkyky	O	X	X	X	O	O	O	O
E	energian kulutus kantapaaoasassa	O	X	X	X	O	X	X	X
WRU	paallinsahka vedenpitävä	O	–	X	X	O	–	X	X
P	pohjan pistonkestävyys	O	–	–	X	O	–	–	X
A	antistaattinen jalkine	O	X	X	X	O	X	X	X
C	Sähköä johtavat jalkineet	O	O	O	O	O	O	O	O
–	Sähköä eristävät jalkineet	O	O	O	O	O	O	O	O
HI	jalkineen lämpö eristyskyky	O	O	O	O	O	O	O	O
CI	jalkineen kylmän eristyskyky (koe –20°C)	O	O	O	O	O	O	O	O
WR	vedenpitävä jalkine (lapaisematon)	O	O	O	O	O	O	O	O
M	jalkineen pakian suojuksella	O	O	O	O	O	O	O	O
AN	Niikkasuojat	O	O	O	O	O	O	O	O
CR	Paallynsuhan viljojen kestäkyky	O	O	O	O	O	O	O	O
HRO	kulutuspinnan lammonkestävyys (300 °C 1min ajan)	O	O	O	O	O	O	O	O
SUOJAUS- MERKINTÄ	LUUKUVASTUS ainakin yhden alla olevasta kolmesta vaatimuksesta otettuna	EN ISO 3045:2011				EN ISO 3047:2012			
		S8	S1	S2	S3	O8	O1	O2	O3
SRA	Luukuvastus veden ja pöydän peittämällä keramiikkalattialla	X	X	X	X	O	O	X	X
SRB	Luukuvastus glyseriinin peittämällä teräslattialla	X	X	X	X	O	O	X	X
SRA + SRB		X	X	X	X	O	O	X	X

moottorisahalla aiheuttamilla vammoilla, suojauskemialueella tai sulan metallin roiskeita vastaan, suojausruusut moottoripyöräilijöille, paomiehenkengat, salkot eristävät jalkineet, suojaus
 Erityisen tarkkaa on tarkistaa kengät joka kerta ennen käyttöä, jotta voidaan olla varmoja niiden ehyydestä ja toimivuudesta. Niitä ei tule käyttää, jos ne ovat kuluneet, repeytyneet tai kengät
 eroavat toisistaan.
 Erityisen tarkkaa on tarkistaa:
 - Oikea koko ja testattu mukavuus;
 - varvasuoja, läpilyönnin estävä laite, jalkapöydän suoja ja nilkkasuojia (jos mahdollinen);
 - oikea sulkimen ja nopea irrottamisjärjestelmä (jos mahdollinen);
 - pohjan paksuus ja pinta;
 - Paljaiden jalkojen sijasta on suositeltavaa käyttää sukia ja kenkiä.

painettu lappu, neulottu jalkineiden sisäpuolelle		valmistajan nimi
		EU-asetuksen 2016/425 mukainen vaatimusten mukaisuusmerkintä
	EN ISO 20345:2011 – EN ISO 20347:2012	vitinormi
	S3 SRC	turvallisuusluokkaa ja/tai turvallisuusvaatimukset
	563	jalkineperheen tyyppi
	FLEX	tuotekoodi
	ODL 12345	Cofran valmistusjärjestyksen numero
	EU 42 – UK 8	jalkineiden kokonumero
05/12	valmistuskuukausi (kuukausi/vuosi)	

[illegible]

X = Pakollinen luokkaa koskeva vaatimus;
Y = Valinnainen vaatimus pakollisuuden lisäksi, jos olemassa merkintä jakline täytetty pohjan luokusteelle asetetut yleisvaatimukset. Katsotaan yleisiä luokkajakoja luokassa olla pienempi kuin teesteissä annettut tulokset jakineen luokuste voi muuttua, nappien myy pohjan kunnosta. Maailmasta noudattaminen ei takaa, etteivät muutokset.

HUOM: valitsemme jalkineissa voi olla yksi tai useampi taulukossa oleva symboli, josko ilmenee sen perusteella, että jalkineissa on useita ominaisuuksia, jotka merkitsevät symbolia vastaavista riskeistä vastaan.

Muistaen, kun alkuperäiset jalkineita varten tarkoitettujen varusteiden käyttö voi muuttua niiden kestävyys- ja suojaominaisuuksia; pyydämme siis otamaan yhteyttä asiakaspalveluumme tietojen varmistamiseksi.

SUOSITTELLISET KÄYTTÖTARKOITUKSET: EN ISO 20310:2019 on tarkoitettu jalkineiden käyttöön muassa mekaanisilla voimilla, luokkumista, kuormuudella ja ergonomisilla voimilla. Erityiset vaarat kateena täydentyvät työhön liittyvillä maarakisilla ja työhön liittyvillä voimilla. Käyttöä ei suositella moottorisairan aiheuttamilla voimilla, suojas kemikaaleja tai sulan metallin roiskeita vastaan, suojavälineet moottorinpoljolle.

EN ISO 20310:2019 ei sovelleta on suojatu toimintaan, joka ei edistä henkilöä mekaanisilla voimilla (tormays tai puristus). Erityiset vaarat kateena täydentyvät työhön liittyvillä maarakisilla ja työhön liittyvillä voimilla. Käyttöä ei suositella moottorisairan aiheuttamilla voimilla, suojas kemikaaleja tai sulan metallin roiskeita vastaan, suojavälineet moottorinpoljolle.

[illegible]

Tarkoituksena on, että Käytössä nauttimaan omasta vuorosta voit kysyä ohjeita ilmoittelu- ja valmisalasta ja jaksen myyjältä.

CORFA - TUOTTEIDEN KÄYTTÖ - KÄYTTÖOHJE: CORFA s.r.l. takaa, että tuotteet ovat vaatimusten mukaisia edellyttäen, että niitä käytetään oikein sekä käyttöohjeiden ja ohjeiden mukaisesti.

Tämä takuu hyödyntäessään asiakkaan on siinä tapauksessa, jos tuote ei täytä vaatimuksia, otettava yhteyttä asiakaspalveluun, joka ohjaa asiakasta PALAUTUS- ja REKLAMAATIO- menettelyssä, tarkastaa palautetut tuotteet ja palauttaa vaatimustenmukaisuuden.

Tuotteita ei tarkasteta, jos:

- niitä ei ole huollettu säännöllisesti
- niitä on muunneltu käytön aikana
- niissä on ulkoisia vaurioita
- niitä ei ole käytetty käyttötarvikkeiden mukaisesti
- ne ovat kuluneet ja niiden normaali käyttöikä on saavutettu tai ylittetty
- niitä ei toimiteta puhtaana tarkastusta varten
- niitä ei ole säilytetty asianmukaisesti, ja ne eivät siten enää käytökelpoisia.

Riippuen tuotteen tarkastuksesta limi tulokset seikoista, CORFA s.r.l. ottaa pian yhteyttä ja ilmoittaa tuloksista ja toimenpiteistä, joilla mahdollinen vaatimustenvastaisuus korjataan.

LV RAŽOTĀJA INSTRUKCIJA UN INFORMĀCIJA – PIRMS LIETOŠANAS UZMAŅĪGI IZLASIET

Paldies par izvēli!

Jūs esat izvēlējis drošības vai darba apavus.

Savā produktam ir piešķirta CE atbilstība EN ISO 20345:2011 (Personāla Aizsargāšanas Apkure) regulas noteikumiem, kas pēc saskaņotā standarta EN ISO 20345:2011 vai EN ISO 20347:2012 prasībām. Šos drošības vai darba apavus atbilstību Eiropas iestādē, pērkot šādu apliecinājumu: ANCL Servizi Srl – Sezione CIMAC – via Aguzzafame 60/b – 27029 Viganovo (PV) – Identifikācijas numurs 0465.

AIZSARGĀŠANĀS: šie apavi, ar marķējumu EN ISO 20345:2011 piedāvā augstāko aizsardzības līmeni kāju pirkstiem pret mehāniskiem apdraudējumiem, jo ir aprīkoti ar purngaliem, kas nodrošina šādu izturību:

• 200 dzoliu sadursmes izturība; minimālās atbilstības augstums 14 mm (izmērs 42)

• tircienu iekšējais 15 kN (apm. 1,5 tonnas); minimālās atbilstuma augstums 14 mm (izmērs 42). Nav paredzētas citas papildus pamatprasības, vienīgi tās, kas norādītas tabulā:

AIZSARDZĪBAS SIMBOLS	APĀVU ĪPAŠĪBAS	EN ISO 20345:2011				EN ISO 20347:2012			
		S8	S1	S2	S3	O8	O1	O2	O3
–	Sliģtā papēža zona	0	X	X	X	0	X	X	X
–	Purngals izturīgs pret 200 J triecienu	X	X	X	X	–	–	–	–
–	Zole ar dzelzskriem	–	–	–	X	–	–	–	X
FO	Zoles izturība pret ogļdeņražiem	0	X	X	X	0	0	0	0
E	Enerģijas absorbcija papēža zonā	0	X	X	X	0	X	X	X
WRU	Ūdens iespēšanās un absorbcija apavu virsā	0	–	X	X	0	–	X	X
P	Apavu apakšdaļas pretestība uz perforāciju	0	–	–	X	0	–	–	X
A	Antistatiskie apavi	0	X	X	X	0	X	X	X
C	Vadītspējīgi apavi	0	0	0	0	0	0	0	0
–	Elektroizolējošie apavi	0	0	0	0	0	0	0	0
HI	Apavu apakšdaļas siltumizolācija	0	0	0	0	0	0	0	0
CI	Apavu apakšdaļas aukstumsizolācija	0	0	0	0	0	0	0	0
WR	Apavu ūdensnecaurlaidīgums	0	0	0	0	0	0	0	0
M	Pēdas aizsardzība	0	0	0	0	0	0	0	0
AN	Pēdas aizsardzība	0	0	0	0	0	0	0	0
CR	Apavu virsmas izturība pret griešanu	0	0	0	0	0	0	0	0
HRO	Izturība pret karstumu saskarē ar zoli	0	0	0	0	0	0	0	0
AIZSARDZĪBAS SIMBOLS	PRETSLIDES IZTURĪBA ir jāpārveido vienas viens no trim turpmākajiem nosaucumiem	EN ISO 20345:2011				EN ISO 20347:2012			
		S8	S1	S2	S3	O8	O1	O2	O3
SRA	Pretslides izturība uz keramikas grīdas, kas pārklāta ar ūdeni un maģašānais līdzekli	X	X	X	X	X	X	X	X
SRB	Pretslides izturība uz tērauda grīdas, kas pārklāta ar glicerīnu	X	X	X	X	X	X	X	X
SRC	SRA + SRB								

AIZSARDZĪBAS SIMBOLS **PRETSLEDZES IZTURĪBA** ir jāievēro vismaz viens no trim turpmākajiem nosaucumiem

SRA Pretsledzes izturība uz keramikas grīdas, kas pārklāta ar ūdeņi un maģašānas līdzekli

SRB Pretsledzes izturība uz tērauda grīdas, kas pārklāta ar glicerīnu

SRC SRA + SRB

traumām, aizsardzība pret ķirsmācīm vielām un izkausētā metāla šķaistām, aizsardzība motoklīstiem). Atbilstību par atbilstošo/piemēroto apavu (IAL) identifikāciju un atāsi uzņemšanas darba devēs. Tādēļ PIRMS LIETOŠANAS ir ieteicams pārbaudīt un izvēlēties apavu, kas atbilst jūsu vajadzībām. Jo īpaši ir ieteicams rūpīgi pārbaudīt apavus pirms katras lietošanas, lai nodrošinātu to integritāti un funkcionalitāti, un neizmantojot tos, ja tie uzrāda nodilumu, izturuma un bojājumu pazīmes un atšķirības starp abām pāri daļām. Jo īpaši norādām pārbaudīt sekojošo:

• purneizu izmēru un apavu ērtību, tos uzmgēnoit;

• aizsardzības purngala, pretūdeņa aploķuma, pēdas un potētes aizsardzības (ja ir paredzēta) klātbūtni;

• purneizas slēgšanas un ātras novilkšanas (ja tāda ir) sistēmas darbību;

• zoles biežumu un tās cilnus;

• Ceteicams vīkt kurpes un zeķes, nevīkt kurpes basās kājās.

apavu iekšpusē piesūta, iespiesta etīķete	EN ISO 20345:2011 – EN ISO 20347:2012	ražotāja nosaukums		
		atbilstības marķējums pēc ES regulas 2016/425		
53 SRC	53 SRC	atsauces standarts		
SD1	SD1	drošības prasības un/vai kategorija		
FLBX	FLBX	apavu tips vai grupa		
UD1 12345	UD1 12345	preces kods		
EU 42 – UK 8	EU 42 – UK 8	Cofra izstrādājuma pasūtījuma numurs		
05/12	05/12	apavu izmēru numurs		
uz zoles	EU 42 – UK 8	izgatavošanas datums (mēnesis/gads)		
		apavu izmēru numurs		

pieārādījumiem (testiem, pieredzi). Ja tas tiek uzglabāts normālos apstākļos (gaiss, temperatūra un relatīvais mitrums), tad apava novecošanās ir:

• 10 gadu laikā no ražošanas datuma apaviem, kuru augšpusē ir izgatavota no ādas, gumijas, termoplastiskiem materiāliem un EVA.

• 5 gadu laikā no ražošanas datuma PVC apaviem.

• 5 gadu laikā no ražošanas datuma TPU apaviem.

Ial izvairīties no bojājumiem riskiem. Šie apavi ir jātransportē un jāuzglabā oriģinālajā iepakojumā, sausa un ne pārāk karstā vietā, ja ievērojot paredzēto kopšanu, lietojot tos norādītajā lietošanas veidā un ievērojot visus drošības noteikumus. Drošības lietošanas laiks (kā norādīts augstāk), bez priekšlaides zoli, virsmas un vīļu nodiluma. Rūpējieties, lai no apaviem ar mīkstu sari sūktu tīrītājus zemes un citu vielu paliekas. Apaviem ar ādas virsējo daļu lietojiet piemērotus vasku vai taukus saturēšus produktus. Nelietojiet kodīgus vielas, piemēram, benzīnu, skābes, šķīdinātājus utt. Laijiet apaviem izturību laikā viedināmā vietā, kas neatrodas karstumu izstarošu apavu tuvumā.

APĀVU IZSTRĀDĀJUMA UN UZGLABĀŠANAS: ražotāja novecošanas perioda definīcija ir atkarīga no laikā, vides un izmantotās ietekmes. Tā ir ražotāja izstrādātā nosaukuma, visus drošības faktorus, kuri var ietekmēt izmantotās laiku un/vai aizsardzības līmeni (piemēram, UV radiācija, karstums, aukstums, ūdens, sāļi, izsalcis materiālu īpašību faktori) utt.). Igaļais derīguma termiņš ir jāpārbauda ar atbilstošiem

ANTISTATISKO APĀVU INFORMĀCIJA: antistatiskie apavi jālieto, ja nepieciešams samazināt izkļēdzošo elektrostātisko lādiņu uzkrāšanos, tādējādi izvairīties no ugunsgrēka riska, piemēram, uzliesmojumu veidā un vaiņķu gadījumos, kad elektriskās lērces vai citu, elektropieņņemam pakauktu elementu elektrostātiskos risks nav pilnībā izsūksts. Jāatgēina, ka antistatiskie apavi tomēr nevar garantēt pietiekamu aizsardzību pret elektriskās strāvas triecienu, jo tie rada pretestību tikai starp kājam un zemi, ja elektriskās strāvas trieciens risks nav pilnīgi novērsts, ir svarīgi veikt papildus pasākumus, šiem pasākumiem, kā arī papildu pārbaudēm turpmāk jābūt par regulāras pārbaudes daļu, lai novērstu negadījumus darbvietā. Pārēdie liecina, ka antistatiskiem merkiem, izlādes celam car produktu jebkuros normālos apstākļos jābūt ar elektrisko pretestību mazāku par 1.000 MΩ šāda produkta dzies posmā. Noteikti vērtība 100 kΩ kā produkta zemākā pretestības jaunos apstākļos, lai nodrošinātu noteiktu aizsardzību pret bīstamiem elektriskās strāvas triecienu vai ugunsgrēkiem, tādā gadījumā, ja pastāv elektroķarku bojājumi, darbojoties ar spriegumu līdz 250 V. Tomēr noteikts apstākļos lietotāji jāinformē par to, ka apavu aizsardzība varētu būt neefektīva un, ka jāizmanto citas metodes, lai aizsargātu valkātāju jebkā šādā. Šāda veida apavu elektriskā pretestība var būtiski mainīties, atkarībā no to iekāšanas, piesārņojuma vai mitruma pakāpes. Šāda veida apavu nepilnā savā funkcijā, ja tiek nesāti un izmantoti mitrā vidē. Tātad ir jānodrošina, lai produkts spētu pildīt savu funkciju, lai izkļēdētu elektrostātisko lādiņu un nodrošinātu ziņānu aizsardzību visā šāda lietošanas laikā. Mēs iesakām lietotājam veikt elektriskās pretestības pārbaudi uz vietas, un darīt to bieži un regulāri. Ja apavi tiek izmantoti tādos apstākļos, kuros zoles materiāls tiek inficēts, valkātājiem vienmēr jāpārbauda apavu elektriskās īpašības pirms došanās uz riska zonu. Antistatisko apavu lietošanas laikā zemes pretestība ir jābūt tādai, lai tā atceltu aizsardzību, ko nodrošina apavi. Lietošanas laikā nedrīkst ieviest nekādu izlādes elementu starp apavu un valkātāja pēdām, ja tiek iekļauta zeme starp iekšējo un pēdu, ir jāpārbauda kombinācijas apavu/zolīte elektriskās īpašības.

INFORMĀCIJA PAR AIZSARDZĪBAS PURNGALIEM UN PRETŪDEŅA PLAKŠNĪTĒS AIZSARDZĪBAS: šie apavi ir izstrādāti saskaņā ar pašreizējām noteikumiem, lai aizsargātu kājas pirkstus no nesau pirksmētu krīšanas risks no augstuma vai arī no asu pirksmētu perforācijām. Sadursmes un/vai perforācijas gadījumā VIENMĒR NOMEINĀT APĀVUS, PAT TAD, JA TIEM NAV REDZAMU BOJĀJUMU. Aizsardzība ir efektīva tikai un vienīgi tad, ja apavi tiek pieņadīgi valkāti un nostiprināti.

Šo apavu noturība pret caurduršanu ir pārbaudīta laboratorijā ar noslēktu naglu 4,5 mm diametrā un 1.100 N lielu spēku. Lielāka spēka pielietošana vai mazāka diametra naglu lietošana pasliktina aizsardzības risku. Šādos gadījumos jāizvērtē alternatīva preventīvo pasākumu nepieciešamība.

IAL apavos šķērbi ir pieejami divi vispārēji veidi necaurdurami ieliktņi – izgatavoti no metāla un nemetāla tipa materiāliem. Abu veidu ieliktņi atbilst šo apavu marķējuma norādītā standartā minimālajām prasībām par izturību pret caurduršanu, tomēr katrām no šiem veidiem ir šādas papildu priekšrocības un trūkumi:

Metāls, šos mazāk ietekmē šā objekta / apdraudējuma veids (piem., diametrs, forma, asums), tomēr apavu izgatavošanas ierobežojumu dēļ metāla ieliktņi nesešd visu apavu pārbaudāda.

Nemetāls: var būt vieglāki, elastīgāki un ar plašāku noseždozo laukumu nekā metāla ieliktņi, tomēr izturība pret caurduršanu ir vairāk atkarīga no šā objekta / apdraudējuma veida (piem., diametra, forma, asums).

Ja izvēlaties ieliktņus, ir svarīgi apavos izmantotajiem ieliktņiem, lūdz, sazinieties ar šajā instrukcijā norādīto ražotāju vai izplatītāju.

INFORMĀCIJA PAR CORMA PRODUKTU GARANTĪJU: CORMA S.r.l. saviem produktiem nodrošina garantiju, kuru uzrāda neatbilstību, ja tie tiek izmantoti pareizi saskaņā ar to paredzēto pielietojumu un Informācijas Pieņemšanas sniegtajām instrukcijām. Lai varētu izmantot garantiju klientam ir: neatbilstības gadījumā jāsaņemas jāsazinās ar mūsu Klientu Servisu, kurš palīdzēs klientam iziet PRODUKTU ATGRIEŠANAS un SODZĪBAS procedūru, analizēs produktus un uzsāks atbilstības atgriešanas procedūru.

Produkti tiks izsūtīti no vērtēšanas, ja:

• Tie nav regulāri apkopoti.

• Tie izmantotās laikā ir modificēti.

• Tie ir ārēji bojājumi.

• Tie netiek izmantoti piemērotiem merkiem.

• Tie ir nolietoti un to normālas kalpošanas laiks ir beidzies vai pārsniegts.

• Nav piegādāti tāl analizēs veikalā.

Nav atbilstoši uzglabāti (jūsu nolikāvē un tādējādi vaiis nav piemēroti izmantošanai).

Atkarībā no produkta analīzes rezultātiem, kuru uzrāda neatbilstību, CORMA S.r.l. īsā laikā par to paziņos kopā ar jebkuru nepieciešamo pasākumu, lai atrisinātu jebkuru neatbilstību.

ATBILSTĪBAS DEKLARĀCIJA ir pieejama mājaslapā www.cofra.it.

ΕΠΙΠΡΟΣΘΕΤΑ ΣΥΜΒΟΛΑ	ΑΝΤΙΣΤΑΣΗ ΣΤΗΝ ΟΛΙΣΘΗΣΗ (Απέναντι να ηρετήσει το υαλοπίστιο στην άνω από τις παρακάτω απαιτήσεις	EN ISO 20345:2011				EN ISO 20347:2011		
		SB	S1	S2	S3	OB	O1	O2
SRA	Αντίσταση στην ολίσθηση με έδαφος από κεραμικό καλυμμένο με νερό και απορρυπαντικό							
SRB	Αντίσταση στην ολίσθηση με έδαφος από χάλυβα καλυμμένο από γλυκερίν	X	X	X	X	X	X	X
SRC	SRA + SRB							

COFRA	Όνομα της εταιρίας
CE	ένδειξη συμμόρφωσης που σχετίζεται με τον κανονισμό της ΕΕ 2016/425
5:2011 – EN ISO 20347:2017	Αριθμός του κανονισμού αναφοράς
S3 SRC	Απαιτούμενα και κατηγορία ασφαλείας
563	Τύπο και οίκο που ανήκει το υπόδημα
FLEX	Κωδικός προϊόντος
ODL 12345	Αριθμός κατάταξης εργασίας COFRA
EU 42 – UK 8	Μέγεθος
05/12	Ημερομηνία κατασκευής (μήνας/έτος)
EU 42 – UK 8	Μέγεθος

ΠΡΟΪΟΝΤΑ ΚΑΙ ΣΥΝΤΗΡΗΣΗ ΤΟΥ ΠΡΟΪΟΝΤΟΣ:
 προκειμένου να εξασφαλιστεί η μακροχρόνια δυναμική διαρκούς λειτουργίας των συστημάτων, οι πελάτες πρέπει να αγοράσουν υποστηρίγματα καθαρά μετά από κάθε χρήση. Φροντίστε να αφαιρέσετε όλα τα υγρά χυμώδη ή λιπαρά υγρά υαυλικά, χρησιμοποιώντας μια μαλακή βούρτσα, για το εσωτερικό των συστημάτων. Αφαιρέστε τα υπολείμματα των τροφίμων που προκύπτει με βάση το άλλοτε ή και με την χρήση χυμώδους καθαρού προϊόντος, όπως βάλνι, οξεία, αλκαλικά, κλπ. Αφαιρέστε τα υπολείμματα για στεγνωτήριο σε θερμοκρασία 40°C.

ΔΙΑΔΡΑΣΗ ΣΤΗΝ ΕΠΙΧΕΙΡΗΣΗ ΤΩΝ ΥΠΟΛΟΓΙΣΤΩΝ: ο αρχισμός της περσίου προελαστική στον κατασκευαστή εξοπλισμού στον την επιτορία του χρόνου, του περσιόαντος και της χρήσης είναι εύκολο του κατασκευαστή να προσδιορίσει τον χρόνο χρήσης ή/και το επίπεδο προσπάθειας (π.χ. ακριβώς 15, βερμότητα, κου, νερό, αλάτι, κωλκός, κλπ).

Η αντίστροφη στη διαδρομή του υποδομικού αυτού έχει ασύμμετρο μήκος στο ελάχιστο να είναι κοίρα με ένα διακομμένο ακρό διαμέτρο 4,5 χιλιοστά και μια διαμήκη 1.100 Ν. ταυτόχρονα οι διαδρομές η ή χρήση κορμών μικρότερης διαμέτρου αυξάνει τον κίνδυνο τραυματισμού, σε τέτοιες περιπτώσεις θα πρέπει να εξεταστεί η χρήση εναλλακτικών προηγμένων υλικών.

Δύο γενικά τύποι ανθεκτός με ανθεκτικότητα στη διαδίδωση είναι: σήματα διαδίδουν στα υποδομικά ΜΑΠ (Εξέλιξη Ατομικής Προστασίας). Πρόκειται για μεταλλικά αξόνι και κόλβη από ατσάλινο κράμα προεβασμένα με ανθεκτικότητα στη διαδίδωση και στην αντίστροφη στη διαδίδωση του προτύπου που αναγράφεται σε αυτά τα υποδομικά, αλλά το κάλυμα είναι μεταλλικό επιχρησθέντα λιγότερο από το σχήμα του αγωγού ανθεκτικού / επικινδυνότητας (π.χ. διάμετρος, γεωμετρία, αμφομήτρη), αλλά λόγω των περιορισμών υποδομικοποιήσις ΜΑΠ μεταλλικά. Μπορεί να είναι ατσάλι, αλουμίνιο, του ελεύθερου και να παρέχει μεγαλύτερη περιοχή κούρασης σε σύγκριση με τα μεταλλικά, αλλά η αντίστροφη διαδίδωσης μπορεί να ποικίλει, ανάλογα με το σχήμα του αγωγού ανθεκτικού / επικινδυνότητας (π.χ. διαμέτρος, γεωμετρία, αμφομήτρη).

Οι περισσότερες διαδρομές σχετικά με τους διαδίδοντας στην διαδίδωση του εναρμόνιστος των υποδομικών τους, παρακαλούμε επισκευάζετε με τον κατασκευαστή ή τον προμηθευτή τους, αν υπάρχει αντιστοιχία.

ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ ΤΗΝ ΕΠΙΣΤΗΜΗ ΤΩΝ ΠΡΟΪΟΝΤΩΝ COFIRA Η COFIRA S.r.l. εφαρμόζει μια εγγύηση στα προϊόντα της που παρουσιάζουν έλλειψη συμμόρφωσης, ή στην περίπτωση που χρησιμοποιούνται σωστά, σε συμμόρφωση με την αποδοτική χρήση και με τις οδηγίες που παρέχονται στην Σημείωση Πληροφοριών. Για να είναι σε θέση να ελεγχθεί καλύτερα αυτή η συμμόρφωση, η COFIRA S.r.l. επιφυλάσσει το δικαίωμα να επιθεωρείται η εγκατάσταση των προϊόντων της και να καθορίσει τον πελάτη στη διαδικασία ΕΠΙΣΤΗΜΗ ΤΩΝ ΠΡΟΪΟΝΤΩΝ COFIRA S.r.l. να ανυψώσει τα προϊόντα και να τα αναλύσει με την αποδοτικότητα της συμμόρφωσης αυτών.

Τα προϊόντα θα αποδοκιμαστούν από την αμοιβαριότητα, εάν:

- Δεν συμμορφώνουν τεχνικά,
- έχουν ανυψωθεί κατά τη διάρκεια της χρήσης τους,
- Εφαρμόζουν ελαττωτική διαμόρφωση,
- Δεν συμμορφώνουν για κατάλληλους σκοπούς,
- Είναι φθορά και ο φυσιολογικός κύκλος λειτουργίας τους έχει επέλθει ή έχει γίνει υπέρβαση του.
- Δεν παύουν καθόλου για την ανάλυση αυτών.
- Δεν έχουν αποδοκιμαστεί σωστά στην αποδοτική και αμετάκλητη δεν είναι πλήρως κατάλληλα για χρήση.

Ανάλογα με το εύρημα της ανάλυσης, στην την προκύπτουν των δεικνών έλλειψη συμμόρφωσης, η COFIRA S.r.l. θα κοινοποιήσει σε μικρό διάστημα την έκβαση αυτής, μαζί με κάποιο μέτρο που πρέπει να ληφθεί για να αποκαταστήσει η μη συμμόρφωση.

Αν υπάρχει οποιαδήποτε απορία σχετικά με την συμμόρφωση των προϊόντων της COFIRA S.r.l. μπορείτε να επικοινωνήσετε με τον κατασκευαστή ή τον προμηθευτή τους.

благодарим Ви, че ни предоставяте
 и/или извършвате работи или услуги, които са в съответствие с разпоредбите на Регламент 2016/425 на ЕС за ЛПС (лични предпазни средства), както и на изискванията на хармонизираната норма
 EN ISO 14343-1:2011 и EN ISO 14343-2:2011.

EN ISO 20345:2011 и EN ISO 20345:2011, одобрени од европските стандартизациони организации и издавани од БЮ за издавањето на гореспомнатото удостоверение: AN.CI.Servi Srl – Sezione CNMAC – via Aguzzanella 60/B - 27029 Vigevano (PV) – Идентификациониот номер 0465.

ЗАШТИТНИ СЪОБЛЕЖИЈА: тези обувки, кога се маркирани EN ISO 20345:2011, предлагат най-високото ниво на заштита на прстите на краката срещу запозолути от механичен тип, тъй като са експирани с връх, който гарантира устойчивост:

- на удар от 200 Joule, минимална остатъчна височина 14 mm (размер 42)
- на притискане е 13kN (около 1,3 тона), минимална остатъчна височина 14 mm (размер 42)

Предвидени са и други изчисления, освен задължителните, както е означено в следната таблица:

предвидени са и други изисквания, освен задължителните, както е означено в следната таблица.

ИМОВОЛНА ЗАЩИТА	ОСОБЕНОСТИ НА ОБУВКИТЕ	EN ISO 20345:2011	EN ISO 20347:2012	O
-	Затворена пета	O X X X O	X X X -	0 = незащитено измиване в допълнение на защитените, ако означено.
-	Врх, устойчив на удар от 200 J	O X X X -	- - - -	(вж. таблица) показват главните изисквания за устойчивост при подпъждане на подметката (викте таблицата по-долу). При някои обувки е възможно в началото устойчивостта при подпъждане да е малко по-малка от отбелязаната при резултатите от теста. Устойчивостта на обувките при подпъждане може също да се промени, в зависимост от степента на износване на подметката и състоянието на специфичните на продукта, не гарантира отсъствие на подпъждане при всички случаи. Първоначално, новите обувки могат да имат по-голяма устойчивост при подпъждане, в сравнение с изказаната при резултатите от теста, също така устойчивостта при подпъждане може да се промени в зависимост от степента на износване на подметката. Съответствието на продукта със специфичните изисквания отсъствие на подпъждане при всякакви условия.
FO	Устойчивост на подметката срещу въглеродород	O X X X O	O O O O	НБ: Обувките на саие разположение могат бъдат означени с един или повече символи от таблицата, показващи за допълнителни характеристики към основните изисквания. Понякога са използвани общи съответни символи, се виждат върху обувките.
E	Абсорбиране на енергия в зоната на петата	O X X X O	X X X X	Допълнителна защита срещу остри предмети, втвърдени, може да промени характеристиките на устойчивост и на защитните функции, които не могат да се конструират с нашия център за клиенти за допълнителна информация.
WRU	Горна част на обувката от хидрофобизиран материал, водоустойчива	O - - - -	X X X X	ПРЕДИШНИ ИСПОЛЗВАНИ EN ISO 20345:2011 (с връх срещу преизмиване) защита, наред с други защитни рискове, включващи защита на ръцете, притлъпяване, топлинни рискове и ергономично поведение. Специфичните рискове са обхващани от допълнителни разпоредби, свързани с работната среда. Обувки за пожарникари, електрически изолационни обувки, защита срещу удар, защита срещу химикали, триципи, защита от разтръскване на химикали и резистент метал, защита за мотоциклетисти.
P	Устойчивост на пробиване на дното на обувките	O - - - -	X O - -	Новият ISO 20347:2012 (с връх срещу преизмиване)
A	Антистатични обувки	O X X X O	X X X X	
C	Проводими обувки	O - - - -	O - - -	
S	Електроизолационни обувки	O - - - -	O - - -	
NI	Топопоазилна на дното на обувките	O - - - -	O - - -	
CI	Изолация от студ на дното на обувките	O - - - -	O - - -	
WR	Водоустойчива обувка	O - - - -	O - - -	
AN	Защита на предимните кости	O - - - -	O - - -	
NR	Защита на глезена	O - - - -	O - - -	
CR	Устойчивост срещу свръзване на покритието на обувката	O - - - -	O - - -	
HRO	Устойчивост на топлинна на подметката	O - - - -	O - - -	
СИМВОЛ НА ЗАЩИТА	ЗАЩИТА СРЪЩ ХЛЪБЪГАНЕ	EN ISO 20345:2011	EN ISO 20347:2012	
	Прежда да бъде сякане	SB S1 S2 S3	OB O1 O2 O3	
SRA	Устойчивост срещу подпъждане върху керамична повърхност, покрит с вода и перилинен препарат	X X X X	X X X X	
SRC	Устойчивост срещу подпъждане върху стоманен повърхност, покрит с глицерин	X X X X	X X X X	
SRB	SRA + SRC			

адекватно ли се механизми ризикове (вредности или компреси). Специфични ризикове са обхванати од доплатителни ризикозни заштити при дејности не се излага на опасност од изолационих објекти, заштита срещу наранявания од веригони триони, заштита од разпрскање на химикали и разпорет метал, заштита за мотоциклисти, одговорност за идентификација и избор на подлоци, задоволителни објекти (НП) пада вјоку работодајата, запоеа е уместно да се провери, ПНД и УТНБЕ, самостојноста и функционалноста им и да не ги употребува, ако забележите признаци за износене, разпаѓање, расквашање и разлики в девете објекти од шифра.

Безбедност, препорачање да се уверите, че:

- Физичката и правилниот размер и е угоден при пробание;
- ниту едниот на компоненту за предпавање на прста на кука, компонент за предпавање од објектоне, компонент за предпавање на ходилото и глезена (ако е приложливо);
- системот за затворање и брзо изваѓање (ако има таков) функционират правилно;
- линијата на опаса на подметката не са наредена;
- линијата на опаса е да се носи објектот и изградил, а не да бидете беои.

[illegible]

достојност треба да бидат подподрени со доказателства (тестове, опити), на материјал и т.н.). По-далечните датуми на излизане на кога се среќаваат при нормални услови (светлина, температура и относителна влажност), датата на излизане до употреба на обуката е:

- 10 години до датата на производство на обуките с горна част од кожа, гума, термопластични материјали и EVA;
- 5 години до датата на производство на PVC со севу;
- 5 години до датата на производство на ролуви PU и TPU.

За избегнење ризикот повредене, тези обукви треба да се транспортираат и складираат во оригиналната или опакоста, на суво и хладно место. Ако се третираат по укажани начин, исплатат до укажаниот среден и се складираат на суво и проветриво место, обуките ќе имаат нормална продлжителност на животот (како е посочено по горе), без предвиденомно иносие, износат до потполно иссушавање и сепарација на слоевите.

ВРЕДНОСТИ, електричне особине на подметлицу и/или покривотопле могу да повредити правилно дејство на заштити на објекта. У таквим случајевима, подметлице, покривотопле, информацијама ОТОСНО ОСТАВАЊЕ СТЕГЛИХ, ако, у моменту на заглављивање, ван ватросталности на објекта је напалена стелка от произвођачи, се гарантира, се квалитета на стелки, се квалитета на заглављивању, ван ватросталности на објекту не са напаленим стелки, се гарантира, се квалитета на објекту је установљено кроз тестове ватру објекта без отпираних стелки. Ако, в случају, се је испозвала отпираним стелка, различна от оригиналну, наодна от произвођачи, се налага да се провјерит електричне особине на

[illegible]

ИНФОРМАЦИЯ ЗА ЗАЩИТНИ ВЪРХОВЕ И НЕПОСРЕДСТВЕНИ ПЛАСТИНИ: защитните елементи са изработени в съответствие с конструктивните норми за защита на пластините на кораби от неочаквана падания на твърди тела или на габарит надмалувателно от остри тела. В случаи на удар и/или пробоине, винаги е ЗАМЕТЕНО ОБСУЖДАНО ИЛИ НЕ Е ПОКАЗА ВИДИМИ ВРЕДИ

ИНФОРМАЦИЯ ЗА ПРОБОИНА: пробивът е изследван и оценен в лабораторията за опазване на околната среда при условията на екстремни температури и натоварвания. Степента на устойчивостта на пробоина на тези условия е оценена в лаборатория с помощта на пистолет със сиклен връх и с диаметър 4,5 мм и сила от 1.100 N. По-силните сили на пробоина или по-тежестово на пистолета по-малък диаметър увеличават риска от пробоине. При тези обстоятелства трябва да се осмисли използването на алтернативи предпазни мерки. **ИНФОРМАЦИЯ**

Към момента за обезопасяващите, защитни и работни обувки има два основни типа вложки, устойчиви на проникване. Това са видове метали и неметални материали. И двата типа отговарят на минималните изисквания за устойчивост на проникване на стандарта, който е маркиран върху тези обувки, но всеки има различни допълнителни предимства или недостатъци.

Металните, вливяне се по-малко от формата на остър предмет / опасност (т.е. диаметър, геометрия, острота), но поради ограничените в производството на обувки не покрива цялата долната част на обувката.

Неметалните: може да бъдат по-леки, по-гъвкави и да осигуряват по-голяма зона на покритие в сравнение с металните, но устойчивостта на проникване може да се различава повече в

ЗАВЕЩАНИЕТО ЗА ГАРАНТИЯТА НА ПРОДУКТИТЕ СОСГА СОГКА S.r.l. ПРЕСТАВА ГАРАНЦИЯ ЗА СВОИТЕ ПРОДУКТИ, КОИТО ПОКАЗВАТ ЛИСА НА СЪОТВЕТСТВИЕ, ПРИ УПОЛЮБЕ ЧЕ СЕ ИЗПОЛЗВАТ ПРАВИЛНО, В СЪОТВЕТСТВИЕ С ПРЕДНАЗНАЧЕНИЕТО И ИНСТРУКЦИИТЕ, ДАДЕНИ В ИНФОРМАЦИОННАТА БЕЛЕЖКА. ЗА ДА МОЖЕ ДА СЕ ИЗПОЛЗВАТ ЗА ЦЕЛИ ГАРАНТИЯ, КЪТОМУ СЪПЪРЖА ТРЯБВА: В СЛУЧАИ НА НЕСЪОТВЕТСТВИЕ

да се обърнете към отдела за обслужване на клиенти, които ще ръководи клиента чрез процедурата за ВЪЗСТАНОВЯВАНЕ и СЪОТВЕТСТВИЕ, ще анализира продуктите и ще продължи с възстановяването на съответствието на същите.

продуктите ще бъдат изключени от оценката, ако:

- те не се поддържат редовно,
- се са променят по време на употребата им,
- оказват външни повреди,
- се са използват за поручилни цели

не се изключва за подходящи цели;

не са достигат или експлоатационен живот е достигнат или превишен;

не са достатъчно чисти за анализа на остатъци от следващото вече не са подходящи за употреба;

са съхранени погрешно във външен склад и следователно вече не са подходящи за употреба;

заедно с остатъците от анализа на подходящи достатъчно чисти не са съществени;

и това е съобразено в рамките на кратко време след изпитването на чистотата, заедно с всяка марка.

зависимост от резултатите от анализа на продукти, които показват липса на съответствие, COFRA S.r.l. ще съобщава в рамките на кратко време резултата от същото, заедно с всяка мярка, която трябва да се предприеме, за да се отстрани всяко несъответствие.

ДЕКЛАРАЦИЯ ЗА СЪОТВЕТСТВИЕ е достъпна на уебсайта www.cofra.it.

X= задължително изискување за означената категорија
O= незадължително изискување за допълнение на задължителните, ако обозначено.

Задължително изискување за означеност изискувања за устойчивост при поддържане на подметката (вжикте таблицата по-долу). При нови обувки, е възможно да не е изискувано устойчивост при поддържане на подметката по-малко от отбелязваната при резултатите от теста. Устойчивостта на обувките при поддържане на подметката може да се различава значително в зависимост на изискуване на подметката. Съответствието със спецификациите на продукта, не гарантира отсъствие на изискуване за устойчивост при поддържане на подметката. Новите обувки може да имат по-малка устойчивост при поддържане, в сравнение с указаната при изискуването на подметката. Устойчивостта при поддържане може да се промени в зависимост от степента на изискуване на подметката. Съответствието на изискуването на подметката не гарантира отсъствие на поддържане при всякакви условия.

НБ: обуквите на ваше разположение могат да бъдат означени с един или повече символи от таблицата, показателни за допълнителни характеристики към основните изисквания. Покрити са рисковете, чиито съответни символи се виждат върху обуквите. Употребата на аксесоари, които не са оригинално предвидени, може да промени характеристиките на устойчивост и на защитните функции; затова ви молим да се консултирате с нашия център за клиенти за допълнителна информация.

[illegible]

ГРИЖА И ПОДДЪРЖКА НА ПРОДУКТА: за да се гарантира възможно най-дълга трайност на продукта и максимално дълго използване, препоръчваме да се почистват. Попригнете се за премахването на всички следи от пръст или други вещества с помощта на мека четка. Специално за горните части от естествена кожа използвайте подходящи продукти базирани на грес или восък. Не използвайте разреджани продукти като лакове, боядисвания, разтворители или давате оцветяване. Избягвайте да поставяте продукта в давящи условия да изсъхне на превратливо място, далеч от източници на топлина.

ТРАЙНОСТ НА УСЛУГАТА НА СЪХРАНЕНИЕ НА ОБЪЕКТИ: Определянето на периода на излизане от употреба от производителя зависи от ефекта от времето, околната среда и употребата. Отговорност на производителя е да определя всички фактори, които могат да повлияят върху времето на употреба и/или степента на защита (например ултравиолетово лъчение, топлина, студ, вода, сол, временни фактори на своиства на материала и т.н.). По-далечните дати на излизане на

обувката е:

на стелка от производителя, се гарантира, че качеството на отстранява стелка, то трябва да бъде сменена с подобна, че качеството на обувките е установено чрез тестове върху стелка, се изпозва да се проверят електрическите състояния и

тата, се налага а да се проверят електричните својства на приборите, т.ј. како само възпроизведат предпазна пласт между приборот и употребата, от замърсяване и от влажност. Тези оубоки и неопределени работи, се минимизира риска от акумулиране на антивистични ефекти, от големи електрически шок, от ел. уред или от други опасности за електрически шок, защото те само индустриални работници, работещи в електроустановки, са обучени за практическа показва, че за антиутици чети, при нормални работни условия, не са опасни. Стойност от 100 кV се определя като долна граница за безопасност. Тези работи, се извършват с използването на допълнителни методи, за да се осигури безопасност, замърсяване или влага. Този тип оубоки не могат изпълнява функцията, а да разсеива електрически заряди, а да се уверява в чистотата на оубоците, свързани с есенциален подметката трябва да бъде такава, че да не намали ниво на безопасност, трябва да бъдат проверени, че да не потребителите. Ако се установи, че не е в състояние да бъде проверен, тогава се

НЕТЕ ОБУВКАТА ДОРИ И ДА НЕ ПОКАЗВА ВИДИМИ ВРЕДИ.

а са видове метали и неметални материали. И двата типа
има различни допълнителни предимства или недостатъци,
ята в производството на обувки не покрива цялата долната

тоичивостта на проникване може да се различава повече в

а или доставяна, посочени в настоящите инструкции.
 Казват липса на съответствие, при условие че се използват
 тази гаранция, клиентът трябва, в случай на несъответствие
 СЪОТВЕТСТВИЕ, ще анализира продуктите и ще продължи с

на кратко време резултата от същото, заедно с всяка мярка,

15

CS NÁVOD A INFORMACE VÝROBCE – TYTO INFORMACE SI POZORNĚ PŘEČTĚTE PŘED POUŽITÍM VÝROBKU

Děkujeme Vám za důvěru.
Vybíráli jsme si bezpečnostní nebo pracovní obuv.
Tento produkt nesplňuje požadavky protizvukové vyhovující ustanovením nařízení (EU) 2016/425 o OOP (osobních ochranných prostředcích) a požadavky harmonizované normy EN ISO 20345:2011 nebo EN ISO 20347:2012.
Shodě této bezpečnostní nebo pracovní obuvi vydala evropská instituce akreditovaná EHS pro vydávání těchto certifikátů: **A.N.C.I. Servizi Srl – Sezione CIMAC – via Aguzzafame 60/B – 27029 Vigevano (PV) – Identifikační číslo 04653**
CHYBNÁ VÝBAVA tato obuv, pokud nese označení EN ISO 20345:2011, poskytuje nejvyšší stupeň ochrany prstů u nohou před mechanickými úrazy, protože je vybavena špičkou, která zajišťuje odolnost proti:
- nárazu sil 200 J (viz tab. 1.3); minimální zbytková výška 14 mm (velikost 42)
- zhrubnutí sil 15 kN (viz tab. 1.3); minimální zbytková výška 14 mm (velikost 42).
Mimo základních požadavků tato obuv splňuje i další, které uvádíme v následující tabulce:

SYMBOL OCHRANY	VLASTNOSTI OBUVI	EN ISO 20345:2011	EN ISO 20347:2012
		S8 S1 S2 S3	08 01 02 03
-	Uzavřená pata	0 X X X X	0 X X X X
-	Špička odolná nárazu sil 200 J	X X X X X	- - - - -
-	Podrážka s nálepkou	- - - - -	- - - - -
FO	Odolnost podrážky proti uhořívání	0 X X X X	0 0 0 0 0
E	Absorpce energie v oblasti paty	0 X X X X	0 X X X X
WRU	Odolnost spodní části obuvi proti perforaci	0 - - - -	0 - - - -
P	Antistatická obuv	0 - - - -	0 - - - -
A	Vodivá obuv	0 X X X X	0 X X X X
C	Elektricky izolační obuv	0 0 0 0 0	0 0 0 0 0
-	Odolnost obuvi proti teplotě zmla	0 0 0 0 0	0 0 0 0 0
HI	Odolnost obuvi proti chladu zmla	0 0 0 0 0	0 0 0 0 0
CI	Ochrana nártu	0 0 0 0 0	0 0 0 0 0
WR	Ochrana kotníku	0 0 0 0 0	0 0 0 0 0
M	Svršek odolný proti přehřívání	0 0 0 0 0	0 0 0 0 0
AN	Odolnost proti teplotě při kontaktu s podrážkou	0 0 0 0 0	0 0 0 0 0
CR	Pevnost ve vertikální síle	0 0 0 0 0	0 0 0 0 0
HRO	Odolnost proti kontaminaci teplem jediné	0 0 0 0 0	0 0 0 0 0
SYMBOL OCHRANY	ODOLNOST PROTI KONTAMINACI musí být splněn alespoň jeden z	EN ISO 20345:2011	EN ISO 20347:2012
		S8 S1 S2 S3	08 01 02 03
SRA	Odolnost proti klouzáni na keramické podlaže pokryté vodou nebo detergentním přípravkem	0 0 0 0 0	0 0 0 0 0
SRB	Odolnost proti klouzáni na ocelové podlaže pokryté glycerinem	X X X X X	X X X X X
SRC	SRA + SRB		

X = Požadavek, jehož splnění je pro uváděnou kategorii povinné.
0 = Požadavek, který může být splněn navíc, vedle povinného požadavku, pokud je uveden na označení.

Obuv splňuje požadavky normy na odolnost podrážky proti skluzu (viz tabulku výše). Nová obuv může mít zpočátku menší odolnost proti skluzu, než uváděná výsledky testů. Odolnost proti skluzu se může měnit také v závislosti na stavu opotřebení podrážky. Dřívější specifikaci není zárukou toho, že za zádných okolností nedojde ke sklouznutí.

POZNÁMKA: vaše obuv může být označena jedním nebo více symboly z tabulky, aby byly uvedeny vlastnosti, které tato obuv splňuje navíc oproti základním požadavkům. Obuv poskytuje ochranu pouze před rizikem, kterého symbol je na bote uveden. Pokud je symbol, který se vztahuje k výrobku nepředpokládá, může vést ke změně odolnosti a ochranných funkcí; prosíme Vás proto, aby jste si vždy zadávali informace u našeho servisu pro zákazník.

DOPORUČENÉ POUŽITÍ: EN ISO 20345:2011 (se špičkou chráněnou proti zhmoždění); mimo jiné ochrana proti mechanickým rizikům, odolnost proti skluzu, tepelným rizikům a ergonomické chování. Na určité riziko se vztahují doplňující nařízení související s prací: například, hasičská obuv, elektricky izolační obuv, ochrana před zraněním řetězovou pilou, ochrana před chemickými látkami a strikací roztaženého kovu, ochrana pro motorcyclisty.

EN ISO 20347:2012 (bez špičky chráněné proti zhmoždění) ochrana při činnostech, při nichž člověk není vystaven mechanickým rizikům (náraz, ochrana před zraněním řetězovou pilou, ochrana před chemickými látkami a strikací roztaženého kovu).

nebo stačen). Na určitá rizika se vztahují doplňující nařízení související s prací (např. hasičská obuv, elektricky izolační obuv, ochrana před zraněním řetězovou pilou, ochrana před chemickými látkami a strikací roztaženého kovu, ochrana pro motorcyclisty).
Za volbu a označení obuvi (OOP) vhodné pro danou práci, je zodpovědný zaměstnavatel. Nicméně se doporučuje ověřit vhodnost vlastností tohoto modelu obuvi pro vlastní potřeby ještě před použitím. Doporučujeme zejména, abyste před každým použitím obuvi pečlivě zkontrolovali a ujistili se o její neporušenosti a funkčnosti a nepoužívali ji, pokud byste zkontrolovali:
- správnou velikost obuvi a vyzkoušejte, zda je vám pohodlná;
- přítomnost ochrany špičky, opatření proti propichnutí, zranění ochrany a ochranu kotníku (podle okolností);
- správnou funkci zavírání a systému rychlého výměny (pokud jsou);
- tloušťku podrážky a vzorku;
- Doporučujeme, aby boty byly nošeny s ponožkou, ne naboso.

CE	výrobce
EN ISO 20345:2011 – EN ISO 20347:2012	označení shody související s nařízením (EU) 2016/425
ETIKETA VNITŘNÍ OBUVI	referenční norma
S3	požadavky a/nebo kategorie bezpečnosti
563	typ nebo druh obuvi
FLEX	kód výrobku
ODL 12345	výrobní číslo COFRA
EU 42 – UK 8	konfekční velikost obuvi
05/12	datum výroby (měsíc a rok)
NA PODRÁŽCE	konfekční velikost obuvi
EU 42 – UK 8	

- 10 let od data výroby v případě obuvi se svrškem z kůže, pryže, termoplastických materiálů a EVA.

- 5 let od data výroby v případě obuvi z PU a TPU.

Pro eliminaci rizika poškození by se tato obuv měla přepravovat a skladovat v původním balení a na suchém místě, kde není příliš horko. Pokud budete obuv poskytovat navrženo péči, používat ji v popsávaném pracovním prostředí a skladovat na suchém a dobře větraném místě, bude mít běžnou životnost (jak je uvedeno výše) a nebude docházet ke zkrácení jejího životního cyklu.

INFORMACE O VÝMĚNATELNÝCH VLOŽKÁCH: pokud je obuv nabízena k prodeji s výmĚnatelnou vložkou, dodanou výrobcem, uvnitř, uváděné vlastnosti obuvi jsou zajištěny s vložkou uvnitř, protože takto prošla obuv požadovanými zkouškami. Je-li nutná výměna výmĚnatelné vložky, musí se tato vložka nahradit stejnou, dodanou výrobcem. Pokud je obuv nabízena bez výmĚnatelné vložky uvnitř, uváděné vlastnosti obuvi jsou zajištěny bez vložky, protože takto prošla obuv požadovanými zkouškami. Použíté-li výmĚnatelnou vložku, která se liší od původní vložky, dodané výrobcem, je nutné ověřit elektrické vlastnosti kombinace boty/výmĚnatelné vložky.

INFORMACE O ELEKTRICKY IZOLAČNÍ OBUVI: tato obuv nemůže zajišťovat ochranu před elektrickými výboji, protože indukce pouze jeden odpor mezi chodidly a podlahou, a mimo to na elektrický odpor tohoto typu obuvi může být významný vliv nošení, kontaminace a vlhkost. Tato obuv se nesmí používat v situacích, kdy je nutné snížit na minimum náhodné elektrostatické náboje.

INFORMACE O ANTISTATICKÉ OBUVI: antistatická obuv by se měla používat, když je nutné minimalizovat hromadění elektrostatického náboje, aby se předešlo riziku požáru, například hořlavých látek a výparů v případech, kdy nebylo plně odstraněno riziko úrazu elektrickým proudem ze strany elektrického zařízení nebo ze strany jiných dílů, které jsou pod proudem, je třeba používat antistatickou obuv nemůže zaručit adekvátní ochranu před úrazem elektrickým proudem, protože pouze navozuje odpor mezi nohou a zemí. Pokud riziko úrazu elektrickým proudem nebylo plně odstraněno, je nutné použít další opatření. Tato opatření, a další testy uvedené níže, by měly být součástí pravidelných kontrol pro zamezení nehod na pracovišti. Zkušenosti ukazují, že pro antistatické účely by draha výboje přes produkt měla za normální okolností mít elektrický odpor pod 1 000 MΩ, a to v kterémkoli okamžiku během životnosti produktu. Hodnota 100 kΩ je definována jako směr limit odporu nového produktu za jistých podmínek ochrany před nebezpečným úrazem elektrickým proudem nebo požárem, v případě, kdy je elektrické zařízení zaváděno při práci s napětím až 250 V. Nicméně za určitých podmínek by uživatele měli být informováni, že ochrana, kterou obuv poskytuje, může být neúčinná a že je nutné pro ochranu uživatele použít jiné metody. Tento typ elektrického odporu obuvi je možné významně změnit v důsledku ohřevu, kontaminace a vlhkosti. Tento typ obuvi nebude mít svou funkci, pokud ji budete nosit a používat ve vlhkém prostředí. Proti možnému zkrácení doby použitelnosti výrobku, který chopen plnit svou funkci rozptylovat elektrostatické výboje a poskytovat specifickou ochranu v průběhu její životnosti, doporučujeme, aby uživatel v častých a pravidelných intervalech prováděl namátkové testy elektrického odporu. Pokud obuv používáte v takových podmínkách, že je materiál tvrdí podrážky zčistěnou, musíte před vstupem do rizikové zóny vždy ověřit elektrické vlastnosti obuvi, během používání antistatické obuvi musí být odpor podrážky takový, aby nebyl ochranný, který obuv poskytuje. Při používání obuvi s nollu uživatele neměl dostat žádný izolací materiál. Pokud chybí mezi nohou a vložkou dostatek další vložky, měly by se ověřit elektrické vlastnosti kombinace boty / vložky.

INFORMACE O OCHRANNÝCH ŠPIČKÁCH A PLAZNETÁCH PROTI PROPICHNUTÍ: účelem ochranných prvků, vyproketoovaných v souladu s platnými předpisy, je ochrana chodidla při náhodném nárazu, například ztracených předmětů, nebo ochrana nášlapné části chodidla před propichnutím, které by mohly způsobit ostré předměty. Dáje-li k nárazu a nebo perforaci, obuv VZDY VÝMĚNĚ, A TO I POKUD ZDANILÉ NEJEDNÍ ZNAMKY POŠKOZENÍ. Ochranné prvky jsou účinné pouze pokud je obuv správně obuta a zavazána.

Analýzám atpasrmas nuo pradirimo iertitas laboratorije vinimi su 4,5 mm skersmens nukirstu galiku, spaudžiant ją 1.100 N jėga. Didesnės jėgos atmašenos skersmens imies naujodoms didina pradirimo riziką. Tokiu atveju turi būti imamas alternatyvų apsaugos priemonių.
V ochranné pracovní obuvi jsou nyní k dispozici dva druhy vložek odolných proti propichnutí: jedná se o kovové a nekovové. Oba druhy splňují minimální požadavky pro odolnost proti propichnutí podle normy uvedené na obuvi, ale každý má jiné dodatečné výhody nebo nevýhody.

Pro tyto materiály, lze tento výsledek mít menší vliv tvar ostřeho předmětu / nebezpečí (tj. průměr, geometrie, ostrost), ale v důsledku obuvnických omezení je není možné použít po celé délce spodní části obuvi.

Nekovový materiál: Může být lehký, flexibilnější a poskytovat lepší pokrytí ve srovnání s kovovým materiálem, but odolnost proti propichnutí se může lišit v závislosti na tvaru ostřeho předmětu / nebezpečí (tj. průměr, geometrie, ostrost).

Další informace o druhu vložek odolných proti propichnutí ve vaší obuvi vám na vyžádání sdělí výrobce nebo dodavatel uvedený v těchto pokynech.

INFORMACE O ZARUČE VZTAHUJÍCÍ SE NA PRODUKTY COFRA: Společnost COFRA s.r.l. poskytuje záruku na své produkty, které vykazují nedostatek shody, pokud se používají správně, v souladu se zamýšleným použitím a s pokyny uvedenými v informační poznamce. Aby zákazník mohl tuto záruku využít, musí v případě nedostatku shody kontaktovat svého zákaznický servis, který zkontroluje provedení produktu VRAČENÍ A REKLAMACE, prozkoumá produkty a provede u nich obnovení shody.

Produkt budovy vyloučený z hodnocení, pokud:
- nejsou pravidelně udržovány;
- jsou při používání zneužívány;
- vykazují vnější poškození;
- Nepoužívají se ke vhodným účelům;
- jsou opotřebené a byly dosazeny nebo překonány jejich normální životnost.

- Nejsou dodány k překoumání čisté;
- Nebyly ve vašem skladu uloženy správně, a proto již nejsou vhodné k použití.
v závislosti na zistených prežukmų produkto, které vykazují nedostatek shody, společnost COFRA s.r.l. sdělí výsledek během krátké doby společně s případným opatřením, které bude přijato s cílem odstranit příčinu nedodržení pokynů.

PROHLÁŠENÍ O SHODĚ: je k dispozici na webu www.cofrat.it

26

ET TOOTJA KASUTUSJUHISED JA TEAVE – LUGEDA TÄHELEPANELIKULT ENNE KASUTAMIST

Täname, et valisite meie turva- või tööjalatsid.

Käesolev teade kannab märkust „CE“ vastavalt PPE (isikukaitsesahendite) regulatsioonile EL määruse 2016/425 sätetele ning ühtlustatud standardi EN ISO 20345:2011 või EN ISO 20347:2012 nõuetele.

Käesolevate turva- või tööjalatsite vastavust tõendab europa organ, millel on EL volitus taolise tõendi väljastamiseks: AN.CI. Servizi Srl – Sezione CIMAC – via Aguzzafame 60/b – 27029 Viganovo (PV) – Identifitseerimisnumber 0465.

KAITSEVÄHENDID: käesolevad jalatsid, juhul kui neil on EN ISO 20345:2011 märgistus, pakuvad kõrgeimal tasemel kaitsed varastele mehaaniliselt laadi riskide vastu, kuna need on varustatud minadega, mis tagavad vastupidavuse järgnevale:

- look võimsusega 200 J väikseim jääkkõrgus 14 mm (suurus 42)
- look võimsusega 15 kN (ca 1,5 toni) väikseim jääkkõrgus 14 mm (suurus 42).

Lisaks baasnõuetele on ette nähtud ka järgnevas tabelis ara toodud nõuded:

KAITSE TÄHIS	JALATSITE OMADUSED	EN ISO 20345:2011			EN ISO 20347:2012				
		S8	S1	S2	S3	O8	O1	O2	O3
–	Kinnine tagaosas	O	X	X	X	O	X	X	X
–	Nina peab vastu loogige 200 J	X	X	X	X	–	–	–	–
–	Haarastistega tallad	–	–	–	X	–	–	–	X
FO	Talla vastupidavus süsivesinikele	O	X	X	X	O	O	O	O
E	Energia absorbeerimine kanna piirkonnas	O	X	X	X	O	X	X	X
WRU	Pealise labistatus ja veemavus	O	–	X	X	O	–	X	X
P	Jalatsi põhja torkekindlus	O	–	–	X	O	–	–	X
A	Antistatistilised jalatsid	O	X	X	X	O	X	X	X
C	Juhtivad jalatsid	O	O	O	O	O	O	O	O
–	Elektrisolatsiooniga jalatsid	O	O	O	O	O	O	O	O
HI	Jalatsi põhja soojusisolatsioon	O	O	O	O	O	O	O	O
CI	Jalatsi põhja külmasolatsioon	O	O	O	O	O	O	O	O
WR	Jalatsi veekindlus	O	O	O	O	O	O	O	O
M	Jalajooksu kaitse	O	O	O	O	O	O	O	O
AN	Patikuu kaitse	O	O	O	O	O	O	O	O
CR	Pealise lõhkend	O	O	O	O	O	O	O	O
HRO	Talla vastupidavus kuumuskohtadele	O	O	O	O	O	O	O	O
KAITSE TÄHIS	LIBISEMISKINDLUS kinni pidada tuleb vähemalt ühest allolovest 3 nõudest	EN ISO 20345:2011			EN ISO 20347:2012				
		S8	S1	S2	S3	O8	O1	O2	O3
SRA	Libisemiskindlus vee ja pesuvahendiga kaetud keramiilisel pinnal								
SRB	Libisemiskindlus glütserooliga kaetud terasest pinnal	X	X	X	X	X	X	X	X
SRC	SRA + SRB								

X = Antud kategooriale kohustuslik nõue

O = Kohustuslik nõue, kuid täiendavate tehnikustustik nööpe, kui see on ära toodud märgistuses.

Jalatsid vastavad libisemisvastase normide nõuetele (vaata eelmist tabelit). Uued jalatsid võivad algselt olla väiksema libisemiskindlusega, kui testitsemiseks viidatud jalatsi libisemiskindlus võib sarnuti varieeruda vastavalt talla kulumisastmele. Nõuetele vastamine ei garanteeri täielikku libisemiskindlust kõikides tingimustes.

NIIB te kasutades olevad jalatsid võivad olla märgistatud ühe või mitme tabelis oleva tähisega, mis tähistavad lisaks baasnõuetele nende täiendavaid omadusi. Kaitse on ainult nende ohtude vastu, millele vastavad sümboolid on jalatsi näha. Originaalkoode mitte ette nähtud lisandid võivad vastupidavust ja kaitseomadusi muuta – sellisel puhul palume teil kasutada lisateavet meie klientidele suunatud. SOOVITATAVAD KASUTUSALA:

EN ISO 20345:2011 (purustuskindla ninaga): kaitse mehaaniliselt ja muude ohtude, libisemise, termilise ja ergonoomiliste mõjude eest. Teatud oht hõlmab selleksa toote suutega regulatsioonid (nt tuletoorjaja saapad, elektrilise soojusjuga jalatsid, kaitse kettse vigastuste, kemikaalide, sulametalil laaduke ja mootorrattur eest).

EN ISO 20347:2012 (ilma purustuskindla ninaga): kaitse jalajooksu, kaitse mehaaniliselt ja muude ohtude, libisemise, termilise ja ergonoomiliste mõjude eest. Teatud oht hõlmab selleksa toote suutega regulatsioonid (nt tuletoorjaja saapad, elektrilise soojusjuga jalatsid, kaitse kettse vigastuste, kemikaalide, sulametalil laaduke ja mootorrattur eest).

laaduke ja mootorrattur eest).

Oige/sobiva jalatsi (IKV) leidmise ja valimise vastutus lasub tööandjal. Seetõttu on soovitatav ENNE KASUTAMIST kontrollida käesoleva jalatsimudeli omaduste sobivust oma vajadustele.

Eriti on soovitatav kontrollida jalatsite enne iga kasutuskorda, et veenduda nende terviklikkuses ja töökorras, ning neid mitte kasutada, kui nad peaksid olema nähtavalt kulunud, ohuselised olema lahti, rebitud või kui nad erinevad teineteist.

Eriti on soovitatav kontrollida:

- Proovida jalatsi mugavust ja õiget suurus;
- et oleks olemas varbakaitse, labistatusvõrre seade, jalapealne ja kannakaitse (kui varustuse);
- et sülgemis ja kiireenaldamisüsteemid oleksid korras (kui varustuse);
- talla ja tallareleel peakust;
- On soovitatav, et kannaksite kingi ja sokke, mitte olla paljajalu.

Jalatsite sisse olemused trükitud etikett	COFRA	tootja nimi	CE-märgis vastavalt EL regulatsioonile 2016/425
EN ISO 20345:2011 – EN ISO 20347:2012	S3 SRC	563	CE-märgis vastavalt EL regulatsioonile 2016/425
–	563		
–	ODL 12345		
–	EU 42 – UK 8		
–	05/12		
–	EU 42 – UK 8		

õhuniiskus) hoitava kingi kulumise kuupäev on:

– 10 aastat alates tootmiskuupäevast jalatsite puhul, mille ülaosa on nahast, kummist, termoplastist ja EVA-st.

– 5 aastat alates tootmiskuupäevast PU – ja PVC-jalatsite puhul.

– 5 aastat alates tootmiskuupäevast PU – ja PVC-jalatsite puhul.

Kvaliteetide kehvenemise valimiseks on soovitatav transportida jalatsiteid nende originaalpakendis ja säilitada kuivas, mitte liiga kuumas kohas. Kui jalatsiteid on vastavalt hooldatud, kasutatud ettenähtud töökeskkonnas ja säilitatud kuivas, ventileeritud paigas, siis salivlad jalatsid oma lubatud elusa (ülatoodud viisi), ilma et tallad, pealsed ega õmblused liigseid kahjuks.

INFORMATSIOON EEMALDATAVATE TALDADE KOHTA: kui ostmise hetkel on jalatsite sees tootja poolt lisatud eemaldatava tallad , on tagatud see, et jalatsite tõkkindlus on määratletud neid koos nende eemaldatavate taldade testides. Kui osutub vajalikuks eemaldatava talla väljavahetamine, tuleb see asendada tootjal saadud samasuguse tallaga. Kui ostmise hetkel jalatsite sees tootja poolt lisatud eemaldatav taldu ei ole, on tagatud see, et jalatsite tõkkindlus on määratud neid ilma eemaldatav taldade testides. Kui kasutatakse eemaldatav taldu, mis erineb tootja poolt algselt lisatud tallast, tuleb kontrollida jalatsi/eemaldatava talla kombinatsiooni elektrilisi omadusi.

INFORMATSIOON ELEKTRISOLATSIIONIGA JALATSITE KOHTA: taldised jalatsid ei suuda tagada piisavat kaitset elektrilööke vastu kuna tekitavad vaid takistuse jala ja talla vahel ning lisaks sellele võivad see tüüpi jalatsite elektrikalitust oluliselt muuta nende kasutamise, kontaminatsioon ja niiskus. Täolis jalatsid ei tohi kasutada kui on vaja vahendada niirimuini elektrostaatilisest laengu kogumist.

ANTISTATISTILISED JALATSID: antistatistilised jalatsid on mõeldud kasutamiseks, kui on vajalik minimeerida elektrostaatilisest laengu kogumist ja vähendada tuleohu, kui tegemist on kergetisutavate ainetega ja aurudega ja muud elektrilaengu allikaid ei ole täielikult elimineeritud. Oligu märgitud, et antistatistilised jalatsid ei garanteeri täielikku kaitset elektriloo vastu, sest nad on ainult takistiks jala ja maapinna vahel. Kui elektroloogid ei ole täielikult kõrvaldatud, siis peab kasutusele võtma lisameetmeid. Need meetmed ja alpool kirjeldatud lisateid peaksid olema iga töökohta talvisel kontrollil hoides. Kogumist on näidatud, et antistatistiliste omaduste säilitamiseks peab tootet läbi elektritakistuse olema kogu toote eluaja vältel väiksem kui 1000 MΩ. Uue toote takistuse alumine määr on 1000 kΩ, mis annab kaitse ohtliku elektriloo või tule vastu, juhul kui kuni 250 V voltuutugevusega elektrisädeid osutavad defektideks. Eriti ettingimustes toodates, peaksid kasutajad olema informeeritud, et kingade pakutavast kaitsest ei pruugi piisata ning nende kingid peaksid kasutama lisakaitsevahendeid. Jalatsite elektrikalitust võib oluliselt muuta painutamise, määrdumise või niiskumise kaudu. Seda liiki jalatsid ei taida oma funktsiooni, kui need kanda ja kasutada niisketes tingimustes. Seega tuleb tagada pidevalt kontrollid, et toode on võimeline oma funktsiooni täitma ja hajatama jääkenergias kogu oma kasuliku eluaja vältel. Sellest soovitate teha elektrikalitust pistelisi kontrolli sagedaste ja regulaarsete ajavahemike järel. Kui jalatsiteid on kasutatud tingimustes, mille kaljus jalatsite tallad on saastunud, siis peavad kasutajad alati kontrollima jalatsi elektrilisi omadusi enne ohutuse sisenemist. Antistatistilise jalatsite kasutamise ajal ei tohi tulla takistusi kummi, talade, jalatsite pakutavast kaitsest. Kasutamise ajal ei tohi jalatsi sisestalla ja kasutaja jala vahela panna ühtegi isoleerivat materjali. Kui sisestalla ja jala vahela on pandud veel üks sisestall, siis tuleb jalatsi / sisestallade kombinatsiooni elektrilisi omadusi eraldi testida.

INFORMATSIOON KAITSEVÄHENDITE NINADE JA TORKEKINDLATE PLAATIDE KOHTA: jalatsite kaitsevad elemendid on kavandatud, vastavalt kehtivatele standarditele, varvaste kaitses toimide esemetele, mis on ette nähtud kaitseks jalatsite või jalatalade kaitses kasutamiseks. Kui tootja loob jala või torke, VAHETAGE JALATS PARAST ALATI VÄLJA, SEDA KA JUHUL, KUI SELLE EI OLE NÄHTAVAD KAHJUSID. Kaitseid on tohusad ainult ja üksnes siis, kui jalatsit kantakse õieti ja see on korralikult kinni.

Selle jalatsi labakindluseid on uuritud laboris kasutades 4,5 diameetrisse läbimõõduga kärbitud otsuga naela ja 1.100 N jõuga. Suurema jõuga puurimine võib väiksema diameetriga naelad suurenenud löökohtade ohtu. Sellises olukorras tuleb mõelda alternatiivsete ettevaatusabinõude.

Helel on meil teada pühitajad, et varvaste asjade sissetungimist takistavad PPE-jalatsid. On olemas nii metallist ja mitte-metallist tüüpe. Mõlemad tüüpi vastavad penetratsioonikaitse standardi miinimumnõuetele, kuid neil kõigil on erinevad eelised ja puudused, mis on kirjas järgmistel ridadel:

Metall: On vahem mõjutatud, sellel millest kujuga on terav es/ont (nt diameeter, geometria, terav) kuid kuna jalatsivalmistamisel on piirangud ei hõlma see kogu kinga alaosa. Mitte-metall: Võib olla kergem, paindlikum ja taga suurema kateela võrreldes metalliga, kuid penetratsioonikaitseks erineb, kõik oleneb terava eseme kujust (st diameeter, geometria, teravus).

Lisateavet selle kohta, millised penetratsioonikaitseid sinu jalats pakub võtke ühendust tootja või tarnijaga, mis on kirjas nende juhistes.

COFRA TOODETE GARANTITEAVE: COFRA s.r.l. kohaldab oma toodele, millel on vastavuse suhtes puudujaks, garantii, kui neid kasutatakse õigesti vastavalt kasutusotstarbele ja taustteabes olevatele juhistele. Selle garantii kasutamiseks peab klient: mittevastavuse korral võtma ühendust klientideenindusega, mis juhendab klienti TAGASTAMISE JA KAEBUSTE asjus, analüüsib tooteid ja jalat sama vastavuse kehtima.

Toode ei hinnata, kui:

- neid ei hooldata aeg-ajalt;
- neid on kasutamise ajal muudetud;
- neid on välistet kahjustatud;
- neid pole kasutatud sobivate eesmärkide;
- need on kulunud ja nende tavaline kasutusiga on möödunud või ületatud;
- need ei saabu analüüsi jaoks puhtas seisus;
- neid pole meie laos hoitud ühegi ja seega need pole enam kasutuskoõlblikud.

Tulenevalt vastavuse ja mitte vastavate toodete analüüsist, teavitab COFRA s.r.l. varsti analüüsi tulemustest ja mistahes meetmetest, mida on vaja mistahes mittevastavate parandamiseks. VASTAVUSDEKLARATSIOON on saadaval veebisaidil www.cofra.it

SR UPUTSTVO I INFORMACIJE PROIZVOĐAČA – PAŽLJIVO PROČITATI PRE UPOTREBE

Hvala što ste izabrali našu obuću, izabrali ste COFRA zaštitne ili radne cizme. Ovaj proizvod nosi oznaku „CE“ i „A“ u skladu sa odredbama Uredbe (EU) 2016/425 za LZO (ličnu zaštitnu opremu), Pravilnikom o LZO (Sl. Glasnik RS 100/2011) kao i u skladu sa evropskim usklađenim standardima EN ISO 20345:2011 ili EN ISO 20347:2012. Pravilnikom o LZO (Sl. Glasnik RS 100/2011) kao i u skladu sa evropskim usklađenim standardima EN ISO 20345:2011 ili EN ISO 20347:2012. Usklađenost ove zaštitne ili radne obuće je potvrđena od strane EEC ovlašćenog organa ANCL Servizi Srl - Sezione CIMAČ - via Aguzzafame 60/b - 27029 Vigevano (PV) - Identifikacioni broj 0465.

ZASTITNE KARAKTERISTIKE: posto je ova obuća zaštitna oprema, ona pruža nivo zaštite od mehaničkog rizika, i ovo se naročito odnosi na obuću sa čeličnim ojačanjem na prstima (samo EN ISO 20345:2011) za zaštitu koja obezbeđuje otpornost na prednjem delu stopala: za udare do 200 džula na vrhu, sa najmanjim zazorom od 14 mm (broj 42) za snage sabijanja izmenjenih od 15 kN (oko 1,5 tona) sa najmanjim zazorom od 14 mm (broj 42).

Pored gore navedenih zahteva, usvojeni su i drugi zahtevi, kako je prikazano na nižoj tabeli:

DODATNE OZNAKE	DODATNI BEZBEDNOSNI ZAHTEVI	EN ISO 20345:2011	EN ISO 20347:2012
-	Polje zatvoreno ležišta	X	X
-	Ojačanje na prstima otporno na 200 džula	X	X
-	Bon sa kramponima	-	-
FO	Otpornost na mazut	X	X
E	Apsorbovanje energije na delu pete	X	X
WRU	Udobnost potpomoć gornjista	-	-
P	Otpornost na prodiranje	-	-
A	Antistatička obuća	X	X
C	Provljiva obuća	-	-
N	Strojno izdvojena obuća	-	-
HI	Toplotna izolacija	-	-
CI	Izolacija hladnoće (testirano na -20°C)	-	-
WR	Udobnost potpomoć	-	-
AN	Metalarzalna zaštita	-	-
AN	Obuća sa zaštitom članka	-	-
CR	Gornjiste otporne na sečenje	-	-
OK	Otpornost spoilažbe na toplotu (na 300 °C tokom 1 min.)	-	-
SIMBOL OZNAKE	OTPORNOST NA KLIZANJE	EN ISO 20345:2011	EN ISO 20347:2012
SRA	Otpornost na klizanje na keramičkim pločama sa vodom i sredstvom za čišćenje (SLS)	S8	S1
SRB	Otpornost na klizanje na čeličnim podovima sa glicerolom	S2	S3
SRC	SRA + SRB	S8	S1

uzašenih čestica rastopjenog metala, zaštita za motokultiviste). Identifikovanje i odabir odgovarajućih LZO obuće je odgovornost poslodavca. Stoga preporučujemo da PRE UPOTREBE proverite da li su karakteristike odabranog modela odgovarajuće za određene potrebe.

Naročito se preporučuje da pažljivo pregledate obuću pre svakog korišćenja kako bi bili sigurni u integritet i funkcionalnost, i da je ne koristite ukoliko pokazuje znake habanja, rašivanja, podelotina i mehaničkih oštećenja.

Posebno ističemo da proverite:

- pravi broj obuće i odgovarajuću udobnost probajanjem;
- prisustvo zaštitne prstiju, uređaja protiv probijanja, metalarzalne zaštiti i zaštiti članka (kada je primerljivo);
- pravilno funkcionisanje sistema za zatvaranje i brzo vađenje (ukoliko ga ima);
- deljivost donja i gornjista;
- preporučeno je nošenje obuće bez čarapa i na bosu nogu.

Oznake na gornjistu	EN ISO 20345:2011 – EN ISO 20347:2012	Naziv proizvođača
	S3	oznaka usaglašena povezana sa Uredbom (EU) 2016/425
	563	Referenca standarda
	ODL 12345	Zahtevi i/ili kategorija zaštite
	EU 42 – UK 8	Vrste obuće
	05/12	Broj
	EU 42 – UK 8	Cofra serijski broj
Oznake na donju	EU 42 – UK 8	Datum proizvodnje (mesec/godina)
		Broj

- 10 godina od datuma proizvodnje obuće s gornjom delom od kože, gume, termoplastičnih materijala i EVA-e.

- 5 godina od datuma proizvodnje PVC cipele.

- 5 godine od datuma proizvodnje PU i PPU cipele.

Kako biste izbegli rizike od nepravilne upotrebe, obuća treba da bude transportovana i čuvana u svom originalnom pakovanju, na suvom mestu koje nije previše toplo. Ukoliko se vodi predložena briga, ukoliko se koristi za naznačene poslove i čuva na suvom i provetrenom mestu, obuća će imati uobičajen vek trajanja(kao što je gore navedeno), bez preuranjenog habanja donova, gornjista i zaštitaka.

NAPOMENE ZA UPOTREBU KOJI SE VADE – ukoliko pri kupovini obuće već ima uloške koji se vade koje je priključio proizvođač, garantuje se da je upotrebnici vade ove zaštitne obuće definisan predviđenim uslovima koje su vade, možete biti sigurni da je upotrebnici vade ove zaštitne obuće definisan sprovedenjem ispitivanja obuće koja nema uloške. U slučaju da koristite uloške koji se razlikuju od onih koje isporučuje proizvođač, potrebno je proveriti električnu kombinaciju obuće i uložaka.

NAPOMENE O OBUĆI SA ELEKTRIČNOM ISOLACIJOM – ova zaštitna obuća ne može da garantuje adekvatnu zaštitu od strujnog udara zato što ona stvaraju otpor samo između stopala i donja, stvarajući električni otpor takve obuće može da se značajno izmenjen njenim korišćenjem, kontaminacijom i vlagom. Ova obuća ne može da se koristi kada je potrebno svesti akumuliranje elektrostatičkog naboja na minimum.

INFORMACIJE O ANTISTATIČKOJ OBUĆI – antistatička obuća treba da se koristi kada je potrebno smanjiti sakupljanje elektrostatičkog naboja njegovim odvođenjem, čime se izbegava rizik od paljenja, na primer zapaljivih supstanci i isparenja u slučajevima kada rizik od strujnog udara od električnog uređaja ili drugih delova naprednih nije u potpunosti eliminisan. Međutim, treba obratiti pažnju na to da antistatička obuća ne može da garantuje adekvatnu zaštitu od strujnog udara zato što ona sama stvaraju otpor između stopala i zemlje. Ukoliko rizik od strujnog udara nije u potpunosti eliminisan, potrebno je upotrebiti dodatne mere. Ove mere, kao i dodatna ispitivanja koja su nisa navedena, treba da budu redovnih provera za prevenciju nezgoda na radnom mestu. Iskustvo je pokazalo da, u antistatičke svrhe, putanja pražnjenja kroz proizvod treba da ima, u normalnim uslovima, električni otpor manji od 1.000 MΩ u svakom trenutku tokom životnog veka proizvoda. Vrednost od 100 kΩ definiše o kak donju granicu otpora novog proizvoda kako bi se obezbedila određena zaštita od opasnog strujnog udara ili požara, u slučaju kada je prisutan električni uređaj koji je neispravan kada put pri naplunu do 250 V. Međutim, u određenim uslovima, korisnici treba da znaju da zaštita koja pruža obuća može da bude neefikasna, i da je u svakom trenutku potrebno koristiti druge načine zaštite osobe koja je nosi. Električni otpor obuće ove vrste može značajno da se promeni zbog savijanja, kontaminacije ili vlage. Ova vrsta obuće nese izvrsnu funkciju ukoliko se nosi i koristi u vlažnim uslovima. Stoga, morate da se postarate da proizvod sprovedi svoju funkciju kako bi se elektrostatički naboj odveo i kako bi se izbegla specifična zaštita tokom veka trajanja. Preporučujemo da korisnici često i u redovnim intervalima sprovedu testiranje električnog otpora na mestu. Ukoliko se obuća koristi u uslovima u kojima dolazi do kontaminacije materijala od kojih su napravljeni donosi, obuća koja je nosi mora uvek da proveri električna svojstva obuće pre nego što uđe u zonu rizika. Tokom korišćenja antistatičke obuće ne bi smeo da se koristi bilo kakav izolacioni element između unutrašnjeg donosa obuće i stopala. Ukoliko se između unutrašnjeg donosa obuće i stopala postavi uložak, potrebno je proveriti električna svojstva kombinacije obuće i uložaka.

INFORMACIJE O NAVLAČNIMA NA PRSTIMA I UNUTRAŠNIM DONOVIMA OTPORNIMA NA PRODIRANJE – zaštitne komponente su napravljene tako da budu usklađene sa trenutnim propisima za zaštitu prstiju od udara predmeta velike težine i za zaštitu tabana od prodiranja oštrih predmeta. NAPOMENA: U slučaju udara ili prodiranja, važno je da zamenite obuću IAKO NIJE PRIMETNO NEKAKVO OŠTEĆENJE. Zbog je obezbeđena samo kada se obuća pravilno nosi i kada je pravilno zapetana.

Doma, stvarajući električni otpor takve obuće može da se značajno izmenjen njenim korišćenjem, kontaminacijom i vlagom. Ova obuća ne može da se koristi kada je potrebno svesti akumuliranje elektrostatičkog naboja na minimum.

INFORMACIJE O GARANCIJI PROIZVOĐAČA KOMPANIJE COFRA – Kompanija COFRA s.r.l. primenjuje garanciju za svoje proizvode koji pokazuju nedostatak usklađenosti, pod uslovom da se pravilno koriste, u skladu sa namenom i uputstvima navedenim u Uputstvu. Kao bi mogao da iskoristi ovu garanciju, kupac mora: u slučaju nedostatka usklađenosti, da kontaktira našu pomoć službu koja će voditi računa kroz postupak POVRATA I KONTROLU, analizirati proizvode i nastaviti sa obnavljanjem usklađenosti istih.

Proizvodi će biti isključeni iz procene:

- Ako se redovno ne održavaju.
- Ako se zamenjuju tokom njihove upotrebe.
- Ako pokazuju spoljna oštećenja.
- Ako se ne koriste u prikladne svrhe.
- Ako su pohabani i dostigli su ili premašili svoj normalni vek trajanja.
- Ako nisu isporučeni čisti za analizu.

Ako nisu bili pravilno usklađeni u Vašem skladištu i zbog toga više nisu prikladni za upotrebu.

U zavisnosti od rezultata analize proizvoda koji pokazuju nedostatak usklađenosti, kompanija COFRA s.r.l. će Vas u kratkom roku obavestiti o ishodu istih zajedno sa svim merama koje treba preduzeti kako bi se otklonila bilo kakva neusklađenost.

IŽAVA O USAGLAŠENOSTI je dostupna na web lokaciji www.cofra.it.

X = obavezni zahtevi za prikazanu kategoriju;
O = opcionalni, primenljivo pored obaveznih zahteva ukoliko je oznaka.

Obuća ispunjava standardne zahteve za otpornost donja na klizanje (pogledati tabele gore). Nova obuća može u početku da ima nivo otpornosti na klizanje koji je manji od onog kojeg prikazuje rezultati ispitivanja. Otpornost obuće na klizanje takođe može da se promeni u zavisnosti od pohabivosti donja. Usklađenost sa specifikacijama ne garantuje odsustvo klizanja u bilo kojim uslovima.

NAPOMENA – vaša obuća može da ima jednu ili više oznaka iz gornje tabele koje pokazuju dodatne karakteristike pored osnovnih zahteva. Pokriveni su samo oni rizici koji su prikazani relevantnom oznakom. Korišćenje neodobrenih dodatka može da izmeni kapacitet otpornosti i zaštitne funkcije. Molimo da za detaljne informacije konsultujete našu klijentsku službu.

PREPORUČENA UPOTREBA: EN ISO 20345:2011 (sa ojačanjem na prstima): izdvojeno odstop, pruža zaštitu od mehaničkih rizika, otpornost na klizanje, termičkih rizika i ergonomske ponašanja. Posebni rizici pokriveni su komplementarnim propisima vezanim za posao (npr. vatrogasne cipele, elektroizolaciona obuća, zaštita od povera motornom testom, zaštita od hemikalija i užarenih čestica rastopjenog metala, zaštita za motokultiviste).

EN ISO 20347:2012 (bez ojačanja na prstima): zaštita za aktivnosti koje osobe ne izlazu mehaničkim rizicima (udari ili kompresiji). Posebni rizici pokriveni su komplementarnim propisima vezanim za posao (npr. vatrogasne cipele, elektroizolaciona obuća, zaštita od povera motornom testom, zaštita od hemikalija i užarenih čestica rastopjenog metala, zaštita za motokultiviste).

نشكرك على اختيار منتجنا،
لقد اخترت أحذية مناسبة للسلامة والعمل.

يحمل هذا المنتج العلامة "CE" استناداً للوائح الاتحاد الأوروبي 2016/425
هذه الأذنبة المصممة للسلامة والعمل حاصلة على شهادة مطابقة من منظمة أو
CIMAC - via Aguzzafame 60/b - 27029 Vigevano (PV)

رقم التعريف: 0465

معدات الحماية: تعطي هذه الأجنحة إذا كانت تحمل العلامة 20345:2011
- بنصامد 200 جول، الحد الأدنى من الارتفاع المتبقي 14 ملم (مقاس 42)
- سحق على وجه الحذاء يبلغ 15 كيلو نيوتن (1.5 طن تقريبا)؛ الحد الأدنى
بالإضافة إلى المتطلبات الأساسية توجد أيضا متطلبات أخرى كما هو موضح

٢- مطلب من المصلحة العامة
٣- مطلب اختياري من صلب المصالحات الأولية إذا كان موضوعها على العادة في هذه الأجنحة المعيارية المقابلة لمطلب أو أقل (مطلب الجدل الجدلي) من الجدل الجديد قد يكون اختياريا على حد من حيثها بما هو موضوع في الجدل السابق. بالإضافة إلى ذلك، يمكن أن تكون مقومة الأمثلة للتركيبة الحالية للجدل. لا يضمن الجدول أن يضمن الجدول للمصالحات غياب التركيبة في كل طرف.

٤- ملاحظة عامة: قد يتم عرقلة أو أكثر من هذه المرومات الجدلية الجدل التي أصبحت هي في حد ذاتها موضوع للمطلب أو المصلحة من المصالحات. سوف يتم إظهار الأضرار فقط عن الأجنحة التي يظهر عليها التناقض. لا تستخدم كإسقاطات عن عدم مصممة لكل في الأساس يمكن أن يغير من ميزان المصالحات وظروف الحياة، لذلك، نرجو من الرجوع إلى ختمه من أجل تأكيد القول في الموطبات.

[illegible]

تقع مسؤولية تحديد واختيار الأذنية (DPI) الكافية/المناسبة/ على عاتق صاحب العمل. ولهذا السبب، من الأفضل أن يتم التحقق، قبل الاستخدام، من مدى ملاءمة سميت هذا الموديل من الأذنية لاحتياجاتك.

نصّح على وجه الخصوص بفحص الأحذية بدقة قبل أي استخدام بغرض التأكد من سلامتها الوظيفية، وعدم استخدامها إذا كانت تظهر عليها علامات البلي، وفك خياطة والكسور وظهور فروق بين زوجي الحذاء.

العناية وصيانة المنتج: من أجل ضمان المحافظة على طول عمر ممكن للمنتج، لا بد من عمل العناية التي تتطلب الاحتياحية بعد كل استخدام. اعتنى باليد وقم بتنظيف اليد أو آثاره من مواد من الأرض باستخدام قماش نظيف ناعم. ومنتجات العناية باستخدام الدهن أو الشمع لتنظيفها. ولا تستخدم المنتجات الحادة والمواد مثل الكاز، الأحماض، والمنظفات وغير ذلك. وترك الاحتياحية لتجف في مكان بعيد عن الحرارة.

[illegible]

لَنْ تَبْلَى النِّعَالَ وَالْأَجْزَاءَ الْعُلَوِيَّةَ وَالْخِيَاطَةَ قَبْلَ الْأَوَّلِ (كما هو مبين أعلاه).

التجارب على الحذاء المزود بمثل هذه الضبائات القابلة للفك. عندما يكون من
ت قابلة للفك فاضمن أنه تم تحديد أداء الحذاء بإجراء التجارب على الحذاء بدون
الحذاء/الضبائات القابلة للفك.

لنعمل بالإضافة إلى ذلك، يمكن تغيير المقاومة الكهربائية لهذا النوع من الأحذية.

بإمكانه إلى أدنى حد وتبديدها وبذلك نتجنب خطر التعرض للحريق، مثل احتراق غم من ذلك، نتجدر الإشارة إلى أن الأحيوية المقاومة للكهرباء الساكنة لا تستطيع سروري جدا اتخاذ إجراء إضافية، يجب أن تكون مثل هذه الإجراءات وكذلك للكهرباء الساكنة، أنه لا بد أن يتضمن مسارا تصريف الشحنات عبر المنتجات

من أجل ضمان حماية كبرى من الصفات الكهربائية الخفية أو من الحراق،
في توفّر الحماية يمكن أن تكون غير فعالة أو تزداد استخدام وسائل أخرى
لأية. يؤدي هذا إلى عدم الأمان في الأحياء وطبيعة ذات التواجد واستخدامه في أماكن
مما يجبرنا اختيار للموقع الكهربائي في الموقع واستخدامها في فواصل زمنية
الخاص الكهربائي للحذاء قبل الدخول في منطقة خطرة. أثناء استخدام الحذاء
لأية بين العمل الداخلي للحذاء وبين قدم المرء للحذاء. إذا تم وضع وليجة بين

وط العرضي للأجسام الغير حادة من مكان مرتفع أو حماية الخفين من الانقلاب عندما يتم ارتداء الحذاء وربطه بالطريقة الصحيحة.

قطر أصغر يزيد من خطورة التقب. وفي مثل هذه الظروف يجب النظر في

لها. النوع غير معدني: قد يكون أخف، وأكثر مرونة، ويوفر منطقة تغطية أكبر

المصنوعة من أجله و الإمتثال للتعليمات المنصوص عليها في مذكرة المعلومات.

نتیجہ و استكمال عملیہ استعاده مطابقتہ.

ح أي عدم مطابقة.

[illegible]

نشير على وجه الخصوص للتحقق من الآتي:

- المماس الصحيح للحداد، والراحة التامة عند ارتدائه وذلك بتجربته؛
- وجود وجه الحماية، وأنظمة المقوم للانقباض، وحماية مشطى القمين وحماية
- العمل الصحيح لأنظمة الإغلاق ولظمة الاستخلاص السريع (إن وجدت)؛
- مساكاة النعل والتفوش؛
- فهم المستعملين أن يتم ارتداء الأحذية والجوارب وأن لا يكون المرء حافاً

اسم الصنع	
علامة المطابقة المتعلقة بالتحاق الاتحاد الأوروبي 2016/425	
المخيار المرجعي	EN ISO
معلومات وإرفاقات الأمن	
نوع أو فئة الحذاء	
رمز الصنف	
رقم أمر الإنتاج في كوفرا	
رقم مقاس الحذاء	
تواريخ التصنيع/إشهر/إسناد	
رقم مقاس الحذاء	

3 - سنوات من تاريخ الإنتاج للأحذية المصنوعة من البولي يوريثين (PU) أو لتجنب مخاطر تدهور حالة هذه الأحذية يجب نقل وتخزينها في عبواتها الأصلية

التجارب على الحذاء المزود بمثل هذه الضوابط القابلة للفك. عندما يكون من
تقليل الفك فاضمن أنه تم تحديد أداء الحذاء بأجزاء التجارب على الحذاء بدون

الحذاء/الضبانات القابلة للفك.

لنعمل بالإضافة إلى ذلك، يمكن تغيير المقاومة الكهربائية لهذا النوع من الأحذية.

ساكنة إلى أدنى حد، وتبديدها وبذلك نتجنب خطر التعرض للحريق، مثل احتراق غم من ذلك، تجدر الإشارة إلى أن الأحمية المقاومة للكهرباء الساكنة لا تستطيع سروري جدا اتخاذ إجراءات إضافية، يجب أن تكون مثل هذه الإجراءات وكذلك

الكهرباء الساكنة، أنه لا بد أن يتضمن مسار تصريف الشحنات عبر المنتجات من أجل ضمان حماية أكيدة من الصنعات الكهربائية الخطيرة أو من الحراري، التي توفرها الأحذية يمكن أن تكون غير فعالة وأنه يجب استخدام وسائل أخرى

التي تؤدي هذا النوع من الحماية، وتطبق إذا تم ارتداد أو استخدام في الأصل عدم بإجراء اختبار المعقومة الكهربائية في الموقع واستخدامها في فواصل زمنية الخواص الكهربائية للحذاء قبل الدخول في منطقة خطرة. أثناء استخدام الحذاء، يحدد بين الفعل الداخلي للحذاء وبين قدم المرتدي للحذاء، إذا تم وضع ولوحة بين

وط العرضي للأجسام الغير حادة من مكان مرتفع أو حماية الخفين من الانقلاب عندما يتم ارتداء الحذاء وربطه بالطريقة الصحيحة.

قطر أصغر يزيد من خطورة الثقب. وفي مثل هذه الظروف يجب النظر في

لها. النوع غير معدني: قد يكون أخف، وأكثر مرونة، ويوفر منطقة تغطية أكبر

المصنوعة من أجله والامتنان للتعليمات المنصوص عليها في مذكرة المعلومات.

نتج واستكمال عملية استعادة مطابقتها.

مع أي عدم مطابقة.

STANDARDS

Regulation (EU) 2016/425	Of the European Parliament and of the Council on Personal Protective Equipment
EN ISO 20344:2011	Personal Protective Equipment – Test methods for footwear
EN ISO 20345:2011	Personal Protective Equipment – Safety footwear
EN ISO 20346:2014	Personal Protective Equipment – Protective footwear
EN ISO 20347:2012	Personal Protective Equipment – Occupational footwear
EN ISO 13287:2012	Specifications and test methods for determination of slip resistance
CEI EN 61340-5-1:2008	Protection of electronic devices against electrostatic phenomena – ESDS
EN ISO 17249:2013	Chainsaw cut resistant footwear
EN 15090:2012	Footwear for firemen
EN ISO 20349:2010	Personal protective equipment – Footwear protecting against thermal risks and molten metal splashes as found in foundries and welding – Requirements and test method

EAC TP TC 019/2011

Технический регламент таможенного союза «О безопасности средств индивидуальной защиты»

SAFETY CATEGORIES

A	Antistatic footwear	EN ISO 20345:2011 Footwear with toe protection against 200 J impact	SB	–
E	Energy absorption of seat region		S1	A + FO + E
FO	Resistance to fuel oil of outsole		S1 P	A + FO + E + P
P	Penetration resistance		S2	A + FO + E + WRU
HRO	Resistance to hot contact of outsole		S2 P	A + FO + E + WRU + P (Smooth sole)
CI	Cold insulation of sole complex		S3	A + FO + E + WRU + P
HI	Heat insulation of sole complex		S4	A + FO + E + Leakproofness
WR	Water resistant footwear		S5	A + FO + E + P + Leakproofness
WRU	Water resistant upper		OB	–
M	Metatarsal protection		O1	A + E
AN	Ankle protection	EN ISO 20347:2012 Non safety shoes	O1 P	A + E + P
CR	Cut resistance of upper		O2	A + E + WRU
SRC	(SRA+SRB) Slip resistant footwear		O3	A + E + WRU + P
			O4	A + E + Leakproofness
			O5	A + E + P + Leakproofness

a member of
SATRA
TECHNOLOGY
CENTRE



ANSI C E

CIMAC n° 0465
VIA AGUZZAFAME
60/b, 27029
VIGEVANO (PV) I

edition
February 2019



B O R N T O W O R K

COFRA S.r.l.
Via dell'Euro, 53-57-59
76121 Barletta (BT) Italia
C.P. 210 Uff. Postale Barletta Centro
www.cofra.it

UNLESS MISPRINT ERROR
THIS DOCUMENT IS WITHOUT
PREJUDICE AND IS NOT VALID
AS A CONTRACT